



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
18 November 2015
Russian
Original: English

Семидесятая сессия
Пункт 97 повестки дня

Всеобщее и полное разоружение

Доклад Первого комитета

Докладчик: г-жа Таша Янг (Белиз)

I. Введение

1. Пункт, озаглавленный:

«Всеобщее и полное разоружение:

- a) договор о запрещении производства расщепляющегося материала для ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств;
- b) ядерное разоружение;
- c) уведомление о ядерных испытаниях;
- d) взаимосвязь между разоружением и развитием;
- e) запрещение сброса радиоактивных отходов;
- f) региональное разоружение;
- g) контроль над обычными вооружениями на региональном и субрегиональном уровнях;
- h) созыв четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной разоружению;
- i) Южное полушарие и прилегающие районы, свободные от ядерного оружия;
- j) соблюдение экологических норм при разработке и осуществлении соглашений о разоружении и контроле над вооружениями;
- k) мероприятия в развитие консультативного заключения Международного Суда относительно законности угрозы ядерным оружием или его применения;



- l) осуществление Конвенции о запрещении разработки, производства, накопления и применения химического оружия и о его уничтожении;
- m) осуществление Конвенции о запрещении применения, накопления запасов, производства и передачи противопехотных мин и об их уничтожении;
- n) оказание государствам помощи в пресечении незаконного оборота и в сборе стрелкового оружия и легких вооружений;
- o) уменьшение ядерной опасности;
- p) незаконная торговля стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах;
- q) на пути к миру, свободному от ядерного оружия: ускорение осуществления обязательств в отношении ядерного разоружения;
- r) содействие многосторонности в области разоружения и нераспространения;
- s) национальное законодательство о передаче оружия, военной техники и товаров и технологий двойного назначения;
- t) меры по недопущению приобретения террористами оружия массового уничтожения;
- u) меры укрепления доверия в региональном и субрегиональном контексте;
- v) проблемы, порождаемые накоплением избыточных запасов обычных боеприпасов;
- w) меры по обеспечению транспарентности и укреплению доверия в космической деятельности;
- x) последующие мероприятия по осуществлению обязательств в отношении ядерного разоружения, согласованных на конференциях 1995, 2000 и 2010 годов участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора;
- y) Договор о торговле оружием;
- z) Договор о зоне, свободной от ядерного оружия, в Юго-Восточной Азии (Бангкокский договор);
- aa) совместные действия в целях полной ликвидации ядерного оружия;
- bb) продвижение вперед процесса многосторонних переговоров по ядерному разоружению;
- cc) последующая деятельность в связи с проведенным в 2013 году заседанием Генеральной Ассамблеи высокого уровня по ядерному разоружению;
- dd) совместное специальное заседание Первого и Четвертого комитетов, посвященное возможным проблемам, создающим угрозу безопасности и устойчивости в космосе»;

был включен в предварительную повестку дня семидесятой сессии Генеральной Ассамблеи в соответствии с резолюциями Ассамблеи 42/38 С от 30 ноября 1987 года, 67/53 от 3 декабря 2012 года, 68/35, 68/44, 68/49, 68/52 и 68/53 от 5 декабря 2013 года, 69/33, 69/34, 69/35, 69/37, 69/38, 69/39, 69/40, 69/41, 69/43, 69/45, 69/46, 69/47, 69/48, 69/49, 69/51, 69/52, 69/54, 69/55, 69/56, 69/58, 69/66 и 69/67 от 2 декабря 2014 года и решениями 69/516 и 69/518 от 2 декабря 2014 года.

2. На своем 2-м пленарном заседании 18 сентября 2015 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Генерального комитета постановила включить этот пункт в свою повестку дня и передать его Первому комитету.

3. На своем 1-м заседании 7 октября 2015 года Первый комитет постановил провести общие прения по всем переданным ему пунктам, касающимся разоружения и международной безопасности, а именно по пунктам 88–105. 8, 9 и 12–16 октября в Комитете были проведены общие прения по этим пунктам (см. А/С.1/70/PV.2–8). 9 октября в Комитете состоялся обмен мнениями с исполняющим обязанности Высокого представителя по вопросам разоружения относительно последующей деятельности по осуществлению резолюций и решений, принятых Комитетом на его предыдущих сессиях, и представление докладов (см. А/С.1/70/PV.3), а 19 октября состоялся обмен мнениями с исполняющим обязанности Высокого представителя по вопросам разоружения и другими высокопоставленными должностными лицами, занимающимися сферой контроля над вооружениями и разоружения (см. А/С.1/70/PV.9). 19–23 и 26–30 октября Комитет провел также 12 заседаний, на которых состоялись тематические обсуждения и обмен мнениями в формате дискуссионного форума с участием независимых экспертов (см. А/С.1/70/PV.9–12 и 14–21). На этих заседаниях, а также на этапе принятия решений были внесены на рассмотрение и рассмотрены проекты резолюций. 22 октября в соответствии с резолюцией 69/38 Генеральной Ассамблеи в качестве 13-го заседания Комитета в рамках пункта 97(dd) повестки дня (Совместное специальное заседание Первого и Четвертого комитетов, посвященное возможным проблемам, создающим угрозу безопасности и устойчивости в космосе) (см. А/С.1/70/PV.13) и 11-го заседания Комитета по специальным политическим вопросам и вопросам деколонизации (Четвертый комитет) в рамках пункта 53 повестки дня (Международное сотрудничество в использовании космического пространства в мирных целях) состоялось совместное специальное заседание Комитета по вопросам разоружения и международной безопасности (Первый комитет) и Комитета по специальным политическим вопросам и вопросам деколонизации (Четвертый комитет) для рассмотрения возможных проблем, создающих угрозу безопасности и устойчивости в космосе. Комитет принял решения по всем проектам резолюций и решений на 22–26-м заседаниях в период со 2 по 6 ноября (см. А/С.1/70/PV.22–26).

4. В связи с рассмотрением этого пункта Комитет имел в своем распоряжении следующие документы:

Доклад Генерального секретаря о соблюдении экологических норм при разработке и осуществлении соглашений о разоружении и контроле над вооружениями (A/70/155)

Доклад Генерального секретаря о содействии многосторонности в области разоружения и нераспространения (A/70/157)

Доклад Генерального секретаря о взаимосвязи между разоружением и развитием (A/70/163 и Add.1)

Доклад Генерального секретаря о контроле над обычными вооружениями на региональном и субрегиональном уровнях (A/70/164 и Add. 1)

Доклад Генерального секретаря о Регистре обычных вооружений Организации Объединенных Наций (A/70/168 и Add.1)

Доклад Генерального секретаря о мерах по недопущению приобретения террористами оружия массового уничтожения (A/70/169 и Add.1)

Доклад Генерального секретаря о мерах укрепления доверия в региональном и субрегиональном контексте (A/70/170 и Add. 1)

Доклад Генерального секретаря о ядерном разоружении, о мероприятиях в развитие консультативного заключения Международного Суда относительно законности угрозы ядерным оружием или его применения и об уменьшении ядерной опасности (A/70/181)

Доклад Генерального секретаря о последующей деятельности в связи с проведенным в 2013 году заседанием Генеральной Ассамблеи высокого уровня по ядерному разоружению (A/70/182 и Add. 1)

Доклад Генерального секретаря об оказании государствам помощи в пресечении незаконного оборота и в сборе стрелкового оружия и легких вооружений, и о незаконной торговле стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах (A/70/183)

Записку Генерального секретаря, препровождавшую доклад Группы правительственных экспертов, призванной подготовить рекомендации о возможных аспектах, способствуя тем самым выработке, но не занимаясь согласованием текста договора о запрещении производства расщепляющегося материала для ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств (A/70/81)

Записку Генерального секретаря, препровождавшую доклад Организации по запрещению химического оружия об осуществлении Конвенции о запрещении разработки, производства, накопления и применения химического оружия и о его уничтожении (A/70/117).

II. Рассмотрение предложений

A. Проекты резолюций

1. Проект резолюции A/C.1/70/L.4/Rev.1

5. На 25-м заседании 5 ноября вниманию Комитета был предложен пересмотренный проект резолюции «Конференция 2020 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора и

ее Подготовительный комитет» (A/C.1/70/L.4/Rev.1), представленный Алжиром.

6. На том же заседании Секретарь Комитета зачитал заявление Генерального секретаря о финансовых последствиях этого проекта резолюции.

7. Также на том же заседании Комитет принял проект резолюции A/C.1/70/L.4/Rev.1 путем заносимого в отчет о заседании голосования 175 голосами при 3 воздержавшихся, причем никто не голосовал против (см. пункт 94, проект резолюции I). Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за:

Австралия, Австрия, Азербайджан, Албания, Алжир, Ангола, Андорра, Антигуа и Барбуда, Аргентина, Армения, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Беларусь, Белиз, Бельгия, Бенин, Болгария, Боливия (Многонациональное Государство), Босния и Герцеговина, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Бутан, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Габон, Гайана, Гаити, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германия, Гондурас, Гренада, Греция, Грузия, Дания, Демократическая Республика Конго, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Замбия, Зимбабве, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Кабо-Верде, Казахстан, Камбоджа, Камерун, Канада, Катар, Кения, Кипр, Кирибати, Китай, Колумбия, Коморские Острова, Конго, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Латвия, Лесото, Либерия, Ливан, Ливия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Маврикий, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Маршалловы Острова, Мексика, Микронезия (Федеративные Штаты), Мозамбик, Монако, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Никарагуа, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Палау, Панама, Папуа — Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Российская Федерация, Руанда, Румыния, Сальвадор, Самоа, Сан-Марино, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сербия, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Соломоновы Острова, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Таджикистан, Таиланд, Того, Тонга, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Уганда, Узбекистан, Украина, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Центральноафриканская Республика, Чад, Черногория, Чешская Республика, Чили, Швейцария, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эритрея, Эстония, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка, Япония.

Голосовали против:

никто не голосовал против.

Воздержались:

Израиль, Индия, Пакистан.

2. Проект резолюции A/C.1/70/L.6

8. На 24-м заседании 4 ноября представитель Мали от имени Австралии, Австрии, Алжира, Анголы, Багамских Островов, Бельгии, Болгарии, бывшей югославской Республики Македония, Венгрии, Гайаны, Гватемалы, Германии, Греции, Дании, Демократической Республики Конго, Ирландии, Испании, Италии, Камеруна, Кипра, Колумбии, Конго, Латвии, Лесото, Литвы, Лихтенштейна, Люксембурга, Мавритании, Мадагаскара, Мали (от имени государств — членов Организации Объединенных Наций, являющихся членами Экономического сообщества западноафриканских государств), Мальты, Марокко, Монако, Нидерландов, Новой Зеландии, Норвегии, Польши, Португалии, Республики Молдова, Румынии, Сальвадора, Сан-Марино, Сербии, Словакии, Словении, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Таиланда, Туниса, Финляндии, Франции, Хорватии, Центральноафриканской Республики, Чада, Черногории, Чешской Республики, Швейцарии, Швеции, Эстонии и Японии внес на рассмотрение проект резолюции, озаглавленный «Оказание государствам помощи в пресечении незаконного оборота и в сборе стрелкового оружия и легких вооружений» (A/C.1/70/L.6). Впоследствии к числу авторов этого проекта резолюции присоединились Албания, Андорра, Барбадос, Босния и Герцеговина, Грузия, Джибути, Доминиканская Республика, Исландия, Парагвай и Турция.

9. На том же заседании Комитет принял проект резолюции A/C.1/70/L.6 без голосования (см. пункт 94, проект резолюции II).

3. Проект резолюции A/C.1/70/L.7

10. На 21-м заседании 30 октября представитель Индонезии от имени государств — членов Организации Объединенных Наций, являющихся участниками Движения неприсоединившихся стран, внес на рассмотрение проект резолюции, озаглавленный «Соблюдение экологических норм при разработке и осуществлении соглашений о разоружении и контроле над вооружениями» (A/C.1/70/L.7).

11. На своем 24-м заседании 4 ноября Комитет принял проект резолюции A/C.1/70/L.7 без голосования (см. пункт 94, проект резолюции III).

4. Проект резолюции A/C.1/70/L.9

12. На 18-м заседании 27 октября представитель Индонезии от имени государств — членов Организации Объединенных Наций, являющихся участниками Движения неприсоединившихся стран, внес на рассмотрение проект резолюции, озаглавленный «Содействие многосторонности в области разоружения и нераспространения» (A/C.1/70/L.9).

13. На своем 24-м заседании 4 ноября Комитет принял проект резолюции A/C.1/70/L.9 путем заносимого в отчет о заседании голосования 122 голосами против 4 при 51 воздержавшемся (см. пункт 94, проект резолюции IV). Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за:

Афганистан, Азербайджан, Алжир, Ангола, Антигуа и Барбуда, Аргентина, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Беларусь, Белиз, Бенин, Боливия (Многонациональное Государство), Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Бутан, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Габон, Гайана, Гаити, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Гренада, Демократическая Республика Конго, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Йемен, Кабо-Верде, Казахстан, Камбоджа, Камерун, Катар, Кения, Китай, Колумбия, Коморские Острова, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Либерия, Ливан, Ливия, Маврикий, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Маршалловы Острова, Мексика, Мозамбик, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Нигерия, Никарагуа, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Папуа — Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Российская Федерация, Руанда, Сальвадор, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сербия, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Соломоновы Острова, Сомали, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Туркменистан, Уганда, Узбекистан, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Чад, Чили, Шри-Ланка, Эквадор, Эритрея, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка.

Голосовали против:

Израиль, Микронезия (Федеративные Штаты), Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки.

Воздержались:

Австралия, Австрия, Албания, Андорра, Армения, Бельгия, Болгария, Босния и Герцеговина, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Германия, Греция, Грузия, Дания, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Канада, Кипр, Латвия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мальта, Монако, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Румыния, Самоа, Сан-Марино, Словакия, Словения, Таджикистан, Тонга, Турция, Украина, Финляндия, Франция, Хорватия, Черногория, Чешская Республика, Швейцария, Швеция, Эстония, Япония.

5. Проект резолюции A/C.1/70/L.10

14. На 21-м заседании 30 октября представитель Индонезии от имени государств — членов Организации Объединенных Наций, являющихся участниками Движения неприсоединившихся стран, внес на рассмотрение проект резолюции, озаглавленный «Взаимосвязь между разоружением и развитием» (A/C.1/70/L.10).

15. На своем 24-м заседании 4 ноября Комитет принял проект резолюции A/C.1/70/L.10 без голосования (см. пункт 94, проект резолюции V).

6. Проекты резолюций A/C.1/70/L.13 и Rev.1

16. На 9-м заседании 19 октября представитель Мексики от имени Австрии, Бразилии, Венесуэлы (Боливарианская Республика), Ганы, Грузии, Ирландии, Кении, Коста-Рики, Лихтенштейна, Мальты, Маршалловых Островов, Мексики, Нигерии, Никарагуа, Панамы, Перу, Тринидада и Тобаго, Уругвая, Филиппин, Чили, Эквадора и Южной Африки внес на рассмотрение проект резолюции, озаглавленный «Продвижение вперед процесса многосторонних переговоров по ядерному разоружению» (A/C.1/70/L.13).

17. На 25-м заседании 5 ноября вниманию Комитета был предложен пересмотренный проект резолюции (A/C.1/70/L.13/Rev.1), который представили Австрия, Бразилия, Венесуэла (Боливарианская Республика), Гана, Гватемала, Грузия, Ирландия, Кения, Коста-Рика, Лихтенштейн, Мальта, Маршалловы Острова, Мексика, Нигерия, Никарагуа, Панама, Перу, Тринидада и Тобаго, Уругвай, Филиппины, Чили, Эквадор и Южная Африка. Впоследствии к числу авторов этого проекта резолюции присоединились Гондурас, Объединенные Арабские Эмираты, Палау, Парагвай, Таиланд и Ямайка.

18. На том же заседании Секретарь Комитета зачитал заявление Генерального секретаря о финансовых последствиях этого проекта резолюции.

19. Также на том же заседании Комитет принял проект резолюции A/C.1/70/L.13/Rev.1 путем заносимого в отчет о заседании голосования 135 голосами против 12 при 33 воздержавшихся (см. пункт 94, проект резолюции VI). Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за:

Австрия, Азербайджан, Албания, Алжир, Ангола, Антигуа и Барбуда, Аргентина, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белиз, Бенин, Боливия (Многонациональное Государство), Босния и Герцеговина, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Бутан, бывшая югославская Республика Македония, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Габон, Гайана, Гаити, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Гренада, Грузия, Демократическая Республика Конго, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Замбия, Зимбабве, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Йемен, Кабо-Верде, Казахстан, Камбоджа, Камерун, Катар, Кения, Кирибати, Колумбия, Коморские Острова, Конго, Корейской Народно-Демократическая Республика, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Лесото, Либерия, Ливан, Ливия, Лихтенштейн, Маврикий, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Маршалловы Острова, Мексика, Мозамбик, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Нигерия, Никарагуа, Новая Зеландия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Палау, Панама, Папуа — Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Руанда, Сальвадор, Самоа, Сан-Марино, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сербия, Сингапур, Соломоновы Острова, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Таджикистан, Таиланд, Того, Тонга, Тринидад и Тобаго, Тувалу, Тунис, Туркменистан, Уганда, Украина, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Центральноафри-

канская Республика, Чад, Черногория, Чили, Швейцария, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эритрея, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка.

Голосовали против:

Венгрия, Израиль, Китай, Латвия, Литва, Польша, Российская Федерация, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Франция, Чешская Республика, Эстония.

Воздержались:

Австралия, Андорра, Армения, Беларусь, Бельгия, Болгария, Германия, Греция, Дания, Индия, Исландия, Испания, Италия, Канада, Кипр, Люксембург, Марокко, Монако, Нидерланды, Норвегия, Пакистан, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Румыния, Сирийская Арабская Республика, Словакия, Словения, Турция, Узбекистан, Финляндия, Хорватия, Япония.

7. Проект резолюции A/C.1/70/L.15

20. На 22-м заседании 2 ноября вниманию Комитета был предложен проект резолюции «Последующая деятельность в связи с проведенным в 2013 году заседанием Генеральной Ассамблеи высокого уровня по ядерному разоружению» (A/C.1/70/L.15), который Индонезия представила от имени государств — членов Организации Объединенных Наций, являющихся участниками Движения неприсоединившихся стран.

21. На том же заседании Секретарь Комитета зачитал заявление Генерального секретаря о финансовых последствиях этого проекта резолюции.

22. Также на том же заседании Комитет принял проект резолюции A/C.1/70/L.15 путем заносимого в отчет о заседании голосования 133 голосами против 26 при 17 воздержавшихся (см. пункт 94, проект резолюции VII). Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за:

Австрия, Азербайджан, Алжир, Ангола, Аргентина, Армения, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Беларусь, Белиз, Бенин, Боливия (Многонациональное Государство), Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Бутан, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Габон, Гайана, Гаити, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Гренада, Демократическая Республика Конго, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Йемен, Кабо-Верде, Казахстан, Камбоджа, Камерун, Катар, Кения, Кирибати, Китай, Колумбия, Коморские Острова, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Либерия, Ливан, Ливия, Лихтенштейн, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Маршалловы Острова, Мексика, Мозамбик, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Нигерия, Никарагуа, Новая Зеландия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Палау, Панама, Папуа — Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Руанда, Сальвадор, Самоа, Сан-Марино, Саудовская

Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Соломоновы Острова, Сомали, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Таиланд, Того, Тонга, Тринидад и Тобаго, Тувалу, Тунис, Уганда, Узбекистан, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Центральноафриканская Республика, Чад, Черногория, Чили, Швейцария, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эритрея, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка.

Голосовали против:

Австралия, Албания, Андорра, Бельгия, Венгрия, Германия, Дания, Израиль, Исландия, Испания, Италия, Канада, Латвия, Литва, Люксембург, Монако, Нидерланды, Польша, Российская Федерация, Словакия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Франция, Хорватия, Чешская Республика, Эстония.

Воздержались:

Болгария, Босния и Герцеговина, бывшая югославская Республика Македония, Греция, Грузия, Кипр, Норвегия, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Румыния, Сербия, Словения, Турция, Украина, Финляндия, Япония.

8. Проект резолюции A/C.1/70/L.16

23. На 16-м заседании 26 октября представитель Франции от имени Австралии, Австрии, Бельгии, Болгарии, Венгрии, Ганы, Германии, Греции, Грузии, Дании, Ирландии, Испании, Италии, Кипра, Латвии, Литвы, Лихтенштейна, Люксембурга, Мальты, Монако, Нидерландов, Перу, Польши, Португалии, Республики Молдова, Румынии, Сенегала, Сербии, Словакии, Словении, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Тринидада и Тобаго, Украина, Финляндии, Франции, Хорватии, Черногории, Чешской Республики, Чили, Швейцарии, Швеции, Эстонии и Японии внес на рассмотрение проект резолюции, озаглавленный «Проблемы, порождаемые накоплением избыточных запасов обычных боеприпасов» (A/C.1/70/L.16). Впоследствии к числу авторов этого проекта резолюции присоединились Албания, Андорра, Босния и Герцеговина, Буркина-Фасо, бывшая югославская Республика Македония, Мадагаскар, Сан-Марино, Соединенные Штаты Америки и Турция.

24. На своем 24-м заседании 4 ноября Комитет принял проект резолюции A/C.1/70/L.16 без голосования (см. пункт 94, проект резолюции VIII).

9. Проект резолюции A/C.1/70/L.19

25. На 10-м заседании 20 октября представитель Индии от имени Австралии, Австрии, Бангладеш, Белиза, Бельгии, Бенина, Болгарии, бывшей югославской Республики Македония, Венгрии, Гаити, Гайаны, Гватемалы, Германии, Дании, Замбии, Индии, Кипра, Кыргызстана, Латвии, Люксембурга, Мадагаскара, Мальты, Марокко, Мьянмы, Непала, Новой Зеландии, Папуа — Новой Гвинеи, Польши, Португалии, Республики Молдова, Сан-Марино, Сенегала, Сербии, Сингапура, Словакии, Словении, Таиланда, Туниса, Филиппин, Финляндии, Франции, Чешской Республики, Чили, Швеции и Эстонии внес на рассмотрение проект резолюции, озаглавленный «Меры по недопущению приобретения террористами оружия массового уничтожения» (A/C.1/70/L.19). Впоследствии к числу авторов этого проекта резолюции присоединились Азербайджан, Ал-

бания, Аргентина, Армения, Афганистан, Босния и Герцеговина, Бутан, Гвинея-Бисау, Гондурас, Греция, Грузия, Демократическая Республика Конго, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Казахстан, Камбоджа, Канада, Литва, Лихтенштейн, Маврикий, Малави, Мали, Мальдивские Острова, Монако, Монголия, Нидерланды, Норвегия, Парагвай, Республика Корея, Российская Федерация, Румыния, Самоа, Свазиленд, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии и Соединенные Штаты Америки, Сомали, Сьерра-Леоне, Тринидад и Тобаго, Турция, Фиджи, Хорватия, Черногория, Шри-Ланка и Ямайка.

26. На своем 23-м заседании 3 ноября Комитет принял проект резолюции A/C.1/70/L.19 без голосования (см. пункт 94, проект резолюции IX).

10. Проект резолюции A/C.1/70/L.20

27. На 10-м заседании 20 октября представитель Индии от имени Бангладеш, Белиза, Венесуэлы (Боливарианская Республика), Вьетнама, Гаити, Гайаны, Египта, Замбии, Индии, Индонезии, Иордании, Кубы, Ливии, Малави, Малайзии, Мьянмы, Непала, Никарагуа, Папуа — Новой Гвинеи, Сальвадора, Чили, Шри-Ланки и Эквадора внес на рассмотрение проект резолюции, озаглавленный «Уменьшение ядерной опасности» (A/C.1/70/L.20). Впоследствии к числу авторов этого проекта резолюции присоединились Афганистан, Бутан, Демократическая Республика Конго, Камбоджа, Конго, Маврикий, Самоа, Свазиленд, Судан, Фиджи и Ямайка.

28. На своем 22-м заседании 2 ноября Комитет принял проект резолюции A/C.1/70/L.20 путем заносимого в отчет о заседании голосования 119 голосами против 48 при 11 воздержавшихся (см. пункт 94, проект резолюции X). Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за:

Азербайджан, Алжир, Ангола, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белиз, Бенин, Боливия (Многонациональное Государство), Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Бутан, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Габон, Гайана, Гаити, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Гренада, Демократическая Республика Конго, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Йемен, Кабо-Верде, Казахстан, Камбоджа, Камерун, Катар, Кения, Кирибати, Колумбия, Коморские Острова, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Либерия, Ливан, Ливия, Маврикий, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Маршалловы Острова, Мексика, Мозамбик, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Нигерия, Никарагуа, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Папуа — Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Руанда, Сальвадор, Самоа, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Соломоновы Острова, Сомали, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Таиланд, Того, Тонга, Тринидад и Тобаго, Тувалу, Тунис, Уганда, Уругвай, Фиджи, Филиппины

ны, Центральноафриканская Республика, Чад, Чили, Шри-Ланка, Эквадор, Эритрея, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка.

Голосовали против:

Австралия, Австрия, Албания, Андорра, Бельгия, Болгария, Босния и Герцеговина, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Германия, Греция, Дания, Израиль, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Канада, Кипр, Латвия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мальта, Микронезия (Федеративные Штаты), Монако, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Польша, Португалия, Республика Молдова, Румыния, Сан-Марино, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Турция, Украина, Финляндия, Франция, Хорватия, Черногория, Чешская Республика, Швейцария, Швеция, Эстония.

Воздержались:

Аргентина, Армения, Беларусь, Грузия, Китай, Палау, Республика Корея, Российская Федерация, Сербия, Узбекистан, Япония.

11. Проект резолюции A/C.1/70/L.23

29. На 12-м заседании 22 октября представитель Исламской Республики Иран внес на рассмотрение проект резолюции, озаглавленный «Последующие мероприятия по осуществлению обязательств в отношении ядерного разоружения, согласованных на конференциях 1995, 2000 и 2010 годов участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора» (A/C.1/70/L.23). Впоследствии к числу авторов этого проекта резолюции присоединился Свазиленд.

30. На своем 22-м заседании 2 ноября Комитет провел голосование по проекту резолюции A/C.1/70/L.23:

а) шестой пункт преамбулы был сохранен — в результате заносимого в отчет о заседании голосования — 115 голосами против 5 при 49 воздержавшихся. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за:

Австрия, Азербайджан, Алжир, Ангола, Аргентина, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Беларусь, Белиз, Бенин, Боливия (Многонациональное Государство), Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Бутан, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Гайана, Гаити, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Гренада, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Замбия, Зимбабве, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Йемен, Кабо-Верде, Казахстан, Камбоджа, Катар, Кения, Кирибати, Колумбия, Коморские Острова, Конго, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Либерия, Ливан, Ливия, Лихтенштейн, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Маршалловы Острова, Мексика, Мозамбик, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Нигерия, Никарагуа, Новая Зеландия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Папуа — Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Российская Феде-

рация, Сальвадор, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Соломоновы Острова, Сомали, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Таиланд, Тринидад и Тобаго, Тунис, Уганда, Узбекистан, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Центральноафриканская Республика, Чад, Чили, Швейцария, Шри-Ланка, Эквадор, Эритрея, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка, Япония.

Голосовали против:

Израиль, Канада, Микронезия (Федеративные Штаты), Соединенные Штаты Америки, Украина.

Воздержались:

Австралия, Албания, Андорра, Армения, Бельгия, Болгария, Босния и Герцеговина, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Германия, Греция, Грузия, Дания, Индия, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Кипр, Латвия, Литва, Люксембург, Мальта, Монако, Нидерланды, Норвегия, Пакистан, Палау, Панама, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Румыния, Самоа, Сан-Марино, Сербия, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Того, Турция, Финляндия, Франция, Хорватия, Черногория, Чешская Республика, Швеция, Эстония.

б) проект резолюции A/C.1/70/L.23 в целом был принят путем заносимого в отчет о заседании голосования 113 голосами против 46 при 15 воздержавшихся (см. пункт 94, проект резолюции XI). Голоса распределились следующим образом¹:

Голосовали за:

Азербайджан, Алжир, Ангола, Аргентина, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Беларусь, Бенин, Боливия (Многонациональное Государство), Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Бутан, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Габон, Гайана, Гаити, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Гренада, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Замбия, Зимбабве, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Йемен, Кабо-Верде, Казахстан, Камбоджа, Камерун, Катар, Кения, Кирибати, Колумбия, Коморские Острова, Конго, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Либерия, Ливан, Ливия, Маврикий, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Маршалловы Острова, Мексика, Мозамбик, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Нигерия, Никарагуа, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Папуа — Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Руанда, Сальвадор, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Соломоновы Острова, Сомали, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Таиланд, Тринидад и Тобаго, Тунис, Уганда, Узбекистан, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Центральноафриканская Республика, Чад,

¹ Делегация Черногории впоследствии информировала Секретариат о том, что она намеревалась голосовать «против».

Черногория, Чили, Шри-Ланка, Эквадор, Эритрея, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка.

Голосовали против:

Австралия, Австрия, Албания, Андорра, Бельгия, Болгария, Босния и Герцеговина, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Германия, Греция, Дания, Израиль, Ирландия, Исландия, Испания, Канада, Кипр, Латвия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мальта, Микронезия (Федеративные Штаты), Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Сан-Марино, Сербия, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Украина, Финляндия, Франция, Хорватия, Чешская Республика, Швеция, Эстония.

Воздержались:

Армения, Грузия, Индия, Италия, Китай, Корейская Народно-Демократическая Республика, Монако, Пакистан, Палау, Панама, Самоа, Того, Турция, Швейцария, Япония.

12. Проект резолюции A/C.1/70/L.25

31. На 10-м заседании 20 октября представитель Канады внес на рассмотрение проект резолюции, озаглавленный «Договор о запрещении производства расщепляющегося материала для ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств» (A/C.1/70/L.25).

32. На 25-м заседании 5 ноября Секретарь Комитета зачитал заявление Генерального секретаря о финансовых последствиях этого проекта резолюции.

33. На том же заседании Комитет принял проект резолюции A/C.1/70/L.25 путем заносимого в отчет о заседании голосования 175 голосами против 1 при 5 воздержавшихся (см. пункт 94, проект резолюции XII). Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за:

Австралия, Австрия, Азербайджан, Албания, Алжир, Ангола, Андорра, Антигуа и Барбуда, Аргентина, Армения, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Беларусь, Белиз, Бельгия, Бенин, Болгария, Боливия (Многонациональное Государство), Босния и Герцеговина, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Бутан, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Габон, Гайана, Гаити, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германия, Гондурас, Гренада, Греция, Грузия, Дания, Демократическая Республика Конго, Джибути, Доминиканская Республика, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Кабо-Верде, Казахстан, Камбоджа, Камерун, Канада, Катар, Кения, Кипр, Кирибати, Китай, Колумбия, Коморские Острова, Конго, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Латвия, Лесото, Либерия, Ливан, Ливия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Маврикий, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Маршалловы Острова, Мексика, Микронезия

(Федеративные Штаты), Мозамбик, Монако, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Никарагуа, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Палау, Панама, Папуа — Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Российская Федерация, Руанда, Румыния, Сальвадор, Самоа, Сан-Марино, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сербия, Сингапур, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Соломоновы Острова, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Таджикистан, Таиланд, Того, Тонга, Тринидад и Тобаго, Тувалу, Тунис, Туркменистан, Турция, Уганда, Узбекистан, Украина, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Центральноафриканская Республика, Чад, Черногория, Чешская Республика, Чили, Швейцария, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эритрея, Эстония, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка, Япония.

Голосовали против:

Пакистан.

Воздержались:

Египет, Израиль, Иран (Исламская Республика), Корейская Народно-Демократическая Республика, Сирийская Арабская Республика.

13. Проект резолюции A/C.1/70/L.26

34. На 22-м заседании 2 ноября вниманию Комитета был предложен проект резолюции «Более решительные совместные действия в целях полной ликвидации ядерного оружия» (A/C.1/70/L.26), который представили Австралия, Афганистан, Белиз, Бельгия, Бенин, Болгария, Буркина-Фасо, Вануату, Венгрия, Германия, Гренада, Греция, Грузия, Дания, Ирландия, Испания, Италия, Канада, Кения, Коста-Рика, Кыргызстан, Латвия, Лихтенштейн, Люксембург, Малави, Маршалловы Острова, Микронезия (Федеративные Штаты), Намибия, Нигерия, Нидерланды, Норвегия, Панама, Папуа — Новая Гвинея, Польша, Португалия, Сальвадор, Сейшельские Острова, Сенегал, Сербия, Словакия, Словения, Суринам, Филиппины, Финляндия, Хорватия, Чешская Республика, Чили, Швейцария, Швеция, Эстония и Япония. Впоследствии к числу авторов этого проекта резолюции присоединились Австрия, Азербайджан, Албания, Ангола, Андорра, Багамские Острова, Босния и Герцеговина, Бурунди, бывшая югославская Республика Македония, Гаити, Гамбия, Гана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Демократическая Республика Конго, Джибути, Доминиканская Республика, Замбия, Исландия, Кипр, Колумбия, Коморские Острова, Конго, Кот-д'Ивуар, Лесото, Либерия, Литва, Мадагаскар, Мали, Мальта, Мозамбик, Науру, Непал, Нигер, Объединенные Арабские Эмираты, Палау, Парагвай, Республика Молдова, Румыния, Самоа, Сан-Марино, Свазиленд, Сент-Люсия, Соломоновы Острова, Сомали, Сьерра-Леоне, Того, Тонга, Тувалу, Турция, Узбекистан, Уругвай, Центральноафриканская Республика, Чад и Черногория.

35. На том же заседании Комитет провел голосование по проекту резолюции A/C.1/70/L.26:

а) пункт 5 постановляющей части был сохранен — в результате заносимого в отчет о заседании голосования — 164 голосами против 3 при 5 воздержавшихся. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за:

Австралия, Австрия, Азербайджан, Албания, Алжир, Ангола, Андорра, Аргентина, Армения, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Беларусь, Белиз, Бельгия, Бенин, Болгария, Боливия (Многонациональное Государство), Босния и Герцеговина, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Гайана, Гаити, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германия, Гондурас, Гренада, Греция, Грузия, Дания, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Замбия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Кабо-Верде, Казахстан, Камбоджа, Канада, Катар, Кения, Кипр, Кирибати, Китай, Колумбия, Коморские Острова, Конго, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Латвия, Либерия, Ливан, Ливия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Маршалловы Острова, Мексика, Микронезия (Федеративные Штаты), Мозамбик, Монако, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Никарагуа, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Палау, Панама, Папуа — Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Российская Федерация, Руанда, Румыния, Сальвадор, Самоа, Сан-Марино, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сербия, Сингапур, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Соломоновы Острова, Сомали, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Таиланд, Того, Тонга, Тринидад и Тобаго, Тувалу, Тунис, Турция, Узбекистан, Украина, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Центральноафриканская Республика, Чад, Черногория, Чешская Республика, Чили, Швейцария, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эритрея, Эстония, Южная Африка, Ямайка, Япония.

Голосовали против:

Израиль, Индия, Корейская Народно-Демократическая Республика.

Воздержались:

Бутан, Зимбабве, Объединенная Республика Танзания, Пакистан, Уганда.

б) пункт 15 постановляющей части был сохранен — в результате заносимого в отчет о заседании голосования — 165 голосами против 2 при 5 воздержавшихся. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за:

Австралия, Австрия, Азербайджан, Албания, Алжир, Ангола, Андорра, Аргентина, Армения, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Беларусь, Белиз, Бельгия, Бенин, Болгария, Боливия (Многонациональное Государство), Босния и Герцеговина, Ботсвана, Бразилия,

Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Бутан, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Гайана, Гаити, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германия, Гондурас, Гренада, Греция, Грузия, Дания, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Замбия, Индонезия, Иордания, Ирак, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Кабо-Верде, Казахстан, Камбоджа, Канада, Катар, Кения, Кипр, Кирибати, Колумбия, Коморские Острова, Конго, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Латвия, Либерия, Ливан, Ливия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Маршалловы Острова, Мексика, Микронезия (Федеративные Штаты), Мозамбик, Монако, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Никарагуа, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Палау, Панама, Папуа — Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Российская Федерация, Руанда, Румыния, Сальвадор, Самоа, Сан-Марино, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сербия, Сингапур, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Соломоновы Острова, Сомали, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Таиланд, Того, Тонга, Тринидад и Тобаго, Тувалу, Тунис, Турция, Узбекистан, Украина, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Центральноафриканская Республика, Чад, Черногория, Чешская Республика, Чили, Швейцария, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эритрея, Эстония, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка, Япония.

Голосовали против:

Китай, Пакистан.

Воздержались:

Зимбабве, Израиль, Индия, Корейская Народно-Демократическая Республика, Уганда;

с) пункт 19 постановляющей части был сохранен — в результате заносимого в отчет о заседании голосования — 162 голосами против 1 при 9 воздержавшихся. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за:

Австралия, Австрия, Азербайджан, Албания, Алжир, Ангола, Андорра, Армения, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Беларусь, Белиз, Бельгия, Бенин, Болгария, Боливия (Многонациональное Государство), Босния и Герцеговина, Ботсвана, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Бутан, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Гайана, Гаити, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германия, Гондурас, Гренада, Греция, Грузия, Дания, Джибути, Доминиканская Республика, Замбия, Индонезия, Иордания, Ирак, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Кабо-Верде, Казахстан, Камбоджа, Канада, Катар, Кения, Кипр, Кирибати, Китай, Колумбия, Коморские Острова, Конго, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народ-

но-Демократическая Республика, Латвия, Либерия, Ливан, Ливия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Маршалловы Острова, Мексика, Микронезия (Федеративные Штаты), Мозамбик, Монако, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Никарагуа, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Палау, Панама, Папуа — Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Российская Федерация, Руанда, Румыния, Сальвадор, Самоа, Сан-Марино, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сербия, Сингапур, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Соломоновы Острова, Сомали, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Таиланд, Того, Тонга, Тринидад и Тобаго, Тувалу, Тунис, Турция, Узбекистан, Украина, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Центральноафриканская Республика, Чад, Черногория, Чешская Республика, Чили, Швейцария, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эритрея, Эстония, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка, Япония.

Голосовали против:

Корейская Народно-Демократическая Республика.

Воздержались:

Аргентина, Бразилия, Египет, Зимбабве, Израиль, Индия, Объединенная Республика Танзания, Пакистан, Уганда.

d) проект резолюции A/C.1/70/L.26 в целом был принят путем заносимого в отчет о заседании голосования 156 голосами против 3 при 17 воздержавшихся (см. пункт 94, проект резолюции XIII). Голоса распределились следующим образом²:

Голосовали за:

Австралия, Австрия, Азербайджан, Албания, Алжир, Ангола, Андорра, Аргентина, Армения, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Беларусь, Белиз, Бельгия, Бенин, Болгария, Босния и Герцеговина, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Бутан, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Габон, Гайана, Гаити, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германия, Гондурас, Гренада, Греция, Грузия, Дания, Джибути, Доминиканская Республика, Замбия, Индонезия, Иордания, Ирак, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Кабо-Верде, Казахстан, Камбоджа, Камерун, Канада, Катар, Кения, Кипр, Кирибати, Колумбия, Коморские Острова, Конго, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Латвия, Либерия, Ливан, Ливия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мавритания, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Маршалловы Острова, Мексика, Микронезия (Федеративные Штаты), Мозамбик, Монако, Монголия, Намибия, Непал, Нигер, Нигерия, Ни-

² Делегации Боливии (Многонациональное Государство) и Мадагаскара впоследствии информировали Секретариат о том, что они намеревались голосовать «за».

дерланды, Никарагуа, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Палау, Панама, Папуа — Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Республика Молдова, Руанда, Румыния, Сальвадор, Самоа, Сан-Марино, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сербия, Сингапур, Словакия, Словения, Соломоновы Острова, Сомали, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Таиланд, Того, Тонга, Тринидад и Тобаго, Тувалу, Тунис, Турция, Узбекистан, Украина, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Хорватия, Центральноафриканская Республика, Чад, Черногория, Чешская Республика, Чили, Швейцария, Швеция, Шри-Ланка, Эритрея, Эстония, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка, Япония.

Голосовали против:

Китай, Корейская Народно-Демократическая Республика, Российская Федерация.

Воздержались:

Боливия (Многонациональное Государство), Египет, Зимбабве, Израиль, Индия, Иран (Исламская Республика), Куба, Маврикий, Мьянма, Пакистан, Республика Корея, Сирийская Арабская Республика, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Уганда, Франция, Эквадор.

14. Проект резолюции A/C.1/70/L.27/Rev.1

36. На 26-м заседании 6 ноября представитель Польши внес на рассмотрение проект резолюции, озаглавленный «Осуществление Конвенции о запрещении разработки, производства, накопления и применения химического оружия и о его уничтожении» (A/C.1/70/L.27/Rev.1).

37. На том же заседании Комитет провел голосование по проекту резолюции A/C.1/70/L.27/Rev.1:

а) пятый пункт преамбулы был сохранен — в результате заносимого в отчет о заседании голосования — 141 голосом против 4 при 17 воздержавшихся. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за:

Австралия, Австрия, Азербайджан, Албания, Ангола, Андорра, Антигуа и Барбуда, Аргентина, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белиз, Бельгия, Бенин, Болгария, Босния и Герцеговина, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бутан, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Вьетнам, Гаити, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германия, Гондурас, Гренада, Греция, Грузия, Дания, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Замбия, Израиль, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Кабо-Верде, Камбоджа, Канада, Катар, Кения, Кипр, Кирибати, Колумбия, Конго, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Кувейт, Латвия, Либерия, Ливия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Маршалловы Острова, Мексика, Микронезия (Федеративные Штаты), Мозамбик, Монако, Монголия, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норве-

гия, Объединенные Арабские Эмираты, Пакистан, Палау, Панама, Папуа — Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Руанда, Румыния, Сальвадор, Сан-Марино, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сербия, Сингапур, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Соломоновы Острова, Судан, Сьерра-Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тувалу, Тунис, Турция, Уганда, Украина, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Чад, Черногория, Чешская Республика, Чили, Швейцария, Швеция, Шри-Ланка, Эритрея, Эстония, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка, Япония.

Голосовали против:

Венесуэла (Боливарианская Республика), Иран (Исламская Республика), Корейская Народно-Демократическая Республика, Сирийская Арабская Республика.

Воздержались:

Алжир, Беларусь, Боливия (Многонациональное Государство), Зимбабве, Йемен, Китай, Куба, Лесото, Мьянма, Намибия, Никарагуа, Объединенная Республика Танзания, Оман, Российская Федерация, Таджикистан, Центральноафриканская Республика, Эквадор;

б) пункт 10 постановляющей части был сохранен — в результате заносимого в отчет о заседании голосования — 136 голосами против 4 при 20 воздержавшихся. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за:

Австралия, Австрия, Азербайджан, Албания, Ангола, Андорра, Антигуа и Барбуда, Аргентина, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белиз, Бельгия, Бенин, Болгария, Босния и Герцеговина, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бутан, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Вьетнам, Гаити, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германия, Гондурас, Гренада, Греция, Грузия, Дания, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Замбия, Израиль, Индия, Иордания, Ирак, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Кабо-Верде, Канада, Катар, Кения, Кипр, Кирибати, Колумбия, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Кувейт, Латвия, Либерия, Ливия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Маршалловы Острова, Мексика, Микронезия (Федеративные Штаты), Мозамбик, Монако, Монголия, Непал, Нигер, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Пакистан, Палау, Панама, Папуа — Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Руанда, Румыния, Сальвадор, Сан-Марино, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сербия, Сингапур, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Соломоновы Острова, Судан, Сьерра-Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тувалу, Тунис, Турция, Украина, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Чад, Черногория, Чешская Республика, Чили, Швейцария, Швеция, Шри-Ланка, Эритрея, Эстония, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка, Япония.

Голосовали против:

Венесуэла (Боливарианская Республика), Иран (Исламская Республика), Корейская Народно-Демократическая Республика, Сирийская Арабская Республика.

Воздержались:

Алжир, Беларусь, Боливия (Многонациональное Государство), Зимбабве, Индонезия, Йемен, Китай, Куба, Лесото, Мьянма, Намибия, Нигерия, Никарагуа, Объединенная Республика Танзания, Оман, Российская Федерация, Таджикистан, Уганда, Центральнаяафриканская Республика, Эквадор;

с) проект резолюции A/C.1/70/L.27/Rev.1 в целом был принят путем заносимого в отчет о заседании голосования 167 голосами при 4 воздержавшихся, причем никто не голосовал против (см. пункт 94, проект резолюции XIV). Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за:

Австралия, Австрия, Азербайджан, Албания, Алжир, Ангола, Андорра, Антигуа и Барбуда, Аргентина, Армения, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Беларусь, Белиз, Бельгия, Бенин, Болгария, Боливия (Многонациональное Государство), Босния и Герцеговина, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бутан, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Габон, Гаити, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германия, Гондурас, Гренада, Греция, Грузия, Дания, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Замбия, Зимбабве, Израиль, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Кабо-Верде, Казахстан, Камбоджа, Камерун, Канада, Катар, Кения, Кипр, Кирибати, Колумбия, Конго, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Латвия, Лесото, Либерия, Ливан, Ливия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Маврикий, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Маршалловы Острова, Мексика, Микронезия (Федеративные Штаты), Мозамбик, Монако, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Никарагуа, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Палау, Панама, Папуа — Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Руанда, Румыния, Сальвадор, Сан-Марино, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сербия, Сингапур, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Соломоновы Острова, Судан, Сьерра-Леоне, Таджикистан, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тувалу, Тунис, Турция, Уганда, Узбекистан, Украина, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Центральнаяафриканская Республика, Чад, Черногория, Чешская Республика, Чили, Швейцария, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эритрея, Эстония, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка, Япония.

Голосовали против:

никто не голосовал против.

Воздержались:

Иран (Исламская Республика), Китай, Российская Федерация, Сирийская Арабская Республика.

15. Проекты резолюций A/C.1/70/L.28 и Rev.1

38. На 12-м заседании 22 октября представитель Исламской Республики Иран внес на рассмотрение проект резолюции, озаглавленный «Эффективные меры в области ядерного разоружения» (A/C.1/70/L.28).

39. На 25-м заседании 5 ноября вниманию Комитета был предложен пересмотренный проект резолюции «Эффективные меры в области ядерного разоружения» (A/C.1/70/L.28/Rev.1), который представили Иран (Исламская Республика) и Казахстан. Впоследствии к числу авторов этого проекта резолюции присоединился Сенегал.

40. На том же заседании представитель Исламской Республики Иран выступил с заявлением, в ходе изложения которого он отозвал проект резолюции A/C.1/70/L.28/Rev.1.

16. Проект резолюции A/C.1/70/L.31

41. На 20-м заседании 29 октября представитель Пакистана от имени Австралии, Бангладеш, бывшей югославской Республики Македония, Египта, Малайзии, Пакистана, Сирийской Арабской Республики, Сьерра-Леоне, Украины, Уругвая, Филиппин и Эквадора внес на рассмотрение проект резолюции, озаглавленный «Меры укрепления доверия в региональном и субрегиональном контексте» (A/C.1/70/L.31). Впоследствии к числу авторов этого проекта резолюции присоединились Грузия, Казахстан, Ливан и Эритрея.

42. На своем 25-м заседании 5 ноября Комитет принял проект резолюции A/C.1/70/L.31 без голосования (см. пункт 94, проект резолюции XV).

17. Проект резолюции A/C.1/70/L.33

43. На 20-м заседании 29 октября представитель Пакистана от имени Австралии, Бангладеш, Индонезии, Иордании, Ирака, Кувейта, Малайзии, Непала, Пакистана, Перу, Саудовской Аравии, Судана, Турции, Шри-Ланки и Эквадора внес на рассмотрение проект резолюции, озаглавленный «Региональное разоружение» (A/C.1/70/L.33). Впоследствии к числу авторов этого проекта резолюции присоединилась Эритрея.

44. На своем 25-м заседании 5 ноября Комитет принял проект резолюции A/C.1/70/L.33 без голосования (см. пункт 94, проект резолюции XVI).

18. Проект резолюции A/C.1/70/L.34

45. На 20-м заседании 29 октября представитель Пакистана от имени Бангладеш, Беларуси, Египта, Италии, Малайзии, Пакистана, Перу, Сирийской Арабской Республики и Украины внес на рассмотрение проект резолюции, озаглавленный «Контроль над обычными вооружениями на региональном и субрегиональном уровне» (A/C.1/70/L.34). Впоследствии к числу авторов этого проекта резолюции присоединились Багамские Острова, Мали, Эквадор и Эритрея.

46. На своем 25-м заседании 5 ноября Комитет провел голосование по проекту резолюции A/C.1/70/L.34:

а) пункт 2 постановляющей части был сохранен — в результате заносимого в отчет о заседании голосования — 133 голосами против 1 при 36 воздержавшихся. Голоса распределились следующим образом³:

Голосовали за:

Австрия, Азербайджан, Алжир, Ангола, Антигуа и Барбуда, Аргентина, Армения, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Беларусь, Белиз, Бенин, Болгария, Боливия (Многонациональное Государство), Босния и Герцеговина, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Венгрия, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Габон, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Гренада, Демократическая Республика Конго, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Замбия, Зимбабве, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Италия, Йемен, Кабо-Верде, Казахстан, Камбоджа, Канада, Катар, Кения, Кирибати, Китай, Колумбия, Коморские Острова, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Либерия, Ливан, Ливия, Люксембург, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Маршалловы Острова, Мозамбик, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Нигерия, Никарагуа, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Папуа — Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Российская Федерация, Руанда, Румыния, Сальвадор, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сербия, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Словения, Соединенные Штаты Америки, Соломоновы Острова, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Таджикистан, Таиланд, Того, Тонга, Тринидад и Тобаго, Тувалу, Тунис, Туркменистан, Турция, Уганда, Узбекистан, Украина, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Чад, Черногория, Чили, Шри-Ланка, Эквадор, Эритрея, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка, Япония.

Голосовали против:

Индия.

Воздержались:

Австралия, Албания, Андорра, Бельгия, Бутан, бывшая югославская Республика Македония, Германия, Греция, Грузия, Дания, Израиль, Ирландия, Исландия, Испания, Кипр, Латвия, Литва, Лихтенштейн, Мальта, Мексика, Монако, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Палау, Польша, Сан-Марино, Словакия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Финляндия, Франция, Хорватия, Чешская Республика, Швейцария, Швеция, Эстония;

³ Впоследствии делегация Бельгии информировала Секретариат о том, что она намеревалась голосовать «за», а делегация Австрии — о том, что она намеревалась воздержаться при голосовании.

б) проект резолюции A/C.1/70/L.34 в целом был принят путем заносимого в отчет о заседании голосования 169 голосами против 1 при 5 воздержавшихся (см. пункт 94, проект резолюции XVII). Голоса распределились следующим образом⁴:

Голосовали за:

Австралия, Азербайджан, Алжир, Ангола, Андорра, Антигуа и Барбуда, Аргентина, Армения, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Беларусь, Белиз, Бельгия, Бенин, Болгария, Боливия (Многонациональное Государство), Босния и Герцеговина, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Габон, Гаити, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германия, Гондурас, Гренада, Греция, Грузия, Дания, Демократическая Республика Конго, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Замбия, Зимбабве, Израиль, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Кабо-Верде, Казахстан, Камбоджа, Камерун, Канада, Катар, Кения, Кипр, Кирибати, Китай, Колумбия, Коморские Острова, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Латвия, Либерия, Ливан, Ливия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Маврикий, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Маршалловы Острова, Мексика, Микронезия (Федеративные Штаты), Мозамбик, Монако, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Никарагуа, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Папуа — Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Руанда, Румыния, Сальвадор, Сан-Марино, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сербия, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Соломоновы Острова, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Таджикистан, Таиланд, Того, Тонга, Тринидад и Тобаго, Тувалу, Тунис, Туркменистан, Турция, Уганда, Узбекистан, Украина, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Чад, Черногория, Чешская Республика, Чили, Швейцария, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эритрея, Эстония, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка, Япония.

Голосовали против:

Индия.

Воздержались:

Австрия, Албания, Бутан, Палау, Российская Федерация.

⁴ Делегации Австрии, Албании и Афганистана впоследствии информировали Секретариат о том, что они намеревались голосовать «за».

19. Проект резолюции A/C.1/70/L.35

47. На 11-м заседании 21 октября представитель Новой Зеландии от имени Австралии, Австрии, Аргентины, Бразилии, Венесуэлы (Боливарианская Республика), Гайаны, Гватемалы, Индонезии, Ирландии, Коста-Рики, Кубы, Лихтенштейна, Марокко, Мексики, Никарагуа, Новой Зеландии, Папуа — Новой Гвинеи, Перу, Сингапура, Таиланда, Уругвая, Фиджи, Филиппин, Черногории, Эквадора и Южной Африки внес на рассмотрение проект резолюции, озаглавленный «Южное полушарие и прилегающие районы, свободные от ядерного оружия» (A/C.1/70/L.35). Впоследствии к числу авторов этого проекта резолюции присоединились Бангладеш, Боливия (Многонациональное Государство), Бруней-Даруссалам, Гондурас, Монголия, Науру, Парагвай, Португалия, Самоа, Тимор-Лешти, Тонга и Ямайка.

48. На своем 25-м заседании 5 ноября Комитет принял проект резолюции A/C.1/70/L.35 путем заносимого в отчет о заседании голосования 174 голосами против 4 при 1 воздержавшемся (см. пункт 94, проект резолюции XVIII). Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за:

Австралия, Австрия, Азербайджан, Албания, Алжир, Ангола, Андорра, Антигуа и Барбуда, Аргентина, Армения, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Беларусь, Белиз, Бельгия, Бенин, Болгария, Боливия (Многонациональное Государство), Босния и Герцеговина, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Бутан, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Габон, Гайана, Гаити, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германия, Гондурас, Гренада, Греция, Грузия, Дания, Демократическая Республика Конго, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Кабо-Верде, Казахстан, Камбоджа, Камерун, Канада, Катар, Кения, Кипр, Кирибати, Китай, Колумбия, Коморские Острова, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Латвия, Лесото, Либерия, Ливан, Ливия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Маврикий, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Маршалловы Острова, Мексика, Мозамбик, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Никарагуа, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Палау, Панама, Папуа — Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Руанда, Румыния, Сальвадор, Самоа, Сан-Марино, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сербия, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Словакия, Словения, Соломоновы Острова, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Таджикистан, Таиланд, Того, Тонга, Тринидад и Тобаго, Тувалу, Тунис, Туркменистан, Турция, Уганда, Узбекистан, Украина, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Хорватия, Центральноафриканская Республика, Чад, Черногория, Чешская Республика, Чили, Швейцария, Швеция, Шри-

Ланка, Эквадор, Эритрея, Эстония, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка, Япония.

Голосовали против:

Российская Федерация, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Франция.

Воздержались:

Израиль.

20. Проект резолюции A/C.1/70/L.36

49. На 26-м заседании 6 ноября представитель Афганистана от имени Австралии, Афганистана и Франции внес на рассмотрение проект резолюции, озаглавленный «Противодействие угрозе, создаваемой самодельными взрывными устройствами» (A/C.1/70/L.36). Впоследствии к числу авторов этого проекта резолюции присоединились Бельгия, Болгария, Венгрия, Гаити, Германия, Греция, Грузия, Дания, Италия, Казахстан, Латвия, Литва, Люксембург, Мали, Мальдивские Острова, Нигерия, Нидерланды, Польша, Португалия, Словакия, Словения, Соединенные Штаты Америки, Финляндия, Черногория, Чешская Республика и Эстония.

50. На том же заседании Секретарь Комитета зачитал заявление Генерального секретаря о финансовых последствиях этого проекта резолюции.

51. Также на том же заседании Комитет принял проект резолюции A/C.1/70/L.36 без голосования (см. пункт 94, проект резолюции XIX).

21. Проект резолюции A/C.1/70/L.37

52. На 9-м заседании 19 октября представитель Австрии от имени Австрии, Азербайджана, Антигуа и Барбуды, Белиза, Бенина, Бразилии, Бурунди, Вануату, Вьетнама, Ганы, Гватемалы, Гренады, Египта, Индонезии, Ирландии, Кабо-Верде, Казахстана, Катара, Кении, Колумбии, Коста-Рики, Кот-д'Ивуара, Кыргызстана, Лесото, Либерии, Ливии, Лихтенштейна, Мадагаскара, Малайзии, Мальты, Маршалловых Островов, Мексики, Монголии, Нигерии, Никарагуа, Новой Зеландии, Объединенных Арабских Эмиратов, Панамы, Папуа — Новой Гвинеи, Перу, Сан-Марино, Сенегала, Сербии, Таиланда, Тринидада и Тобаго, Туниса, Уругвая, Филиппин, Чада, Черногории, Чили, Швейцарии, Швеции, Эквадора, Южной Африки и Ямайки внес на рассмотрение проект резолюции, озаглавленный «Гуманитарные последствия применения ядерного оружия» (A/C.1/70/L.37). Впоследствии к числу авторов этого проекта резолюции присоединились Алжир, Андорра, Армения, Багамские Острова, Бахрейн, Ботсвана, Буркина-Фасо, бывшая югославская Республика Македония, Венесуэла (Боливарианская Республика), Гайана, Гаити, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Демократическая Республика Конго, Йемен, Зимбабве, Кипр, Коморские Острова, Конго, Кувейт, Ливан, Мавритания, Малави, Мальдивские Острова, Марокко, Мьянма, Намибия, Науру, Палау, Парагвай, Руанда, Сальвадор, Самоа, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сейшельские Острова, Сент-Винсент и Гренадины, Сингапур, Сомали, Судан, Сьерра-Леоне, Того, Уганда, Фиджи, Центральноафриканская Республика, Шри-Ланка, Эритрея и Эфиопия.

53. На своем 22-м заседании 2 ноября Комитет принял проект резолюции A/C.1/70/L.37 путем заносимого в отчет о заседании голосования 136 голосами против 18 при 21 воздержавшемся (см. пункт 94, проект резолюции XX). Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за:

Австрия, Азербайджан, Алжир, Ангола, Андорра, Аргентина, Армения, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Беларусь, Белиз, Бенин, Боливия (Многонациональное Государство), Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Бутан, бывшая югославская Республика Македония, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Габон, Гайана, Гаити, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Гренада, Демократическая Республика Конго, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Йемен, Кабо-Верде, Казахстан, Камбоджа, Камерун, Катар, Кения, Кипр, Кирибати, Колумбия, Коморские Острова, Конго, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Либерия, Ливан, Ливия, Лихтенштейн, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Маршалловы Острова, Мексика, Мозамбик, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Нигерия, Никарагуа, Новая Зеландия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Палау, Панама, Папуа — Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Руанда, Сальвадор, Самоа, Сан-Марино, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сербия, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Соломоновы Острова, Сомали, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Таиланд, Того, Тонга, Тринидад и Тобаго, Тувалу, Тунис, Уганда, Узбекистан, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Центральнаяафриканская Республика, Чад, Черногория, Чили, Швейцария, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эритрея, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка, Япония.

Голосовали против:

Венгрия, Израиль, Испания, Италия, Латвия, Литва, Монако, Польша, Республика Корея, Российская Федерация, Румыния, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Турция, Франция, Хорватия, Чешская Республика, Эстония.

Воздержались:

Австралия, Албания, Бельгия, Болгария, Босния и Герцеговина, Германия, Греция, Грузия, Дания, Исландия, Канада, Китай, Корейская Народно-Демократическая Республика, Люксембург, Нидерланды, Норвегия, Пакистан, Португалия, Республика Молдова, Словакия, Словения.

22. Проект резолюции A/C.1/70/L.38

54. На 9-м заседании 19 октября представитель Австрии от имени Австрии, Антигуа и Барбуды, Белиза, Бенина, Бурунди, Вануату, Вьетнама, Ганы, Гватемалы, Гренады, Индонезии, Ирландии, Кабо-Верде, Казахстана, Кении, Колумбии, Кот-д'Ивуара, Лесото, Либерии, Ливии, Лихтенштейна, Мадагаскара, Мальты, Маршалловых Островов, Мексики, Монголии, Нигерии, Никарагуа, Панамы, Папуа — Новой Гвинеи, Перу, Сан-Марино, Сенегала, Таиланда, Три-

нидада и Тобаго, Туниса, Уругвая, Филиппин, Чада, Чили, Эквадора, Южной Африки и Ямайки внес на рассмотрение проект резолюции, озаглавленный «Гуманитарное обязательство в отношении запрещения и ликвидации ядерного оружия» (A/C.1/70/L.38). Впоследствии к числу авторов этого проекта резолюции присоединились Андорра, Багамские Острова, Ботсвана, Буркина-Фасо, Венесуэла (Боливарианская Республика), Гайана, Гаити, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Демократическая Республика Конго, Зимбабве, Ирак, Йемен, Кипр, Коморские Острова, Конго, Коста-Рика, Ливан, Мавритания, Малави, Мальдивские Острова, Намибия, Науру, Нигер, Объединенные Арабские Эмираты, Палау, Сальвадор, Самоа, Свазиленд, Сейшельские Острова, Сент-Винсент и Гренадины, Сербия, Сингапур, Сомали, Сьерра-Леоне, Того, Фиджи, Центральноафриканская Республика, Эритрея и Эфиопия.

55. На своем 22-м заседании 2 ноября Комитет принял проект резолюции A/C.1/70/L.38 путем заносимого в отчет о заседании голосования 128 голосами против 29 при 18 воздержавшихся (см. пункт 94, проект резолюции XXI). Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за:

Австрия, Азербайджан, Алжир, Ангола, Андорра, Аргентина, Армения, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Беларусь, Белиз, Бенин, Боливия (Многонациональное Государство), Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Габон, Гайана, Гаити, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Гренада, Демократическая Республика Конго, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Замбия, Зимбабве, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Йемен, Кабо-Верде, Казахстан, Камбоджа, Камерун, Катар, Кения, Кипр, Кирибати, Колумбия, Коморские Острова, Конго, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Либерия, Ливан, Ливия, Лихтенштейн, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Маршалловы Острова, Мексика, Мозамбик, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Нигерия, Никарагуа, Новая Зеландия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Палау, Панама, Папуа — Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Сальвадор, Самоа, Сан-Марино, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сербия, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Соломоновы Острова, Сомали, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Таиланд, Того, Тонга, Тринидад и Тобаго, Тувалу, Тунис, Узбекистан, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Центральноафриканская Республика, Чад, Чили, Швейцария, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эритрея, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка.

Голосовали против:

Австралия, Бельгия, Болгария, Венгрия, Германия, Дания, Израиль, Исландия, Испания, Италия, Канада, Латвия, Литва, Люксембург, Монако, Нидерланды, Польша, Республика Корея, Российская Федерация, Румыния, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Турция, Франция, Хорватия, Чешская Республика, Эстония.

Воздержались:

Албания, Босния и Герцеговина, Бутан, бывшая югославская Республика Македония, Греция, Грузия, Индия, Китай, Корейская Народно-Демократическая Республика, Норвегия, Пакистан, Португалия, Республика Молдова, Руанда, Уганда, Финляндия, Черногория, Япония.

23. Проект резолюции A/C.1/70/L.39

56. На 16-м заседании 26 октября представитель Южной Африки от имени Австрии, Гайаны, Греции, Ирландии, Испании, Колумбии, Монако, Нигерии, Нидерландов, Польши, Словакии, Словении, Таиланда, Тринидада и Тобаго, Финляндии, Чешской Республики, Чили, Швейцарии, Южной Африки и Японии внес на рассмотрение проект резолюции, озаглавленный «Незаконная торговля стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах» (A/C.1/70/L.39). Впоследствии к числу авторов этого проекта резолюции присоединились Австралия, Албания, Андорра, Антигуа и Барбуда, Аргентина, Багамские Острова, Белиз, Бельгия, Бенин, Болгария, Босния и Герцеговина, Бразилия, Буркина-Фасо, бывшая югославская Республика Македония, Гаити, Гватемала, Германия, Гренада, Грузия, Дания, Доминиканская Республика, Исландия, Италия, Кипр, Коста-Рика, Кыргызстан, Латвия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мальта, Марокко, Монголия, Нигер, Новая Зеландия, Норвегия, Перу, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Румыния, Самоа, Сан-Марино, Сент-Винсент и Гренадины, Сербия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Того, Тунис, Турция, Филиппины, Хорватия, Черногория, Швеция, Эритрея и Эстония.

57. На своем 26-м заседании 6 ноября Комитет принял проект резолюции A/C.1/70/L.39 без голосования (см. пункт 94, проект резолюции XXII).

24. Проект резолюции A/C.1/70/L.40

58. На 10-м заседании 20 октября представитель Южной Африки от имени Австрии, Ганы, Ирана (Исламская Республика), Ирландии, Коста-Рики, Либерии, Малави, Маршалловых Островов, Мексики, Намибии, Нигерии, Сомали, Тринидада и Тобаго, Уганды и Замбии, Филиппин, Эквадора и Южной Африки внес на рассмотрение проект резолюции, озаглавленный «Нравственные императивы в отношении мира, свободного от ядерного оружия» (A/C.1/70/L.40). Впоследствии к числу авторов этого проекта резолюции присоединились Алжир, Ангола, Ботсвана, Бразилия, Гватемала, Зимбабве, Кения, Мальта, Науру, Палау, Свазиленд, Сенегал, Таиланд, Уругвай и Чили.

59. На своем 22-м заседании 2 ноября Комитет принял проект резолюции A/C.1/70/L.40 путем заносимого в отчет о заседании голосования 124 голосами против 35 при 15 воздержавшихся (см. пункт 94, проект резолюции XXIII). Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за:

Австрия, Азербайджан, Алжир, Ангола, Аргентина, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Беларусь, Белиз, Бенин, Боливия (Многонациональное Государство), Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Бутан, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Габон, Гайана, Гаити, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-

Бисау, Гренада, Демократическая Республика Конго, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Замбия, Зимбабве, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Йемен, Кабо-Верде, Казахстан, Камбоджа, Камерун, Катар, Кения, Кирибати, Колумбия, Коморские Острова, Конго, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Либерия, Ливан, Ливия, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Маршалловы Острова, Мексика, Мозамбик, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Нигерия, Никарагуа, Новая Зеландия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Палау, Панама, Папуа — Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Руанда, Сальвадор, Самоа, Сан-Марино, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сербия, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Соломоновы Острова, Сомали, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Таиланд, Того, Тонга, Тринидад и Тобаго, Тувалу, Тунис, Уганда, Узбекистан, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Центральнаяафриканская Республика, Чад, Чили, Шри-Ланка, Эквадор, Эритрея, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка.

Голосовали против:

Австралия, Албания, Бельгия, Болгария, Венгрия, Германия, Греция, Дания, Израиль, Исландия, Испания, Италия, Канада, Латвия, Литва, Люксембург, Монако, Нидерланды, Норвегия, Польша, Португалия, Республика Корея, Российская Федерация, Румыния, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки Турция, Украина, Финляндия, Франция, Хорватия, Чешская Республика, Эстония.

Воздержались:

Андорра, Армения, Босния и Герцеговина, бывшая югославская Республика Македония, Индия, Кипр, Китай, Корейская Народно-Демократическая Республика, Лихтенштейн, Пакистан, Республика Молдова, Черногория, Швейцария, Швеция, Япония.

25. Проекты резолюций A/C.1/70/L.41 и Rev.1

60. На 9-м заседании 19 октября представитель Южной Африки от имени Бразилии, Египта, Ирландии, Мексики, Новой Зеландии и Южной Африки внес на рассмотрение проект резолюции, озаглавленный «На пути к миру, свободному от ядерного оружия: ускорение осуществления обязательств в отношении ядерного разоружения» (A/C.1/70/L.41).

61. На 25-м заседании 5 ноября представитель Южной Африки от имени Австрии, Бразилии, Египта, Ирландии, Мали, Мексики, Новой Зеландии и Южной Африки внес на рассмотрение пересмотренный проект резолюции (A/C.1/70/L.41/Rev.1). Впоследствии к числу авторов этого проекта резолюции присоединились Гаити, Таиланд и Эквадор.

62. На том же заседании Комитет провел голосование по проекту резолюции A/C.1/70/L.41/Rev.1:

а) пункт 13 постановляющей части был сохранен — в результате заносимого в отчет о заседании голосования — 163 голосами против 5 при 7 воздержавшихся. Голоса распределились следующим образом⁵:

Голосовали за:

Австралия, Австрия, Азербайджан, Албания, Алжир, Ангола, Андорра, Антигуа и Барбуда, Аргентина, Армения, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Беларусь, Белиз, Бельгия, Бенин, Болгария, Боливия (Многонациональное Государство), Босния и Герцеговина, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, бывшая югославская Республика Македония, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Габон, Гайана, Гаити, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германия, Гондурас, Гренада, Греция, Грузия, Дания, Демократическая Республика Конго, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Замбия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Кабо-Верде, Казахстан, Камбоджа, Канада, Катар, Кения, Кипр, Кирибати, Китай, Колумбия, Коморские Острова, Конго, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Латвия, Лесото, Либерия, Ливан, Ливия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Никарагуа, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Панама, Папуа — Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Сальвадор, Самоа, Сан-Марино, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сербия, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Словакия, Словения, Соломоновы Острова, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Таджикистан, Таиланд, Того, Тонга, Тринидад и Тобаго, Тувалу, Тунис, Туркменистан, Уганда, Узбекистан, Украина, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Хорватия, Центральноафриканская Республика, Чад, Черногория, Чешская Республика, Чили, Швейцария, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эритрея, Эстония, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка, Япония.

Голосовали против:

Израиль, Индия, Корейская Народно-Демократическая Республика, Пакистан, Соединенные Штаты Америки.

Воздержались:

Бутан, Венгрия, Зимбабве, Палау, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Турция, Франция;

б) проект резолюции A/C.1/70/L.41/Rev.1 в целом был принят путем заносимого в отчет о заседании голосования 135 голосами против 7 при 38 воздержавшихся (см. пункт 94, проект резолюции XXIV). Голоса распределились следующим образом:

⁵ Делегация Венгрии впоследствии информировала Секретариат о том, что она намеревалась голосовать «за».

Голосовали за:

Австрия, Азербайджан, Алжир, Ангола, Антигуа и Барбуда, Аргентина, Армения, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Беларусь, Белиз, Бенин, Боливия (Многонациональное Государство), Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, бывшая югославская Республика Македония, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Габон, Гайана, Гаити, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Гренада, Демократическая Республика Конго, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Замбия, Зимбабве, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Йемен, Кабо-Верде, Казахстан, Камбоджа, Камерун, Катар, Кения, Кипр, Кирибати, Кувейт, Колумбия, Коморские Острова, Конго, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Лесото, Либерия, Ливан, Ливия, Лихтенштейн, Маврикий, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Маршалловы Острова, Мексика, Мозамбик, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Нигерия, Никарагуа, Новая Зеландия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Панама, Папуа — Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Руанда, Сальвадор, Самоа, Сан-Марино, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сербия, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Соломоновы Острова, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Таджикистан, Таиланд, Того, Тонга, Тринидад и Тобаго, Тувалу, Тунис, Туркменистан, Уганда, Узбекистан, Украина, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Центральноафриканская Республика, Чад, Черногория, Чили, Швейцария, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эритрея, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка.

Голосовали против:

Израиль, Индия, Корейская Народно-Демократическая Республика, Российская Федерация, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Франция.

Воздержались:

Австралия, Албания, Андорра, Бельгия, Болгария, Босния и Герцеговина, Бутан, Венгрия, Германия, Греция, Грузия, Дания, Исландия, Испания, Италия, Канада, Китай, Латвия, Литва, Люксембург, Микронезия (Федеративные Штаты), Нидерланды, Норвегия, Пакистан, Палау, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Румыния, Словакия, Словения, Турция, Финляндия, Хорватия, Чешская Республика, Эстония, Япония.

26. Проект резолюции A/C.1/70/L.44

63. На 11-м заседании 21 октября представитель Мьянмы от имени Алжира, Бангладеш, Белиза, Бенина, Боливии (Многонациональное Государство), Бруней-Даруссалама, Буркина-Фасо, Бутана, Венесуэлы (Боливарианская Республика), Вьетнама, Гвинеи, Доминиканской Республики, Замбии, Индонезии, Ирана (Исламская Республика), Камбоджи, Кении, Конго, Кубы, Лаосской Народно-Демократической Республики, Малави, Малайзии, Марокко, Монголии, Мьянмы, Намибии, Непала, Нигерии, Никарагуа, Свазиленда, Сенегала,

Сингапура, Судана, Сьерра-Леоне, Таиланда, Тимора-Лешти, Уганды, Фиджи, Филиппин, Чада, Шри-Ланки и Эквадора внес на рассмотрение проект резолюции, озаглавленный «Ядерное разоружение» (A/C.1/70/L.44). Впоследствии к числу авторов этого проекта резолюции присоединились Вануату, Гвинея-Бисау, Гондурас, Зимбабве, Иордания, Самоа, Сейшельские Острова, Сомали, Суринам и Тонга.

64. На своем 22-м заседании 2 ноября Комитет провел голосование по проекту резолюции A/C.1/70/L.44:

а) пункт 16 постановляющей части был сохранен — в результате заносимого в отчет о заседании голосования — 163 голосами против 3 при 6 воздержавшихся. Голоса распределились следующим образом⁶:

Голосовали за:

Австралия, Австрия, Азербайджан, Албания, Алжир, Ангола, Андорра, Аргентина, Армения, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Беларусь, Белиз, Бельгия, Бенин, Болгария, Боливия (Многонациональное Государство), Босния и Герцеговина, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Бутан, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Гайана, Гаити, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германия, Гондурас, Гренада, Греция, Грузия, Дания, Демократическая Республика Конго, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Кабо-Верде, Казахстан, Камбоджа, Канада, Катар, Кения, Кипр, Кирибати, Китай, Колумбия, Коморские Острова, Конго, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Латвия, Либерия, Ливан, Ливия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Мексика, Микронезия (Федеративные Штаты), Мозамбик, Монако, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Никарагуа, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Панама, Папуа — Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Российская Федерация, Руанда, Румыния, Сальвадор, Самоа, Сан-Марино, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сербия, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Словакия, Словения, Соломоновы Острова, Сомали, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Таиланд, Того, Тонга, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Уганда, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Хорватия, Центральноафриканская Республика, Чад, Черногория, Чешская Республика, Чили, Швейцария, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эритрея, Эстония, Эфиопия, Ямайка, Япония.

Голосовали против:

Пакистан, Соединенные Штаты Америки, Украина.

⁶ Делегация Соединенных Штатов Америки впоследствии информировала Секретариат о том, что она намеревалась голосовать «за».

Воздержались:

Израиль, Корейская Народно-Демократическая Республика, Палау, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Франция, Южная Африка;

б) проект резолюции A/C.1/70/L.44 в целом был принят путем заносимого в отчет о заседании голосования 119 голосами против 42 при 16 воздержавшихся (см. пункт 94, проект резолюции XXV). Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за:

Азербайджан, Алжир, Ангола, Аргентина, Армения, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белиз, Бенин, Боливия (Многонациональное Государство), Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Бутан, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Габон, Гайана, Гаити, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Гренада, Демократическая Республика Конго, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Замбия, Зимбабве, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Йемен, Кабо-Верде, Казахстан, Камбоджа, Камерун, Катар, Кения, Кирибати, Китай, Колумбия, Коморские Острова, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Либерия, Ливан, Ливия, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Маршалловы Острова, Мексика, Мозамбик, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Нигерия, Никарагуа, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Руанда, Сальвадор, Самоа, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Соломоновы Острова, Сомали, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Таиланд, Того, Тонга, Тринидад и Тобаго, Тувалу, Тунис, Уганда, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Центральноафриканская Республика, Чад, Чили, Шри-Ланка, Эквадор, Эритрея, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка.

Голосовали против:

Австралия, Албания, Андорра, Бельгия, Болгария, Босния и Герцеговина, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Германия, Греция, Дания, Израиль, Исландия, Испания, Италия, Канада, Латвия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Микронезия (Федеративные Штаты), Монако, Нидерланды, Норвегия, Польша, Португалия, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Сан-Марино, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Турция, Украина, Финляндия, Франция, Хорватия, Чешская Республика, Швейцария, Эстония.

Воздержались:

Австрия, Беларусь, Кипр, Индия, Ирландия, Япония, Мальта, Маврикий, Черногория, Новая Зеландия, Пакистан, Палау, Республика Корея, Сербия, Швеция, Узбекистан.

27. Проект резолюции A/C.1/70/L.48

65. На 15-м заседании 23 октября представитель Российской Федерации от имени Китая, Российской Федерации и Соединенных Штатов Америки внес на рассмотрение проект резолюции, озаглавленный «Меры по обеспечению транспарентности и укреплению доверия в космической деятельности» (A/C.1/70/L.48). Впоследствии к числу авторов этого проекта резолюции присоединились Австралия, Австрия, Албания, Аргентина, Армения, Беларусь, Бельгия, Бенин, Болгария, Босния и Герцеговина, Бразилия, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Венесуэла (Боливарианская Республика), Гватемала, Германия, Греция, Дания, Ирландия, Испания, Италия, Казахстан, Кипр, Колумбия, Корейская Народно-Демократическая Республика, Куба, Кыргызстан, Латвия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мали, Мальта, Марокко, Монголия, Мьянма, Нигерия, Нидерланды, Никарагуа, Норвегия, Польша, Португалия, Республика Корея, Румыния, Сербия, Сирийская Арабская Республика, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Таджикистан, Турция, Узбекистан, Финляндия, Франция, Хорватия, Чад, Черногория, Чешская Республика, Чили, Швеция, Эквадор Эритрея, Эстония, Южная Африка и Япония.

66. На 26-м заседании 6 ноября Секретарь Комитета зачитал заявление Генерального секретаря о финансовых последствиях этого проекта резолюции.

67. На том же заседании Комитет принял проект резолюции A/C.1/70/L.48 без голосования (см. пункт 94, проект резолюции XXVI).

28. Проекты резолюций A/C.1/70/L.49 и Rev.1

68. На 16-м заседании 26 октября представитель Хорватии от имени Австралии, Бельгии, Болгарии, Венгрии, Германии, Дании, Замбии, Ирландии, Коста-Рики, Ливана, Лихтенштейна, Люксембурга, Мальты, Нидерландов, Новой Зеландии, Норвегии, Португалии, Сенегала, Словакии, Словении, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Тринидада и Тобаго, Франции, Хорватии, Черногории, Чешской Республики, Чили, Швейцарии, Швеции и Эквадора внес на рассмотрение проект резолюции, озаглавленный «Осуществление Конвенции по кассетным боеприпасам» (A/C.1/70/L.49/Rev.1).

69. На 24-м заседании 4 ноября вниманию Комитета был предложен пересмотренный проект резолюции (A/C.1/70/L.49/Rev.1), который представили Австралия, Бельгия, Болгария, Босния и Герцеговина, Венгрия, Германия, Дания, Замбия, Ирак, Ирландия, Испания, Италия, Коста-Рика, Ливан, Лихтенштейн, Люксембург, Мальта, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Палау, Португалия, Сан-Марино, Сенегал, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Тринидад и Тобаго, Франция, Хорватия, Черногория, Чешская Республика, Чили, Швейцария, Швеция, Эквадор и Япония. Впоследствии к числу авторов этого проекта резолюции присоединились Албания, бывшая югославская Республика Македония, Гайана, Гренада, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Монако и Сомали.

70. На том же заседании Секретарь Комитета зачитал заявление Генерального секретаря о финансовых последствиях этого проекта резолюции.

71. Также на том же заседании Комитет принял проект резолюции A/C.1/70/L.49/Rev.1 путем заносимого в отчет о заседании голосования 130 голосами против 2 при 40 воздержавшихся (см. пункт 94, проект резолюции XXVII). Голоса распределились следующим образом⁷:

Голосовали за:

Афганистан, Австралия, Австрия, Азербайджан, Албания, Ангола, Андорра, Антигуа и Барбуда, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Белиз, Бельгия, Бенин, Болгария, Боливия (Многонациональное Государство), Босния и Герцеговина, Ботсвана, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Бутан, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Венесуэла (Боливарианская Республика), Габон, Гайана, Гаити, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германия, Гондурас, Гренада, Грузия, Дания, Демократическая Республика Конго, Джибути, Доминиканская Республика, Замбия, Индонезия, Иордания, Ирак, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Кабо-Верде, Казахстан, Камерун, Канада, Кения, Кирибати, Колумбия, Коморские Острова, Конго, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Куба, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Либерия, Ливан, Ливия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Маршалловы Острова, Мексика, Микронезия (Федеративные Штаты), Мозамбик, Монако, Монголия, Намибия, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Никарагуа, Новая Зеландия, Норвегия, Палау, Панама, Папуа — Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Португалия, Республика Молдова, Самоа, Сан-Марино, Свазиленд, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сингапур, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соломоновы Острова, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Франция, Хорватия, Чад, Черногория, Чешская Республика, Чили, Швейцария, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эритрея, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка, Япония.

Голосовали против:

Зимбабве, Российская Федерация.

Воздержались:

Алжир, Аргентина, Армения, Бахрейн, Беларусь, Бразилия, Вьетнам, Греция, Египет, Израиль, Индия, Иран (Исламская Республика), Йемен, Катар, Кипр, Китай, Кувейт, Кыргызстан, Латвия, Мьянма, Непал, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Польша, Республика Корея, Руанда, Румыния, Саудовская Аравия, Сербия, Сирийская Арабская Республика, Соединенные Штаты Америки, Таджикистан, Турция, Уганда, Узбекистан, Украина, Финляндия, Эстония.

⁷ Впоследствии делегации Руанды и Сальвадора информировали Секретариат о том, что они намеревались голосовать «за», а делегация Марокко — о том, что она намеревалась воздержаться при голосовании.

29. Проект резолюции A/C.1/70/L.50

72. На 18-м заседании 27 октября представитель Бельгии от имени Бельгии, Мозамбика и Чили внес на рассмотрение проект резолюции, озаглавленный «Осуществление Конвенции о запрещении применения, накопления запасов, производства и передачи противопехотных мин и об их уничтожении» (A/C.1/70/L.50).

73. На 24-м заседании 4 ноября Секретарь Комитета зачитал заявление Генерального секретаря о финансовых последствиях этого проекта резолюции.

74. На том же заседании Комитет принял проект резолюции A/C.1/70/L.50 путем заносимого в отчет о заседании голосования 159 голосами при 19 воздержавшихся, причем никто не голосовал против (см. пункт 94, проект резолюции XXVIII). Голоса распределились следующим образом⁸:

Голосовали за:

Австралия, Австрия, Азербайджан, Албания, Алжир, Ангола, Андорра, Антигуа и Барбуда, Аргентина, Армения, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Беларусь, Белиз, Бельгия, Бенин, Болгария, Босния и Герцеговина, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Бутан, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Венесуэла (Боливарианская Республика), Габон, Гайана, Гаити, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германия, Гондурас, Гренада, Греция, Грузия, Дания, Демократическая Республика Конго, Джибути, Доминиканская Республика, Замбия, Зимбабве, Индонезия, Иордания, Ирак, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Кабо-Верде, Казахстан, Камбоджа, Камерун, Канада, Катар, Кения, Кипр, Кирибати, Китай, Колумбия, Коморские Острова, Конго, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Латвия, Либерия, Ливия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Маврикий, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Маршалловы Острова, Мексика, Микронезия (Федеративные Штаты), Мозамбик, Монако, Монголия, Намибия, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Никарагуа, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Палау, Панама, Папуа — Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Республика Молдова, Руанда, Румыния, Самоа, Сан-Марино, Свазиленд, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сербия, Сингапур, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соломоновы Острова, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Таиланд, Того, Тонга, Тринидад и Тобаго, Тувалу, Тунис, Туркменистан, Турция, Уганда, Украина, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Чад, Черногория, Чешская Республика, Чили, Швейцария, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эритрея, Эстония, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка, Япония.

Голосовали против:

никто не голосовал против.

⁸ Делегация Сальвадора впоследствии информировала Секретариат о том, что она намеревалась голосовать «за».

Воздержались:

Боливия (Многонациональное Государство), Вьетнам, Египет, Израиль, Индия, Иран (Исламская Республика), Корейская Народно-Демократическая Республика, Куба, Ливан, Мьянма, Непал, Пакистан, Республика Корея, Российская Федерация, Саудовская Аравия, Сирийская Арабская Республика, Соединенные Штаты Америки, Таджикистан, Узбекистан.

30. Проект резолюции A/C.1/70/L.51

75. На 21-м заседании 30 октября представитель Малайзии от имени Алжира, Белиза, Бенина, Бразилии, Буркина-Фасо, Венесуэлы (Боливарианская Республика), Вьетнама, Гайаны, Гватемалы, Доминиканской Республики, Египта, Зимбабве, Индии, Индонезии, Ирака, Ирана (Исламская Республика), Камбоджи, Кении, Коста-Рики, Кубы, Лаосской Народно-Демократической Республики, Ливии, Мадагаскара, Малави, Малайзии, Мексики, Мьянмы, Непала, Нигерии, Никарагуа, Перу, Сенегала, Сингапура, Сирийской Арабской Республики, Таиланда, Тимора-Лешти, Тринидада и Тобаго, Уругвая, Филиппин, Чили и Эквадора внес на рассмотрение проект резолюции, озаглавленный «Мероприятия в развитие консультативного заключения Международного Суда относительно законности угрозы ядерным оружием или его применения» (A/C.1/70/L.51). Впоследствии к числу авторов этого проекта резолюции присоединились Ангола, Бангладеш, Бруней-Даруссалам, Гаити, Гондурас, Гренада, Казахстан, Конго, Кот-д'Ивуар, Лесото, Ливан, Марокко, Парагвай, Самоа, Сент-Винсент и Гренадины, Соломоновы Острова, Тувалу, Фиджи, Шри-Ланка и Ямайка.

76. На своем 22-м заседании 2 ноября Комитет принял проект резолюции A/C.1/70/L.51 путем заносимого в отчет о заседании голосования 129 голосами против 24 при 24 воздержавшихся (см. пункт 94, проект резолюции XXIX). Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за:

Австрия, Азербайджан, Алжир, Ангола, Аргентина, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белиз, Бенин, Боливия (Многонациональное Государство), Босния и Герцеговина, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Бутан, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Габон, Гайана, Гаити, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Гренада, Демократическая Республика Конго, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Йемен, Кабо-Верде, Казахстан, Камбоджа, Камерун, Катар, Кения, Кипр, Кирибати, Китай, Колумбия, Коморские Острова, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Либерия, Ливан, Ливия, Маврикий, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Маршалловы Острова, Мексика, Мозамбик, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Нигерия, Никарагуа, Новая Зеландия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Папуа — Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Руанда, Сальвадор, Самоа, Сан-Марино, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сингапур, Сирийская Арабская Республика,

Соломоновы Острова, Сомали, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Таиланд, Того, Тонга, Тринидад и Тобаго, Тунис, Уганда, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Центральноафриканская Республика, Чад, Чили, Швейцария, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эритрея, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка.

Голосовали против:

Бельгия, Болгария, Венгрия, Германия, Греция, Дания, Израиль, Испания, Италия, Латвия, Литва, Люксембург, Нидерланды, Польша, Португалия, Российская Федерация, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Турция, Франция, Чешская Республика, Эстония.

Воздержались:

Австралия, Албания, Андорра, Армения, Беларусь, бывшая югославская Республика Македония, Грузия, Исландия, Канада, Лихтенштейн, Микронезия (Федеративные Штаты), Монако, Норвегия, Палау, Республика Корея, Республика Молдова, Румыния, Сербия, Узбекистан, Украина, Финляндия, Хорватия, Черногория, Япония.

31. Проекты резолюций A/C.1/70/L.52 и Rev.1

77. На 12-м заседании 22 октября представитель Казахстана внес на рассмотрение проект резолюции, озаглавленный «Всеобщая декларация в отношении построения мира, свободного от ядерного оружия» (A/C.1/70/L.52).

78. На 25-м заседании 5 ноября представитель Казахстана от имени Казахстана, Кыргызстана, Малави, Сенегала, Узбекистана и Центральноафриканской Республики внес на рассмотрение пересмотренный проект резолюции (A/C.1/70/L.52/Rev.1). Впоследствии к числу авторов этого проекта резолюции присоединились Афганистан, Азербайджан, Алжир, Беларусь, Бенин, Вануату, Венесуэла (Боливарианская Республика), Иран (Исламская Республика), Катар, Кирибати, Мавритания, Марокко, Маршалловы Острова, Науру, Объединенные Арабские Эмираты, Палау, Папуа — Новая Гвинея, Парагвай, Самоа, Соломоновы Острова, Таджикистан, Тонга, Тувалу, Туркменистан, Уганда, Уругвай, Фиджи, Чад, Эритрея и Эфиопия.

79. На том же заседании Секретарь Комитета зачитал заявление Генерального секретаря о финансовых последствиях этого проекта резолюции.

80. Также на том же заседании Комитет принял проект резолюции A/C.1/70/L.52/Rev.1 путем заносимого в отчет о заседании голосования 131 голосом против 22 при 28 воздержавшихся (см. пункт 94, проект резолюции XXX). Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за:

Австрия, Азербайджан, Алжир, Ангола, Антигуа и Барбуда, Аргентина, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Беларусь, Белиз, Бенин, Боливия (Многонациональное Государство), Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Бутан, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Габон, Гайана, Гаити, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Гренада, Демократическая Республика Конго, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Респуб-

лика), Йемен, Кабо-Верде, Казахстан, Камбоджа, Камерун, Катар, Кения, Кипр, Кирибати, Колумбия, Коморские Острова, Конго, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Лесото, Либерия, Ливан, Ливия, Маврикий, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Маршалловы Острова, Мексика, Мозамбик, Монголия, Мьянма, Намибия, Науру, Непал, Нигер, Нигерия, Никарагуа, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Палау, Панама, Папуа — Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Руанда, Сальвадор, Самоа, Сан-Марино, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сербия, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Соломоновы Острова, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Таджикистан, Таиланд, Того, Тонга, Тринидад и Тобаго, Тувалу, Тунис, Туркменистан, Уганда, Узбекистан, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Центральноафриканская Республика, Чад, Чили, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эритрея, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка.

Голосовали против:

Бельгия, Венгрия, Германия, Дания, Израиль, Испания, Италия, Канада, Латвия, Литва, Люксембург, Монако, Нидерланды, Польша, Республика Корея, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Франция, Чешская Республика, Эстония.

Воздержались:

Австралия, Албания, Андорра, Армения, Болгария, Босния и Герцеговина, бывшая югославская Республика Македония, Греция, Грузия, Ирландия, Исландия, Китай, Корейская Народно-Демократическая Республика, Лихтенштейн, Новая Зеландия, Норвегия, Пакистан, Португалия, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Турция, Украина, Финляндия, Хорватия, Черногория, Швейцария, Япония.

32. Проект резолюции A/C.1/70/L.54

81. На 18-м заседании 27 октября представитель Нигерии от имени Австралии, Австрии, Бенина, Гайаны, Ганы, Гватемалы, Греции, Дании, Доминиканской Республики, Испании, Италии, Коста-Рики, Либерии, Лихтенштейна, Мексики, Монголии, Нигера, Нигерии, Нидерландов, Новой Зеландии, Норвегии, Португалии, Сенегала, Словакии, Словении, Того, Тринидада и Тобаго, Финляндии, Швейцарии, Швеции, Эстонии, Южной Африки, Ямайки и Японии внес на рассмотрение проект резолюции, озаглавленный «Договор о торговле оружием» (A/C.1/70/L.54). Впоследствии к числу авторов этого проекта резолюции присоединились Албания, Антигуа и Барбуда, Аргентина, Багамские Острова, Барбадос, Белиз, Бельгия, Болгария, Босния и Герцеговина, Буркина-Фасо, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Германия, Гондурас, Гренада, Грузия, Ирландия, Исландия, Кипр, Колумбия, Конго, Латвия, Литва, Люксембург, Мадагаскар, Мали, Мальта, Науру, Парагвай, Перу, Польша, Республика Корея, Республика Молдова, Румыния, Самоа, Сан-Марино, Сент-Винсент и Гренадины, Сербия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Сомали, Таиланд, Тувалу, Украина, Уругвай, Филиппины, Франция, Хорватия, Чад, Черногория и Чешская Республика.

82. На своем 24-м заседании 4 ноября Комитет принял проект резолюции A/C.1/70/L.54 путем заносимого в отчет о заседании голосования 150 голосами при 26 воздержавшихся, причем никто не голосовал против (см. пункт 94, проект резолюции XXXI). Голоса распределились следующим образом⁹:

Голосовали за:

Австралия, Австрия, Албания, Алжир, Ангола, Андорра, Антигуа и Барбуда, Аргентина, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белиз, Бельгия, Бенин, Болгария, Босния и Герцеговина, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Бутан, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Габон, Гайана, Гаити, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германия, Гондурас, Гренада, Греция, Грузия, Дания, Джибути, Доминиканская Республика, Замбия, Израиль, Иордания, Ирак, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Кабо-Верде, Казахстан, Камбоджа, Камерун, Канада, Кения, Кипр, Кирибати, Китай, Колумбия, Коморские Острова, Конго, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Кыргызстан, Латвия, Либерия, Ливан, Ливия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Маврикий, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Маршалловы Острова, Мексика, Микронезия (Федеративные Штаты), Мозамбик, Монако, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Пакистан, Палау, Панама, Папуа — Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Руанда, Румыния, Самоа, Сан-Марино, Свазиленд, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сербия, Сингапур, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Соломоновы Острова, Суринам, Сьерра-Леоне, Таджикистан, Таиланд, Того, Тонга, Тринидад и Тобаго, Тувалу, Тунис, Туркменистан, Турция, Украина, Уругвай, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Чад, Черногория, Чешская Республика, Чили, Швейцария, Швеция, Эритрея, Эстония, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка, Япония.

Голосовали против:

никто не голосовал против.

Воздержались:

Азербайджан, Армения, Беларусь, Боливия (Многонациональное Государство), Венесуэла (Боливарианская Республика), Египет, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иран (Исламская Республика), Катар, Корейская Народно-Демократическая Республика, Куба, Кувейт, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Никарагуа, Оман, Российская Федерация, Саудовская Аравия, Сирийская Арабская Республика, Судан, Уганда, Узбекистан, Фиджи, Шри-Ланка, Эквадор.

⁹ Делегация Сальвадора впоследствии информировала Секретариат о том, что она намеревалась голосовать «за».

33. Проект резолюции A/C.1/70/L.56

83. На 22-м заседании 2 ноября вниманию Комитета был предложен проект резолюции «Запрещение сброса радиоактивных отходов» (A/C.1/70/L.56), который представили Белиз и Нигерия (от имени государств — членов Организации Объединенных Наций, входящих в Группу африканских государств). Впоследствии к числу авторов этого проекта резолюции присоединилась Доминиканская Республика.

84. На том же заседании Комитет принял проект резолюции A/C.1/70/L.56 без голосования (см. пункт 94, проект резолюции XXXII).

34. Проект резолюции A/C.1/70/L.58

85. На 21-м заседании 30 октября представитель Малайзии от имени государств — членов Организации Объединенных Наций, являющихся членами Ассоциации государств Юго-Восточной Азии, государств — участников Договора о зоне, свободной от ядерного оружия, в Юго-Восточной Азии (Бангкокский договор) и Мексики внес на рассмотрение проект резолюции, озаглавленный «Договор о зоне, свободной от ядерного оружия, в Юго-Восточной Азии (Бангкокский договор)» (A/C.1/70/L.58). Впоследствии к числу авторов этого проекта резолюции присоединились Австралия, Алжир, Ангола, Бангладеш, Гаити, Гвинея, Гренада, Грузия, Египет, Казахстан, Китай, Колумбия, Кыргызстан, Лесото, Марокко, Монголия, Непал, Нидерланды, Новая Зеландия, Палау, Папуа — Новая Гвинея, Португалия, Республика Корея, Свазиленд, Сенегал, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Соломоновы Острова, Тимор-Лешти, Тонга, Узбекистан, Фиджи, Франция, Ямайка и Япония.

86. На 25-м заседании 5 ноября представитель Малайзии внес устное изменение в проект резолюции, заменив четвертый пункт преамбулы текстом следующего содержания:

«приветствуя созыв Индонезией 24 апреля 2015 года третьей Конференции государств-участников и государств, подписавших договоры о создании зон, свободных от ядерного оружия, и Монголии».

87. На том же заседании Комитет принял проект резолюции A/C.1/70/L.58 — с внесенным в него устным изменением — без голосования (см. пункт 94, проект резолюции XXXIII).

В. Проект решения A/C.1/70/L.11

88. На 18-м заседании 27 октября представитель Индонезии от имени государств — членов Организации Объединенных Наций, являющихся участниками Движения неприсоединившихся стран, внес на рассмотрение проект решения, озаглавленный «Рабочая группа открытого состава по вопросу о четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной разоружению» (A/C.1/70/L.11).

89. На 25-м заседании 5 ноября Секретарь Комитета зачитал заявление Генерального секретаря о финансовых последствиях этого проекта решения.

90. На том же заседании Комитет принял проект решения A/C.1/70/L.11 путем заносимого в отчет о заседании голосования 173 голосами при 4 воздержавшихся, причем никто не голосовал против (см. пункт 95). Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за:

Австралия, Австрия, Азербайджан, Албания, Алжир, Ангола, Андорра, Антигуа и Барбуда, Аргентина, Армения, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Беларусь, Белиз, Бельгия, Бенин, Болгария, Боливия (Многонациональное Государство), Босния и Герцеговина, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Бутан, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Габон, Гайана, Гаити, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германия, Гондурас, Гренада, Греция, Грузия, Дания, Демократическая Республика Конго, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Кабо-Верде, Казахстан, Камбоджа, Камерун, Канада, Катар, Кения, Кипр, Кирибати, Китай, Колумбия, Коморские Острова, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Латвия, Либерия, Ливан, Ливия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Маврикий, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Маршалловы Острова, Мексика, Мозамбик, Монако, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Никарагуа, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Палау, Панама, Папуа — Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Российская Федерация, Руанда, Румыния, Сальвадор, Сан-Марино, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сербия, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Словакия, Словения, Соломоновы Острова, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Таджикистан, Таиланд, Того, Тонга, Тринидад и Тобаго, Тувалу, Тунис, Туркменистан, Турция, Уганда, Узбекистан, Украина, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Хорватия, Чад, Черногория, Чешская Республика, Чили, Швейцария, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эритрея, Эстония, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка, Япония.

Голосовали против:

никто не голосовал против.

Воздержались:

Израиль, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Франция.

С. Уведомление о ядерных испытаниях

91. По подпункту 97(с) не было представлено никаких предложений и не было принято Комитетом никакого решения.

D. Национальное законодательство о передаче оружия, военной техники и товаров и технологий двойного назначения

92. По подпункту 97(s) не было представлено никаких предложений и не было принято Комитетом никакого решения.

E. Совместное специальное заседание Первого и Четвертого комитетов, посвященное возможным проблемам, создающим угрозу безопасности и устойчивости в космосе

93. По подпункту 97(dd) не было представлено никаких предложений и не было принято Комитетом никакого решения.

III. Рекомендации Первого комитета

94. Первый комитет рекомендует Генеральной Ассамблее принять следующие проекты резолюций:

Проект резолюции I

Конференция 2020 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора и ее Подготовительный комитет

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 2373 (XXII) от 12 июня 1968 года, в приложении к которой содержится Договор о нераспространении ядерного оружия¹,

отмечая положения пункта 3 статьи VIII Договора в отношении созыва конференций по рассмотрению его действия через каждые пять лет,

ссылаясь на решения Конференции 1995 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению и продлению действия Договора², Конференции 2000 года участников Договора по рассмотрению действия Договора³ и Конференции 2010 года участников Договора по рассмотрению действия Договора⁴,

ссылаясь также на решение Конференции 2000 года по рассмотрению действия Договора о дальнейшем повышении эффективности процесса рассмотрения действия Договора⁵, в котором были подтверждены положения, содержащиеся в решении о повышении эффективности процесса рассмотрения действия Договора, принятом на Конференции 1995 года участников Договора по рассмотрению и продлению действия Договора⁶,

отмечая решение о повышении эффективности процесса рассмотрения действия Договора, в котором участники договорились, что конференции по рассмотрению действия Договора должны по-прежнему проводиться каждые пять лет, и отмечая, что, соответственно, следующая конференция по рассмотрению действия Договора должна быть проведена в 2020 году,

¹ См. также United Nations, *Treaty Series*, vol. 729, No. 10485.

² См. Конференция 1995 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению и продлению действия Договора, *Заключительный документ, Часть I* [NPT/CONF.1995/32 (Part I)].

³ См. Конференция 2000 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора, *Заключительный документ, тома I–III* [NPT/CONF.2000/28 (Parts I–IV) и (Parts I and II/Corr.3)].

⁴ См. Конференция 2010 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора, *Заключительный документ, тома I–III* [NPT/CONF.2010/50 (Vols. I–III)].

⁵ См. Конференция 2000 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора, *Заключительный документ, том I* [NPT/CONF.2000/28 (Parts I and II) и Corr.3], часть I.

⁶ Конференция 1995 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению и продлению действия Договора, *Заключительный документ, Часть I* [NPT/CONF.1995/32 (Part I)], приложение, решение I.

ссылаясь на решение Конференции 2000 года по рассмотрению действия Договора о том, что за годы, предшествующие созыву конференции по рассмотрению действия Договора, необходимо провести три сессии Подготовительного комитета⁵,

ссылаясь также на то, что на Конференции 2015 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора, состоявшейся 27 апреля — 22 мая 2015 года, не удалось достичь согласия, несмотря на интенсивные консультации относительно субстантивного заключительного документа⁷,

1. *принимает к сведению* решение участников Договора о нераспространении ядерного оружия¹, принятое после соответствующих консультаций, провести первую сессию Подготовительного комитета 2–12 мая 2017 года в Вене;

2. *просит* Генерального секретаря оказать необходимую помощь и обеспечить такие услуги, какие могут потребоваться, Конференции 2020 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора и ее Подготовительному комитету.

⁷ См. Конференция 2015 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора, Заключительный документ [NPT/CONF.2015/50 (Parts I–III)], часть I.

Проект резолюции II

Оказание государствам помощи в пресечении незаконного оборота и в сборе стрелкового оружия и легких вооружений

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 69/33 от 2 декабря 2014 года об оказании государствам помощи в пресечении незаконного оборота и в сборе стрелкового оружия и легких вооружений,

будучи глубоко озабочена теми огромными человеческими жертвами и страданиями, особенно среди детей, которые порождает незаконное распространение и применение стрелкового оружия и легких вооружений,

будучи озабочена негативным воздействием, которое незаконное распространение и использование этого оружия продолжают оказывать на усилия государств сахело-сахарского субрегиона, направленные на искоренение нищеты, обеспечение устойчивого развития и поддержание мира, безопасности и стабильности,

учитывая Бамакскую декларацию относительно общей позиции африканских стран по проблеме незаконного распространения, передачи и оборота стрелкового оружия и легких вооружений, принятую в Бамако 1 декабря 2000 года¹,

ссылаясь на доклад Генерального секретаря «При большей свободе: к развитию, безопасности и правам человека для всех»², в котором он подчеркнул, что государства должны с таким же упорством бороться с угрозой, создаваемой стрелковым оружием и легкими вооружениями, с каким они борются против угрозы, создаваемой оружием массового уничтожения,

ссылаясь также на принятый 8 декабря 2005 года Международный документ, позволяющий государствам своевременно и надежно выявлять и отслеживать незаконные стрелковое оружие и легкие вооружения³,

напоминая о выраженной в Итоговом документе Всемирного саммита 2005 года поддержке в отношении осуществления Программы действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней⁴,

напоминая также о принятии в Абудже 14 июня 2006 года на тридцатой очередной Конференции глав государств и правительств стран — членов Экономического сообщества западноафриканских государств Конвенции о стрелковом оружии и легких вооружениях, боеприпасах к ним и других связанных с ними элементах, которая заменяет мораторий на импорт, экспорт и производство стрелкового оружия и легких вооружений в Западной Африке,

напоминая далее о том, что Конвенция вступила в силу 29 сентября 2009 года,

¹ A/CONF.192/PC/23, приложение.

² A/59/2005.

³ См. решение 60/519 и A/60/88 и Согг.2, приложение.

⁴ Резолюция 60/1, пункт 94.

напоминая о решении Экономического сообщества создать Группу по стрелковому оружию, которой поручено разъяснять и пропагандировать соответствующие стратегии и разрабатывать и осуществлять программы, а также о разработке, взамен Программы координации и оказания помощи в интересах безопасности и развития, Программы Экономического сообщества по контролю за стрелковым оружием, о начале осуществления которой было объявлено в Бамако 6 июня 2006 года,

принимая к сведению последний по времени доклад Генерального секретаря об оказании государствам помощи в пресечении незаконного оборота и в сборе стрелкового оружия и о незаконной торговле стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах⁵,

напоминая в этой связи о решении Европейского союза оказать значительную поддержку Экономическому сообществу в его борьбе с незаконным распространением стрелкового оружия и легких вооружений,

признавая важную роль, которую организации гражданского общества играют, повышая уровень информированности населения, в усилиях по пресечению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями,

ссылаясь на доклады конференций Организации Объединенных Наций для обзора прогресса, достигнутого в осуществлении Программы действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней, состоявшихся в Нью-Йорке 26 июня — 7 июля 2006 года и 27 августа — 7 сентября 2012 года⁶,

приветствуя включение стрелкового оружия и легких вооружений в сферу применения Договора о торговле оружием⁷, а также охват международной помощи в его положениях,

1. *высоко оценивает* усилия Организации Объединенных Наций и международных, региональных и других организаций по оказанию ими государствам помощи в пресечении незаконного оборота и в сборе стрелкового оружия и легких вооружений;

2. *рекомендует* Генеральному секретарю в рамках осуществления резолюции 49/75 G Генеральной Ассамблеи от 15 декабря 1994 года и рекомендаций консультативных миссий Организации Объединенных Наций продолжать свои усилия, нацеленные на пресечение незаконного оборота и сбор стрелкового оружия и легких вооружений в затрагиваемых государствах, которые обращаются с такой просьбой, при поддержке Регионального центра Организации Объединенных Наций по вопросам мира и разоружения в Африке и в тесном сотрудничестве с Африканским союзом;

3. *призывает* международное сообщество способствовать осуществлению Конвенции Экономического сообщества западноафриканских государств о стрелковом оружии и легких вооружениях, боеприпасах к ним и других связанных с ними элементах;

⁵ A/70/183.

⁶ A/CONF.192/2006/RC/9 и A/CONF.192/2012/RC/4.

⁷ См. резолюцию 67/234 В.

4. *рекомендует* странам сахело-сахарского субрегиона содействовать эффективному функционированию национальных комиссий по борьбе с незаконным распространением стрелкового оружия и легких вооружений и в связи с этим призывает международное сообщество оказывать поддержку во всех возможных случаях;

5. *рекомендует* организациям и объединениям гражданского общества содействовать усилиям национальных комиссий по борьбе с незаконным оборотом стрелкового оружия и легких вооружений и осуществлению Программы действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней⁸;

6. *призывает* к сотрудничеству между государственными органами, международными организациями и гражданским обществом в усилиях по поддержке программ и проектов, нацеленных на борьбу с незаконным оборотом стрелкового оружия и легких вооружений и их сбор;

7. *призывает* международное сообщество обеспечивать техническую и финансовую поддержку в целях укрепления способности организаций гражданского общества принимать меры по содействию борьбе с незаконной торговлей стрелковым оружием и легкими вооружениями;

8. *просит* Генерального секретаря, а также те государства и организации, которые в состоянии делать это, продолжать оказывать государствам помощь в пресечении незаконного оборота и в сборе стрелкового оружия и легких вооружений;

9. *просит также* Генерального секретаря продолжить изучение этого вопроса и представить Генеральной Ассамблее на ее семьдесят первой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции;

10. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят первой сессии, в рамках пункта, озаглавленного «Всеобщее и полное разоружение», подпункт, озаглавленный «Оказание государствам помощи в пресечении незаконного оборота и в сборе стрелкового оружия и легких вооружений».

⁸ Доклад Конференции Организации Объединенных Наций по проблеме незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах, Нью-Йорк, 9–20 июля 2001 года (A/CONF.192/15), глава IV, пункт 24.

Проект резолюции III

Соблюдение экологических норм при разработке и осуществлении соглашений о разоружении и контроле над вооружениями

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 50/70 М от 12 декабря 1995 года, 51/45 Е от 10 декабря 1996 года, 52/38 Е от 9 декабря 1997 года, 53/77 J от 4 декабря 1998 года, 54/54 S от 1 декабря 1999 года, 55/33 К от 20 ноября 2000 года, 56/24 F от 29 ноября 2001 года, 57/64 от 22 ноября 2002 года, 58/45 от 8 декабря 2003 года, 59/68 от 3 декабря 2004 года, 60/60 от 8 декабря 2005 года, 61/63 от 6 декабря 2006 года, 62/28 от 5 декабря 2007 года, 63/51 от 2 декабря 2008 года, 64/33 от 2 декабря 2009 года, 65/53 от 8 декабря 2010 года, 66/31 от 2 декабря 2011 года, 67/37 от 3 декабря 2012 года, 68/36 от 5 декабря 2013 года и 69/55 от 2 декабря 2014 года,

подчеркивая важность соблюдения экологических норм при разработке и осуществлении соглашений о разоружении и ограничении вооружений,

признавая необходимость того, чтобы соглашения, принятые на Конференции Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию, а также предыдущие соответствующие соглашения должным образом учитывались при разработке и осуществлении соглашений о разоружении и ограничении вооружений,

принимая к сведению доклад Генерального секретаря, представленный во исполнение резолюции 69/55¹,

отмечая, что участники семнадцатой конференции Движения неприсоединившихся стран на уровне министров, состоявшейся в Алжире 26–29 мая 2014 года, приветствовали принятие Генеральной Ассамблеей без голосования резолюции 68/36 о соблюдении экологических норм при разработке и осуществлении соглашений о разоружении и контроле над вооружениями,

учитывая пагубные экологические последствия применения ядерного оружия,

1. *вновь подтверждает*, что на международных форумах по разоружению должны в полной мере учитываться соответствующие экологические нормы при проведении переговоров о заключении договоров и соглашений о разоружении и ограничении вооружений и что все государства своими действиями должны всемерно способствовать обеспечению соблюдения вышеупомянутых норм при осуществлении договоров и конвенций, участниками которых они являются;

2. *призывает* государства принимать односторонние, двусторонние, региональные и многосторонние меры с целью способствовать обеспечению использования результатов научно-технического прогресса в контексте международной безопасности, разоружения и других связанных с этим областей не в

¹ A/70/155.

ущерб окружающей среде или ее эффективному вкладу в обеспечение устойчивого развития;

3. *приветствует* представленную государствами-членами информацию об осуществлении мер, принятых ими для содействия достижению целей, предусмотренных в настоящей резолюции¹;

4. *призывает* все государства-члены представить Генеральному секретарю информацию о мерах, принятых ими для содействия достижению целей, предусмотренных в настоящей резолюции, и просит Генерального секретаря представить доклад, содержащий эту информацию, Генеральной Ассамблее на ее семьдесят первой сессии;

5. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят первой сессии, в рамках пункта, озаглавленного «Всеобщее и полное разоружение», подпункт, озаглавленный «Соблюдение экологических норм при разработке и осуществлении соглашений о разоружении и контроле над вооружениями».

Проект резолюции IV

Содействие многосторонности в области разоружения и нераспространения

Генеральная Ассамблея,

будучи преисполнена решимости содействовать строгому уважению целей и принципов, закрепленных в Уставе Организации Объединенных Наций,

ссылаясь на свою резолюцию 56/24 Т от 29 ноября 2001 года о многостороннем сотрудничестве в области разоружения и нераспространения и глобальных усилиях по борьбе с терроризмом и другие соответствующие резолюции, а также на свои резолюции 57/63 от 22 ноября 2002 года, 58/44 от 8 декабря 2003 года, 59/69 от 3 декабря 2004 года, 60/59 от 8 декабря 2005 года, 61/62 от 6 декабря 2006 года, 62/27 от 5 декабря 2007 года, 63/50 от 2 декабря 2008 года, 64/34 от 2 декабря 2009 года, 65/54 от 8 декабря 2010 года, 66/32 от 2 декабря 2011 год, 67/38 от 3 декабря 2012 года, 68/38 от 5 декабря 2013 года и 69/54 от 2 декабря 2014 года о содействии многосторонности в области разоружения и нераспространения,

ссылаясь также на провозглашенную в Уставе цель Организации Объединенных Наций, которая заключается в том, чтобы поддерживать международный мир и безопасность и для этого принимать эффективные коллективные меры для предотвращения и устранения угрозы миру и подавления актов агрессии или других нарушений мира и проводить мирными средствами, в согласии с принципами справедливости и международного права, улаживание или разрешение международных споров или ситуаций, которые могут привести к нарушению мира,

ссылаясь далее на Декларацию тысячелетия Организации Объединенных Наций¹, которая, в частности, гласит, что ответственность за управление глобальным экономическим и социальным развитием, а также за устранение угроз международному миру и безопасности должна разделяться между странами мира и осуществляться на многосторонней основе и что центральную роль в этом должна играть Организация Объединенных Наций как наиболее универсальная и самая представительная организация в мире,

будучи убеждена в том, что в эпоху глобализации и информационной революции проблемы регулирования вооружений, нераспространения и разоружения более чем когда-либо ранее волнуют все страны мира, которых эти проблемы затрагивают тем или иным образом и которые по этой причине должны иметь возможность участвовать в переговорах, проводимых для их решения,

учитывая существование обширной системы соглашений в области разоружения и регулирования вооружений, являющихся результатом недискриминационных и транспарентных многосторонних переговоров, в которых принимали участие многие страны, независимо от их размеров и мощи,

сознавая необходимость дальнейшего прогресса в области регулирования вооружений, нераспространения и разоружения на основе универсальных, многосторонних, недискриминационных и транспарентных переговоров в целях

¹ Резолюция 55/2.

достижения всеобщего и полного разоружения под строгим международным контролем,

признавая взаимодополняющий характер двусторонних, плюрилатеральных и многосторонних переговоров по разоружению,

признавая также, что распространение и разработка оружия массового уничтожения, включая ядерное оружие, входят в число самых непосредственных угроз для международного мира и безопасности, которым необходимо уделять самое приоритетное внимание,

принимая во внимание то, что многосторонние соглашения по разоружению обеспечивают государствам-участникам механизм для проведения консультаций друг с другом и сотрудничества в решении любых проблем, которые могут возникнуть в связи с целью или в ходе применения положений соглашений, и что такие консультации и сотрудничество могут также осуществляться на основе соответствующих международных процедур в рамках Организации Объединенных Наций и в соответствии с Уставом,

подчеркивая, что международное сотрудничество, мирное разрешение споров, диалог и меры укрепления доверия внесли бы существенный вклад в установление многосторонних и двусторонних дружественных отношений между народами и государствами,

будучи озабочена неуклонной эрозией многосторонности в области регулирования вооружений, нераспространения и разоружения и признавая, что осуществление государствами-членами односторонних действий для решения своих проблем в области безопасности поставило бы под угрозу международный мир и безопасность и подорвало бы веру в международную систему безопасности, а также основы самой Организации Объединенных Наций,

отмечая, что участники семнадцатой конференции Движения неприсоединившихся стран на уровне министров, состоявшейся в Алжире 26–29 мая 2014 года, приветствовали принятие резолюции 68/38 о содействии многосторонности в области разоружения и нераспространения и подчеркнули, что многосторонность и согласование решений на многосторонней основе в соответствии с Уставом обеспечивают единственный устойчивый метод решения вопросов разоружения и международной безопасности,

вновь подтверждая абсолютную актуальность многосторонней дипломатии в области разоружения и нераспространения и будучи преисполнена решимости содействовать многосторонности как важнейшему методу ведения переговоров в области регулирования вооружений и разоружения,

1. *вновь подтверждает*, что многосторонность является ключевым принципом переговоров в области разоружения и нераспространения, имеющих целью сохранение и укрепление универсальных норм и расширение сферы их охвата;

2. *вновь подтверждает также*, что многосторонность является ключевым принципом усилий по устранению озабоченности в области разоружения и нераспространения;

3. *настоятельно призывает* к участию всех заинтересованных государств в многосторонних переговорах по регулированию вооружений, нерас-

пространению и разоружению на недискриминационной и транспарентной основе;

4. *подчеркивает* важность сохранения существующих соглашений в области регулирования вооружений и разоружения, которые являются результатом международного сотрудничества и многосторонних переговоров, проводимых в ответ на вызовы, с которыми сталкивается человечество;

5. *вновь призывает* все государства-члены подтвердить и выполнять свои индивидуальные и коллективные обязательства в отношении многостороннего сотрудничества как одного из важных средств, позволяющих им добиваться и достигать общих целей в области разоружения и нераспространения;

6. *просит* государства — участники соответствующих документов, касающихся оружия массового уничтожения, консультироваться и сотрудничать между собой для устранения озабоченности в отношении случаев их несоблюдения, а также для их осуществления в соответствии с процедурами, определенными в этих документах, и воздерживаться от осуществления или угрозы осуществления односторонних действий или выдвигания друг против друга не подтвержденных фактами обвинений в несоблюдении для устранения своей озабоченности;

7. *принимает к сведению* доклад Генерального секретаря, содержащий ответы государств-членов по вопросу о содействии многосторонности в области разоружения и нераспространения и представленный в соответствии с резолюцией 69/54²;

8. *просит* Генерального секретаря запросить мнения государств-членов по вопросу о содействии многосторонности в области разоружения и нераспространения и представить доклад по этому вопросу Генеральной Ассамблее на ее семьдесят первой сессии;

9. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят первой сессии, в рамках пункта, озаглавленного «Всеобщее и полное разоружение», подпункт, озаглавленный «Содействие многосторонности в области разоружения и нераспространения».

² A/70/157.

Проект резолюции V

Взаимосвязь между разоружением и развитием

Генеральная Ассамблея,

напоминая, что в Уставе Организации Объединенных Наций предусмотрено установление и поддержание международного мира и безопасности с наименьшим отвлечением мировых людских и экономических ресурсов для дела вооружения,

ссылаясь на положения Заключительного документа десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, касающиеся взаимосвязи между разоружением и развитием¹, а также на принятие 11 сентября 1987 года Заключительного документа Международной конференции по взаимосвязи между разоружением и развитием²,

ссылаясь также на свои резолюции 49/75 J от 15 декабря 1994 года, 50/70 G от 12 декабря 1995 года, 51/45 D от 10 декабря 1996 года, 52/38 D от 9 декабря 1997 года, 53/77 K от 4 декабря 1998 года, 54/54 T от 1 декабря 1999 года, 55/33 L от 20 ноября 2000 года, 56/24 E от 29 ноября 2001 года, 57/65 от 22 ноября 2002 года, 59/78 от 3 декабря 2004 года, 60/61 от 8 декабря 2005 года, 61/64 от 6 декабря 2006 года, 62/48 от 5 декабря 2007 года, 63/52 от 2 декабря 2008 года, 64/32 от 2 декабря 2009 года, 65/52 от 8 декабря 2010 года, 66/30 от 2 декабря 2011 года, 67/40 от 3 декабря 2012 года, 68/37 от 5 декабря 2013 года и 69/56 от 2 декабря 2014 года и свое решение 58/520 от 8 декабря 2003 года,

принимая во внимание Заключительный документ шестнадцатой Конференции глав государств и правительств неприсоединившихся стран, состоявшейся в Тегеране 26–31 августа 2012 года³,

сознавая изменения, произошедшие в международных отношениях после принятия в 1987 году Заключительного документа Международной конференции по взаимосвязи между разоружением и развитием, включая повестку дня для развития, которая сформировалась в течение последнего десятилетия,

учитывая новые сложные задачи, которые надлежит решить международному сообществу в областях развития, искоренения нищеты и ликвидации болезней, от которых страдает человечество,

подчеркивая важное значение органической взаимосвязи между разоружением и развитием и важную роль безопасности в этом отношении и будучи озабочена растущими глобальными военными расходами, средства на покрытие которых могли бы быть перенаправлены на удовлетворение потребностей в области развития,

ссылаясь на доклад Группы правительственных экспертов о взаимосвязи между разоружением и развитием⁴ и содержащуюся в нем переоценку этого важного вопроса в контексте нынешних международных отношений,

¹ См. резолюцию S-10/2.

² См. Доклад Международной конференции по взаимосвязи между разоружением и развитием, Нью-Йорк, 24 августа — 11 сентября 1987 года (A/CONF.130/39).

³ A/67/506-S/2012/752, приложение I.

учитывая важное значение дальнейших мер по осуществлению программы действий, принятой на состоявшейся в 1987 году Международной конференции по взаимосвязи между разоружением и развитием²,

принимая к сведению доклад Генерального секретаря, представленный во исполнение резолюции 69/56⁵,

1. *подчеркивает* центральную роль Организации Объединенных Наций применительно к взаимосвязи между разоружением и развитием и просит Генерального секретаря еще более укрепить роль Организации Объединенных Наций в этом плане, в частности роль Руководящей группы высокого уровня по разоружению и развитию, с тем чтобы обеспечить непрерывную и эффективную координацию и тесное сотрудничество между соответствующими департаментами, учреждениями и подразделениями Организации Объединенных Наций;

2. *просит* Генерального секретаря продолжать принимать, через соответствующие органы и в пределах имеющихся ресурсов, меры по осуществлению программы действий, принятой 11 сентября 1987 года на Международной конференции по взаимосвязи между разоружением и развитием²;

3. *настоятельно призывает* международное сообщество направлять часть ресурсов, высвобождаемых благодаря осуществлению соглашений о разоружении и ограничении вооружений, на цели экономического и социального развития, с тем чтобы сократить все увеличивающийся разрыв между развитыми и развивающимися странами;

4. *призывает* международное сообщество добиваться достижения целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, и упомянуть о вкладе, который разоружение могло бы внести в их достижение, когда оно будет проводить обзор прогресса на пути к достижению этих целей, а также активизировать усилия по интеграции мероприятий в области разоружения, гуманитарной области и области развития;

5. *призывает* соответствующие региональные и субрегиональные организации и учреждения, неправительственные организации и исследовательские учреждения включать вопросы, касающиеся взаимосвязи между разоружением и развитием, в свои повестки дня и в этой связи учитывать доклад Группы правительственных экспертов о взаимосвязи между разоружением и развитием⁴;

6. *вновь призывает* государства-члены представить Генеральному секретарю информацию о мерах и усилиях, нацеленных на то, чтобы направлять часть ресурсов, высвобождаемых благодаря осуществлению соглашений о разоружении и ограничении вооружений, на цели экономического и социального развития, с тем чтобы сократить все увеличивающийся разрыв между развитыми и развивающимися странами;

7. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее семьдесят первой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции, включая информацию, представленную государствами-членами в соответствии с пунктом 6 выше;

⁴ См. A/59/119.

⁵ A/70/163 и Add.1.

8. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят первой сессии, в рамках пункта, озаглавленного «Всеобщее и полное разоружение», подпункт, озаглавленный «Взаимосвязь между разоружением и развитием».

Проект резолюции VI

Продвижение вперед процесса многосторонних переговоров по ядерному разоружению

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 67/56 от 3 декабря 2012 года, 68/46 от 5 декабря 2013 года и 69/41 от 2 декабря 2014 года о продвижении вперед процесса многосторонних переговоров по ядерному разоружению в целях построения и сохранения мира, свободного от ядерного оружия,

выражая глубокую озабоченность по поводу катастрофических гуманитарных последствий любого применения ядерного оружия,

ссылаясь на декларацию десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, первой специальной сессии, посвященной разоружению¹, где говорится, в частности, что все народы мира жизненно заинтересованы в успехе переговоров по разоружению и что все государства имеют право участвовать в переговорах по разоружению,

подтверждая роль и функции Конференции по разоружению и Комиссии по разоружению, изложенные в Заключительном документе десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи²,

ссылаясь на Декларацию тысячелетия Организации Объединенных Наций³, в которой говорится, в частности, что ответственность за управление глобальным экономическим и социальным развитием, а также за устранение угроз международному миру и безопасности должна разделяться между странами мира и осуществляться на многосторонней основе и что центральную роль в этом должна играть Организация Объединенных Наций как наиболее универсальная и самая представительная организация в мире,

приветствуя усилия государств-членов по обеспечению прогресса в многостороннем разоружении и поддержку Генеральным секретарем таких усилий и ссылаясь в этой связи на разработанное Генеральным секретарем предложение из пяти пунктов в отношении ядерного разоружения,

ссылаясь на результаты работы, включая план действий, Конференции 2010 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора⁴,

вновь подтверждая абсолютную легитимность многосторонней дипломатии в области разоружения и нераспространения и будучи преисполнена решимости содействовать многосторонности как важнейшему методу ведения переговоров в области регулирования вооружений и разоружения,

¹ Резолюция S-10/2, раздел II.

² Там же, раздел IV.

³ Резолюция 55/2.

⁴ Конференция 2010 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора, Заключительный документ, тома I–III [NPT/CONF.2010/50 (Vols. I–III)].

отмечая почти двадцатилетнее отсутствие конкретных результатов на многосторонних переговорах по ядерному разоружению в рамках Организации Объединенных Наций,

признавая, что нынешний международный климат придает еще бóльшую актуальность усилению политического внимания к вопросам разоружения и нераспространения, поощрению многостороннего разоружения и продвижению вперед на пути к построению мира, свободного от ядерного оружия,

приветствуя проведение заседания Генеральной Ассамблеи высокого уровня по ядерному разоружению, которое состоялось 26 сентября 2013 года в соответствии с ее резолюцией 67/39 от 3 декабря 2012 года и которое наглядно продемонстрировало желание международного сообщества добиться прогресса в этой области, и отмечая ее резолюцию 68/32 от 5 декабря 2013 года как дополнение итогов этого заседания,

приветствуя также доклад о работе Рабочей группы открытого состава для разработки предложений по продвижению вперед процесса многосторонних переговоров по ядерному разоружению в целях построения и сохранения мира, свободного от ядерного оружия, представленный в соответствии с ее резолюцией 67/56⁵ и упомянутый в ее резолюции 68/46, и с признательностью отмечая доклад Генерального секретаря, представленный в соответствии с ее резолюцией 68/46⁶ и содержащий мнения государств-членов о путях продвижения вперед процесса многосторонних переговоров по ядерному разоружению, в том числе о шагах, уже предпринятых государствами-членами в этом направлении,

приветствуя далее усилия всех государств-членов, международных организаций и гражданского общества, направленные на то, чтобы продолжать расширять обсуждение вопроса о путях продвижения вперед процесса многосторонних переговоров по ядерному разоружению в тех органах Организации Объединенных Наций, где рассматриваются вопросы разоружения и мира и безопасности, с учетом доклада Рабочей группы открытого состава и содержащихся в нем предложений,

подчеркивая важность всеохватности и приветствуя вклад всех государств-членов в усилия по построению мира, свободного от ядерного оружия,

признавая важный вклад, который международные организации, гражданское общество и научно-исследовательские учреждения вносят в процессы многостороннего разоружения, нераспространения и контроля над вооружениями,

подчеркивая важность и неотложность достижения существенного прогресса в работе над приоритетными вопросами разоружения и нераспространения,

учитывая статью 11 Устава Организации Объединенных Наций, касающуюся функций и полномочий Генеральной Ассамблеи, позволяющих ей рассматривать, в частности, вопросы разоружения и вносить по ним рекомендации,

⁵ A/68/514.

⁶ A/69/154 и Add.1.

1. *вновь заявляет*, что универсальная цель продвижения вперед процесса многосторонних переговоров по ядерному разоружению по-прежнему заключается в построении и сохранении мира, свободного от ядерного оружия, и подчеркивает важность рассмотрения вопросов, касающихся ядерного оружия, всеобъемлющим, всеохватным, интерактивным и конструктивным образом для достижения прогресса на многосторонних переговорах по ядерному разоружению;

2. *вновь подтверждает* неотложность достижения существенного прогресса на многосторонних переговорах по ядерному разоружению и с этой целью постановляет созвать рабочую группу открытого состава для обстоятельного рассмотрения конкретных и эффективных правовых мер, правовых положений и норм, которые потребуются принять для построения и сохранения мира, свободного от ядерного оружия;

3. *постановляет*, что эта рабочая группа открытого состава проведет также обстоятельное рассмотрение рекомендаций в отношении других мер, которые могут способствовать продвижению вперед многосторонних переговоров по ядерному разоружению, в том числе — но не только — а) мер транспарентности, касающихся рисков, связанных с существующими ядерными вооружениями, б) мер по уменьшению и устранению риска случайных, ошибочных, несанкционированных или преднамеренных взрывов ядерного оружия и с) дополнительных мер по повышению уровня осознания и понимания сложного характера и взаимосвязи самых разных гуманитарных последствий, которыми чреват любой ядерный взрыв;

4. *рекомендует* всем государствам-членам принять участие в деятельности этой рабочей группы открытого состава;

5. *постановляет*, что эта рабочая группа открытого состава будет созвана в Женеве в 2016 году в качестве вспомогательного органа Генеральной Ассамблеи и в рамках ее правил процедуры, будет заседать, когда позволят временные рамки, в течение периода продолжительностью до 15 рабочих дней, допуская участие и вклад представителей международных организаций и гражданского общества, в соответствии с установленной практикой и проведет свою организационную сессию как можно скорее;

6. *призывает* государства, которые примут участие в деятельности этой рабочей группы открытого состава, прилагать все усилия для достижения общего согласия;

7. *постановляет*, что эта рабочая группа открытого состава представит доклад о своей субстантивной работе и согласованные рекомендации на семьдесят первой сессии Генеральной Ассамблеи, которая оценит достигнутый прогресс с учетом развития событий в других соответствующих форумах;

8. *просит* Генерального секретаря предоставить — в рамках имеющихся ресурсов — поддержку, необходимую для созыва этой рабочей группы открытого состава, и препроводить доклад этой рабочей группы Конференции по разоружению и Комиссии по разоружению, а также международной конференции, предусмотренной в пункте 6 резолюции 68/32;

9. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят первой сессии, в рамках пункта, озаглавленного «Всеобщее и полное разоружение», подпункт, озаглавленный «Продвижение вперед процесса многосторонних переговоров по ядерному разоружению».

Проект резолюции VII**Последующая деятельность в связи с проведенным в 2013 году заседанием Генеральной Ассамблеи высокого уровня по ядерному разоружению**

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 67/39 от 3 декабря 2012 года, 68/32 от 5 декабря 2013 года и 69/58 от 2 декабря 2014 года,

приветствуя проведение 26 сентября 2013 года заседания Генеральной Ассамблеи высокого уровня по ядерному разоружению и признавая его вклад в содействие достижению цели полной ликвидации ядерного оружия,

подчеркивая важность построения более безопасного мира для всех и обеспечения мира и безопасности в мире, свободном от ядерного оружия,

вновь заявляя, что эффективные меры ядерного разоружения имеют первоочередное значение, как об этом было заявлено на первой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной разоружению,

будучи убеждена в том, что ядерное разоружение и полная ликвидация ядерного оружия составляют единственную абсолютную гарантию против применения или угрозы применения ядерного оружия,

признавая важный вклад, который ряд стран внесли в достижение цели ядерного разоружения благодаря созданию зон, свободных от ядерного оружия, а также добровольному отказу от программ создания ядерного оружия или выводу ими всего ядерного оружия со своей территории, и решительно поддерживая скорейшее создание зоны, свободной от ядерного оружия, на Ближнем Востоке,

напоминая о выраженной главами государств и правительств в Декларации тысячелетия Организации Объединенных Наций¹ решимости добиваться ликвидации оружия массового уничтожения, особенно ядерного оружия, и сохранять открытыми все имеющиеся возможности для достижения этой цели, включая возможность созыва международной конференции для определения путей устранения ядерной угрозы,

подтверждая центральную роль Организации Объединенных Наций в области разоружения и подтверждая также сохраняющуюся важность и значимость многостороннего механизма в области разоружения, утвержденного Генеральной Ассамблеей на ее первой специальной сессии, посвященной разоружению,

признавая важную роль гражданского общества, включая неправительственные организации, научные круги, парламентариев и средства массовой информации, в содействии достижению цели ядерного разоружения,

разделяя глубокую озабоченность по поводу катастрофических гуманитарных последствий любого применения ядерного оружия и в этом контексте подтверждая необходимость того, чтобы все государства всегда соблюдали

¹ Резолюция 55/2.

применимые нормы международного права, включая нормы международного гуманитарного права,

принимая к сведению доклад Генерального секретаря, представленный во исполнение резолюции 69/58², и приветствуя тот факт, что большое число государств-членов представили свои мнения, нашедшие отражение в этом докладе,

принимая во внимание торжественные обязательства, взятые на себя государствами-участниками в статье VI Договора о нераспространении ядерного оружия³, в частности обязательство в духе доброй воли вести переговоры об эффективных мерах по прекращению гонки ядерных вооружений в ближайшем будущем и ядерному разоружению,

выражая глубокую озабоченность по поводу того, что на Конференции по разоружению еще не начались переговоры о заключении всеобъемлющей конвенции по ядерному оружию,

будучи преисполнена решимости коллективными усилиями добиваться достижения ядерного разоружения,

1. *особо отмечает* твердую поддержку в отношении принятия срочных и эффективных мер по обеспечению полной ликвидации ядерного оружия, выраженную на заседании Генеральной Ассамблеи высокого уровня по ядерному разоружению, проведенном 26 сентября 2013 года;

2. *призывает* безотлагательно обеспечить соблюдение правовых обязательств и выполнение обещаний, взятых в отношении ядерного разоружения;

3. *одобряет* широкую поддержку в отношении всеобъемлющей конвенции по ядерному оружию, выраженную на заседании высокого уровня;

4. *призывает* безотлагательно начать на Конференции по разоружению переговоры, направленные на скорейшее заключение всеобъемлющей конвенции по ядерному оружию с целью запретить обладание им, его разработку, производство, приобретение, испытание, накопление его запасов, его передачу и применение или угрозу применения и обеспечить его уничтожение;

5. *напоминает* о своем решении созвать не позднее 2018 года международную конференцию Организации Объединенных Наций высокого уровня по ядерному разоружению для обзора прогресса, достигнутого в этом отношении;

6. *подчеркивает* необходимость создать подготовительный комитет международной конференции Организации Объединенных Наций высокого уровня в Нью-Йорке;

7. *принимает к сведению* представленные государствами-членами мнения по поводу достижения цели полной ликвидации ядерного оружия, в частности относительно элементов всеобъемлющей конвенции по ядерному оружию, нашедшие отражение в докладе, представленном Генеральным секретарем во исполнение резолюции 69/58², и просит Генерального секретаря пре-

² A/70/182 и Add.1.

³ United Nations, *Treaty Series*, vol. 729, No. 10485.

проводить этот доклад Конференции по разоружению и Комиссии по разоружению, с тем чтобы они могли рассмотреть его скорейшим образом;

8. *приветствует* празднование и популяризацию 26 сентября как Международного дня борьбы за полную ликвидацию ядерного оружия, посвященного содействию достижению этой цели;

9. *выражает свою признательность* государствам-членам, системе Организации Объединенных Наций и гражданскому обществу, включая неправительственные организации, научные круги, парламентариев, средства массовой информации и отдельных лиц, которые разработали мероприятия по пропаганде Международного дня борьбы за полную ликвидацию ядерного оружия;

10. *просит* Председателя Генеральной Ассамблеи ежегодно организовывать 26 сентября однодневное пленарное заседание Генеральной Ассамблеи высокого уровня в целях празднования и популяризации Международного дня борьбы за полную ликвидацию ядерного оружия;

11. *постановляет*, что вышеупомянутое пленарное заседание высокого уровня должно проводиться при участии государств-членов и государств-наблюдателей, представленных на как можно более высоком уровне, а также при участии Председателя Генеральной Ассамблеи и Генерального секретаря;

12. *просит* Генерального секретаря принять все необходимые меры по обеспечению празднования и пропаганды Международного дня борьбы за полную ликвидацию ядерного оружия, в том числе через посредство отделений Организации Объединенных Наций в Женеве и Вене, а также региональных центров Организации Объединенных Наций по вопросам мира и безопасности;

13. *призывает* государства-члены, систему Организации Объединенных Наций и гражданское общество, включая неправительственные организации, научные круги, парламентариев, средства массовой информации и отдельных лиц, отмечать и пропагандировать Международный день борьбы за полную ликвидацию ядерного оружия, используя все средства для организации мероприятий по просвещению и повышению уровня информированности населения об угрозе, которую ядерное оружие создает для человечества, и необходимости полной ликвидации этого оружия, в целях мобилизации международных усилий на обеспечение достижения общей цели построения мира, свободного от ядерного оружия;

14. *просит* Генерального секретаря запросить мнения государств-членов по поводу достижения цели полной ликвидации ядерного оружия, в частности относительно элементов всеобъемлющей конвенции по ядерному оружию, и представить доклад по этому вопросу Генеральной Ассамблее на ее семьдесят первой сессии, а также препроводить этот доклад Конференции по разоружению;

15. *просит также* Генерального секретаря представить доклад об осуществлении настоящей резолюции Генеральной Ассамблее на ее семьдесят первой сессии;

16. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят первой сессии, в рамках пункта, озаглавленного «Всеобщее и полное разоружение», подпункт, озаглавленный «Последующая деятельность в связи с проведенным в 2013 году заседанием Генеральной Ассамблеи высокого уровня по ядерному разоружению».

Проект резолюции VIII

Проблемы, порождаемые накоплением избыточных запасов обычных боеприпасов

Генеральная Ассамблея,

желая внести вклад в начатый в рамках реформы Организации Объединенных Наций процесс повышения эффективности деятельности Организации в области поддержания мира и безопасности посредством предоставления ей ресурсов и средств, необходимых ей для предотвращения конфликтов, мирного разрешения споров, поддержания мира, постконфликтного миростроительства и восстановления,

подчеркивая важное значение всеобъемлющего и комплексного подхода к разоружению на основе разработки практических мер,

приветствуя содержащееся в Договоре о торговле оружием¹, который вступил в силу 24 декабря 2014 года, требование о том, чтобы государства-участники создавали и использовали национальную систему контроля для регулирования экспорта соответствующих боеприпасов,

принимая к сведению доклад Группы экспертов по проблеме боеприпасов и взрывчатых веществ²,

ссылаясь на рекомендацию, содержащуюся в пункте 27 доклада Рабочей группы открытого состава для ведения переговоров относительно международного документа, позволяющего государствам своевременно и надежно выявлять и отслеживать незаконные стрелковое оружие и легкие вооружения³, а именно рекомендацию о том, чтобы вопрос о боеприпасах к стрелковому оружию и легким вооружениям был всеобъемлющим образом рассмотрен как часть отдельного проводимого в рамках Организации Объединенных Наций процесса,

с удовлетворением отмечая работу и меры, осуществляемые на региональном и субрегиональном уровнях в связи с вопросом об обычных боеприпасах,

ссылаясь на свое решение 59/515 от 3 декабря 2004 года и свои резолюции 60/74 от 8 декабря 2005 года и 61/72 от 6 декабря 2006 года, свою резолюцию 63/61 от 2 декабря 2008 года, в которой она приветствовала доклад Группы правительственных экспертов, созданной во исполнение резолюции 61/72 для рассмотрения дальнейших шагов по укреплению сотрудничества в связи с вопросом об избыточных запасах обычных боеприпасов⁴, свою резолюцию 64/51 от 2 декабря 2009 года, свою резолюцию 66/42 от 2 декабря 2011 года и свою резолюцию 68/52 от 5 декабря 2013 года,

¹ См. резолюцию 67/234 В.

² См. A/54/155.

³ A/60/88 и Согг.2.

⁴ A/63/182.

принимая к сведению рекомендации Группы правительственных экспертов и призывая использовать, сообразно обстоятельствам, Международное техническое руководство по боеприпасам, которое государства могут применять на добровольной основе, а также принимая к сведению рекомендации Группы в отношении улучшения управления в системе Организации Объединенных Наций ресурсами знаний по техническим вопросам, касающимся боеприпасов, и отмечая последующее создание в рамках Секретариата программы управления ресурсами знаний SaferGuard⁵,

отмечая, что Международное техническое руководство по боеприпасам используется для поддержки усилий по управлению запасами боеприпасов, прилагаемых национальными властями почти 90 стран и сетью, охватывающей более 20 партнеров из международных и региональных организаций, неправительственных организаций и частного сектора,

1. *рекомендует* всем заинтересованным государствам на добровольной основе определить, следует ли, с учетом их законных потребностей в области безопасности, считать часть их запасов обычных боеприпасов избыточными, и признает, что необходимо учитывать обеспечение безопасности таких запасов и что для устранения опасности взрыва, загрязнения окружающей среды или утечки обычных боеприпасов необходимо принять на национальном уровне соответствующие меры контроля в отношении безопасности и сохранности их запасов;

2. *обращается с призывом* ко всем заинтересованным государствам определить размеры и характер их избыточных запасов обычных боеприпасов, определить, создают ли они угрозу безопасности, при необходимости определить способы их уничтожения и решить, необходима ли им внешняя помощь для устранения этой угрозы;

3. *рекомендует* государствам, которые в состоянии делать это, оказывать заинтересованным государствам на двусторонней основе или через международные или региональные организации — добровольным и транспарентным образом — помощь в разработке и осуществлении программ ликвидации избыточных запасов или улучшения систем управления ими;

4. *рекомендует* всем государствам-членам изучить возможность разработки и осуществления на национальном, региональном или субрегиональном уровне мер по надлежащему решению проблемы незаконного оборота, связанного с накоплением таких запасов;

5. *принимает к сведению* ответы, представленные государствами-членами в связи с просьбой Генерального секретаря высказать мнения относительно опасностей, порождаемых накоплением избыточных запасов обычных боеприпасов, и относительно национальных средств усиления контроля за обычными боеприпасами⁶;

6. *вновь призывает* государства осуществить рекомендации, изложенные в докладе Группы правительственных экспертов, созданной во исполнение

⁵ Там же, пункты 72 и 73.

⁶ A/61/118 и Add.1 и A/62/166 и Add.1.

резолюции 61/72 для рассмотрения дальнейших шагов по укреплению сотрудничества в связи с вопросом об избыточных запасах обычных боеприпасов⁴;

7. *напоминает* о выпуске обновленной версии Международного технического руководства по боеприпасам и продолжении осуществления программы управления ресурсами знаний SaferGuard для управления запасами обычных боеприпасов, которые разработаны Управлением по вопросам разоружения Секретариата при полном участии Службы по вопросам деятельности, связанной с разминированием, Департамента операций по поддержанию мира Секретариата в соответствии с рекомендациями, содержащимися в докладе Группы правительственных экспертов;

8. *приветствует* продолжение применения Международного технического руководства по боеприпасам на местах, в том числе его конфигурационного программного обеспечения и учебных материалов;

9. *рекомендует* в этой связи обеспечивать должное внимание безопасному и надежному управлению запасами боеприпасов при планировании и проведении операций по поддержанию мира, в том числе путем обучения представителей национальных органов и миротворцев, за счет использования Международного технического руководства по боеприпасам;

10. *приветствует* создание механизма быстрого реагирования SaferGuard, который позволяет оперативно направлять на места экспертов по боеприпасам для оказания государствам, по их просьбе, помощи в решении безотлагательных вопросов управления запасами боеприпасов, в том числе после непреднамеренных взрывов боеприпасов, и рекомендует государствам, которые в состоянии делать это, выделять технических специалистов для этого механизма или оказывать ему финансовую поддержку;

11. *призывает* государства, желающие укрепить свой национальный потенциал по управлению запасами, не допустить роста излишков обычных боеприпасов и решать более широкие вопросы ослабления рисков, установить контакт с программой SaferGuard, а также, сообразно обстоятельствам, с потенциальными национальными донорами и региональными организациями для укрепления сотрудничества, в том числе, где это уместно, для приобретения технического опыта;

12. *подтверждает* свое решение рассмотреть вопрос об избыточных запасах обычных боеприпасов всеобъемлющим образом;

13. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят второй сессии, в рамках пункта, озаглавленного «Всеобщее и полное разоружение», подпункт, озаглавленный «Проблемы, порождаемые накоплением избыточных запасов обычных боеприпасов».

Проект резолюции IX

Меры по недопущению приобретения террористами оружия массового уничтожения

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 69/39 от 2 декабря 2014 года,

отмечая решимость международного сообщества бороться с терроризмом, о которой свидетельствуют соответствующие резолюции Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности,

будучи глубоко обеспокоена растущей опасностью взаимосвязи между терроризмом и оружием массового уничтожения, и в частности тем фактом, что террористы могут попытаться приобрести оружие массового уничтожения,

принимая к сведению шаги, предпринятые государствами в целях осуществления резолюции 1540 (2004) Совета Безопасности о нераспространении оружия массового уничтожения, принятой 28 апреля 2004 года,

приветствуя вступление в силу 7 июля 2007 года Международной конвенции о борьбе с актами ядерного терроризма¹,

приветствуя также принятие консенсусом Международным агентством по атомной энергии 8 июля 2005 года поправок, призванных усилить Конвенцию о физической защите ядерного материала²,

отмечая выраженную в Заключительном документе шестнадцатой Конференции глав государств и правительств неприсоединившихся стран, состоявшейся в Тегеране 26–31 августа 2012 года³, поддержку мер по недопущению приобретения террористами оружия массового уничтожения,

отмечая также, что Группа восьми, Европейский союз, Региональный форум Ассоциации государств Юго-Восточной Азии и другие в рамках проводимых ими обсуждений принимают во внимание опасность возможного приобретения террористами оружия массового уничтожения и необходимость международного сотрудничества в деле ее устранения и что Российская Федерация и Соединенные Штаты Америки совместно выдвинули Глобальную инициативу по борьбе с актами ядерного терроризма,

отмечая далее проведение Саммита по ядерной безопасности в Вашингтоне 12 и 13 апреля 2010 года, в Сеуле 26 и 27 марта 2012 года и в Гааге 24 и 25 марта 2014 года,

отмечая проведение 28 сентября 2012 года в Нью-Йорке заседания высокого уровня по противодействию ядерному терроризму с акцентом на укреплении правовых рамок,

учитывая рассмотрение вопросов, касающихся терроризма и оружия массового уничтожения, Консультативным советом по вопросам разоружения⁴,

¹ United Nations, *Treaty Series*, vol. 2445, No. 44004.

² *Ibid.*, vol. 1456, No. 24631.

³ A/67/506-S/2012/752, приложение I.

⁴ См. A/59/361.

принимая к сведению проведение Международным агентством по атомной энергии в Вене 1–5 июля 2013 года Международной конференции по физической ядерной безопасности: активизация глобальных усилий и соответствующие резолюции, принятые Генеральной конференцией Агентства на ее пятьдесят девятой очередной сессии,

отмечая, что прошло десять лет с того времени, как Совет управляющих Международного агентства по атомной энергии 8 сентября 2003 года утвердил Кодекс поведения по обеспечению безопасности и сохранности радиоактивных источников,

принимая к сведению Итоговый документ Всемирного саммита 2005 года, принятый 16 сентября 2005 года на пленарном заседании высокого уровня Генеральной Ассамблеи⁵, и принятие 8 сентября 2006 года Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций⁶,

принимая к сведению также доклад Генерального секретаря, представленный во исполнение пункта 5 резолюции 69/39⁷,

сознавая насущную необходимость принятия — в рамках Организации Объединенных Наций и на основе международного сотрудничества — мер к устранению этой угрозы человечеству,

подчеркивая, что в области разоружения и нераспространения настоятельно необходимо добиваться прогресса, чтобы поддерживать международный мир и безопасность и содействовать глобальным усилиям по борьбе с терроризмом,

1. *призывает* все государства-члены поддерживать международные усилия по недопущению приобретения террористами оружия массового уничтожения и средств его доставки;

2. *призывает также* все государства-члены рассмотреть вопрос о скорейшем присоединении к Международной конвенции о борьбе с актами ядерного терроризма¹ и ее ратификации;

3. *настоятельно призывает* все государства-члены в надлежащем порядке осуществлять и усиливать национальные меры по недопущению приобретения террористами оружия массового уничтожения, средств его доставки и материалов и технологий, связанных с их изготовлением;

4. *призывает* государства-члены сотрудничать между собой и с соответствующими региональными и международными организациями в целях укрепления национального потенциала в этой сфере;

5. *просит* Генерального секретаря составить доклад о мерах, уже принятых международными организациями в контексте вопросов, касающихся взаимосвязи между борьбой против терроризма и распространением оружия массового уничтожения, запросить мнения государств-членов о соответствующих дополнительных мерах, включая национальные меры, по устранению той глобальной угрозы, которую представляет собой приобретение террористами

⁵ Резолюция 60/1.

⁶ Резолюция 60/288.

⁷ A/70/169 и Add.1.

оружия массового уничтожения, и представить доклад Генеральной Ассамблее на ее семьдесят первой сессии;

б. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят первой сессии, в рамках пункта, озаглавленного «Всеобщее и полное разоружение», подпункт, озаглавленный «Меры по недопущению приобретения террористами оружия массового уничтожения».

Проект резолюции X

Уменьшение ядерной опасности

Генеральная Ассамблея,

учитывая, что применение ядерного оружия представляет собой самую серьезную угрозу для человечества и выживания цивилизации,

вновь подтверждая, что любое применение или угроза применения ядерного оружия явились бы нарушением Устава Организации Объединенных Наций,

будучи убеждена в том, что распространение ядерного оружия во всех его аспектах значительно усилило бы угрозу ядерной войны,

будучи убеждена также в том, что ядерное разоружение и полная ликвидация ядерного оружия имеют существенно важное значение для устранения угрозы ядерной войны,

считая, что, пока ядерное оружие не перестанет существовать, государства, обладающие ядерным оружием, должны принять меры, обеспечивающие государствам, не обладающим ядерным оружием, гарантии против применения или угрозы применения ядерного оружия,

считая также, что состояние повышенной готовности ядерного оружия чревато неприемлемым риском непреднамеренного или случайного применения ядерного оружия, что имело бы катастрофические последствия для всего человечества,

подчеркивая необходимость принятия мер по недопущению случайных, несанкционированных или необъяснимых инцидентов, вызываемых компьютерными сбоями или другими техническими неполадками,

сознавая, что государствами, обладающими ядерным оружием, были предприняты ограниченные шаги, связанные со снятием с боевого дежурства и ненацеливанием, и что необходимы дальнейшие практические, реальные и взаимоукрепляющие шаги, способствующие улучшению международного климата для переговоров, ведущих к ликвидации ядерного оружия,

учитывая, что уменьшение роли ядерного оружия в политике обеспечения безопасности, проводимой государствами, обладающими ядерным оружием, оказало бы позитивное воздействие на международный мир и безопасность и создало бы более благоприятные условия для дальнейшего сокращения и ликвидации ядерного оружия,

вновь отмечая наиважнейшее значение, придаваемое ядерному разоружению в Заключительном документе десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи¹, а также международным сообществом,

ссылаясь на консультативное заключение Международного Суда относительно законности угрозы ядерным оружием или его применения², согласно которому существует обязательство, со стороны всех государств, проводить

¹ Резолюция S-10/2.

² A/51/218, приложение.

добросовестным образом и доводить до конца переговоры, ведущие к ядерному разоружению во всех его аспектах под строгим и эффективным международным контролем,

напоминая о содержащемся в Декларации тысячелетия Организации Объединенных Наций³ призыве добиваться устранения угроз, создаваемых оружием массового уничтожения, и выраженной решимости добиваться ликвидации оружия массового уничтожения, особенно ядерного оружия, включая возможность созыва международной конференции для определения путей устранения ядерной угрозы,

1. *призывает* пересмотреть ядерные доктрины и в этом контексте предпринять безотлагательные и срочные шаги к уменьшению опасности непреднамеренного и случайного применения ядерного оружия, включая снятие с боевого дежурства и ненацеливание ядерных средств;

2. *просит* пять государств, обладающих ядерным оружием, принять меры в целях осуществления пункта 1 выше;

3. *призывает* государства-члены принять необходимые меры к предотвращению распространения ядерного оружия во всех его аспектах и содействовать ядерному разоружению в целях ликвидации ядерного оружия;

4. *принимает к сведению* доклад Генерального секретаря, представленный во исполнение пункта 5 ее резолюции 69/40 от 2 декабря 2014 года⁴;

5. *просит* Генерального секретаря активизировать усилия и поддерживать инициативы, которые способствовали бы полному осуществлению семи рекомендаций, изложенных в докладе Консультативного совета по вопросам разоружения, что существенно уменьшило бы опасность ядерной войны⁵, а также продолжать побуждать государства-члены рассмотреть возможность созыва международной конференции, как это предлагается в Декларации тысячелетия Организации Объединенных Наций³, для определения путей устранения ядерной угрозы и представить доклад по этому вопросу Генеральной Ассамблее на ее семьдесят первой сессии;

6. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят первой сессии, в рамках пункта, озаглавленного «Всеобщее и полное разоружение», подпункт, озаглавленный «Уменьшение ядерной опасности».

³ Резолюция 55/2.

⁴ A/70/181.

⁵ A/56/400, пункт 3.

Проект резолюции XI

Последующие мероприятия по осуществлению обязательств в отношении ядерного разоружения, согласованных на конференциях 1995, 2000 и 2010 годов участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои различные резолюции по вопросу о ядерном разоружении, включая резолюции 60/72 от 8 декабря 2005 года, 62/24 от 5 декабря 2007 года, 64/31 от 2 декабря 2009 года, 66/28 от 2 декабря 2011 года, 68/35 от 5 декабря 2013 года и 69/43 и 69/48 от 2 декабря 2014 года,

учитывая свою резолюцию 2373 (XXII) от 12 июня 1968 года, в приложении к которой содержится Договор о нераспространении ядерного оружия¹,

отмечая положения пункта 3 статьи VIII Договора, касающиеся созыва через каждые пять лет конференции по рассмотрению действия Договора,

ссылаясь на свою резолюцию 50/70 Q от 12 декабря 1995 года, в которой Генеральная Ассамблея отметила, что государства — участники Договора подтвердили необходимость продолжения решительных усилий в направлении полной реализации и эффективного осуществления положений Договора и, в связи с этим, утвердили свод принципов и целей,

напоминая, что 11 мая 1995 года на Конференции 1995 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению и продлению действия Договора были приняты три решения: о повышении эффективности процесса рассмотрения действия Договора, о принципах и целях ядерного нераспространения и разоружения и о продлении действия Договора²,

подтверждая резолюцию по Ближнему Востоку, которая была принята 11 мая 1995 года на Конференции 1995 года по рассмотрению и продлению действия Договора² и в которой Конференция подтвердила важное значение скорейшего достижения всеобщего присоединения к Договору и постановки ядерных объектов под полномасштабные гарантии Международного агентства по атомной энергии,

подтверждая также свою резолюцию 55/33 D от 20 ноября 2000 года, в которой Генеральная Ассамблея приветствовала принятие 19 мая 2000 года на основе консенсуса Заключительного документа Конференции 2000 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора³, включая, в частности, документы, озаглавленные «Рассмотрение действия Договора с учетом решений и резолюции, принятых Кон-

¹ См. также United Nations, *Treaty Series*, vol. 729, No. 10485.

² См. *Конференция 1995 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению и продлению действия Договора, Заключительный документ, Часть I* [NPT/CONF.1995/32 (Part I)], приложение.

³ *Конференция 2000 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора, Заключительный документ*, тома I–III [NPT/CONF.2000/28 (Parts I–IV) и (Parts I and II)/Corr.3].

ференцией 1995 года по рассмотрению и продлению действия Договора» и «Дальнейшее повышение эффективности процесса рассмотрения действия Договора»⁴,

принимая во внимание взятое на себя государствами, обладающими ядерным оружием, в Заключительном документе Конференции 2000 года по рассмотрению действия Договора недвусмысленное обязательство осуществить полную ликвидацию своих ядерных арсеналов, ведущую к ядерному разоружению, которому привержены все государства — участники Договора в соответствии со статьей VI Договора,

выражая озабоченность по поводу того, что на девятой конференции участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора, состоявшейся 27 апреля — 22 мая 2015 года, не удалось достичь согласия в отношении субстантивного заключительного документа,

1. *напоминает*, что на Конференции 2010 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора была подтверждена сохраняющаяся актуальность практических шагов, согласованных в Заключительном документе Конференции 2000 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора⁵;

2. *постановляет* продолжить осуществление практических шагов по обеспечению систематических и последовательных усилий по осуществлению статьи VI Договора о нераспространении ядерного оружия¹ и пунктов 3 и 4 с решения о принципах и целях ядерного нераспространения и разоружения, принятого на Конференции 1995 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению и продлению действия Договора²;

3. *призывает* к тому, чтобы все государства, обладающие ядерным оружием, осуществляли согласованные на Конференции 2000 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора нижеследующие практические шаги, ведущие к ядерному разоружению, путем, способствующим упрочению международной стабильности, и на основе принципа ненанесения ущерба безопасности для всех:

а) приложение государствами, обладающими ядерным оружием, дальнейших усилий по сокращению своих ядерных арсеналов в одностороннем порядке;

б) повышение государствами, обладающими ядерным оружием, уровня транспарентности в отношении потенциала ядерного оружия и выполнения соглашений во исполнение статьи VI Договора и в качестве добровольной меры укрепления доверия в поддержку дальнейшего прогресса в области ядерного разоружения;

с) дальнейшее сокращение нестратегических ядерных вооружений на основе односторонних инициатив и в качестве составной части процесса сокращения ядерных вооружений и разоружения;

⁴ Там же, том I [NPT/CONF.2000/28 (Parts I and II) и Corr.3], часть I.

⁵ Там же, раздел, озаглавленный «Статья VI и восьмой — двенадцатый пункты преамбулы», пункт 15.

d) осуществление конкретных согласованных мер по дальнейшему понижению оперативного статуса систем ядерных вооружений;

e) уменьшение роли ядерного оружия в политике обеспечения безопасности в целях сведения к минимуму риска того, что это оружие когда-либо будет применено, и содействия процессу его полной ликвидации;

f) вовлечение, как только это будет уместно, всех государств, обладающих ядерным оружием, в процесс, ведущий к полной ликвидации ядерного оружия;

4. *отмечает*, что на конференциях 2000 и 2010 годов по рассмотрению действия Договора было достигнуто согласие в отношении того, что предоставление пятью государствами, обладающими ядерным оружием, государствам — участникам Договора, не обладающим ядерным оружием, юридически обязательных гарантий безопасности укрепляет режим ядерного нераспространения;

5. *настоятельно призывает* государства — участники Договора принимать последующие меры по осуществлению обязательств в отношении ядерного разоружения по Договору, согласованных на конференциях 1995, 2000 и 2010 годов по рассмотрению действия Договора, в рамках конференций по рассмотрению действия Договора и сессий их подготовительных комитетов;

6. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят второй сессии, в рамках пункта, озаглавленного «Всеобщее и полное разоружение», подпункт, озаглавленный «Последующие мероприятия по осуществлению обязательств в отношении ядерного разоружения, согласованных на конференциях 1995, 2000 и 2010 годов участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора».

Проект резолюции XII

Договор о запрещении производства расщепляющегося материала для ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 48/75 L от 16 декабря 1993 года, 53/77 I от 4 декабря 1998 года, 55/33 Y от 20 ноября 2000 года, 56/24 J от 29 ноября 2001 года, 57/80 от 22 ноября 2002 года, 58/57 от 8 декабря 2003 года, 59/81 от 3 декабря 2004 года, 64/29 от 2 декабря 2009 года, 65/65 от 8 декабря 2010 года, 66/44 от 2 декабря 2011 года и 67/53 от 3 декабря 2012 года, а также на свои решения 68/518 от 5 декабря 2013 года и 69/516 от 2 декабря 2014 года по вопросу о запрещении производства расщепляющегося материала для ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств,

подтверждая важность обеспечения сохранения международной приверженности и дальнейшего уделения на высоком уровне внимания достижению реального прогресса в построении мира, свободного от ядерного оружия, и обеспечении нераспространения во всех его аспектах,

сознавая сохраняющуюся важность и значимость Конференции по разоружению и памятуя о прошлых достижениях этого органа в деле успешного проведения переговоров о соглашениях о нераспространении и разоружении,

будучи убеждена в том, что недискриминационный, многосторонний и поддающийся эффективному международному контролю договор о запрещении производства расщепляющегося материала для ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств стал бы практическим вкладом в усилия по обеспечению ядерного разоружения и нераспространения,

с признательностью отмечая представление Генеральному секретарю 38 государствами—членами и Европейским союзом мнений по поводу договора о запрещении производства расщепляющегося материала для ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств, в том числе по поводу его возможных аспектов, и последующий доклад, представленный Генеральным секретарем Генеральной Ассамблее на ее шестьдесят восьмой сессии¹,

приветствуя работу, проделанную в 2014 и 2015 годах группой из 25 правительственных экспертов, которая была создана Генеральным секретарем на основе справедливого географического представительства с целью подготовить рекомендации о возможных аспектах, способствуя тем самым выработке, но не занимаясь согласованием текста договора о запрещении производства расщепляющегося материала для ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств,

1. *настоятельно призывает* Конференцию по разоружению согласовать и осуществить сбалансированную и всеобъемлющую программу работы, которая включала бы в себя незамедлительное начало переговоров о договоре о запрещении производства расщепляющегося материала для ядерного оружия

¹ A/68/154 и Add.1.

или других ядерных взрывных устройств на основе документа CD/1299 и содержащегося в нем мандата;

2. *приветствует* единогласное утверждение доклада Группы правительственных экспертов, предусмотренного в резолюции 67/53 и содержащегося в документе A/70/81;

3. *призывает* Генерального секретаря запросить, основываясь на докладе, содержащемся в документе A/68/154 и Add.1, мнения государств-членов относительно доклада Группы правительственных экспертов и представить доклад по этому вопросу Генеральной Ассамблее на ее семьдесят первой сессии;

4. *настоятельно призывает* государства-члены уделить должное внимание докладу Группы правительственных экспертов, призывает Конференцию по разоружению всесторонне изучить этот доклад и рассмотреть вопрос о надлежащих дальнейших мерах и рекомендует членам Конференции включить в состав своих делегаций, если это потребует, технических специалистов для содействия обсуждению вопросов, выявленных в этом докладе;

5. *призывает* тех, кто будет вести переговоры о таком договоре, надлежащим образом учитывать в своих обсуждениях результаты работы Группы правительственных экспертов;

6. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят первой сессии, в рамках пункта, озаглавленного «Всеобщее и полное разоружение», подпункт, озаглавленный «Договор о запрещении производства расщепляющегося материала для ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств».

Проект резолюции XIII

Более решительные совместные действия в целях полной ликвидации ядерного оружия

Генеральная Ассамблея,

подтверждая свою приверженность построению мирного и безопасного мира, свободного от ядерного оружия,

ссылаясь на свою резолюцию 69/52 от 2 декабря 2014 года,

напоминая, что в 2015 году исполнилось 70 лет со времени атомных бомбардировок Хиросимы и Нагасаки, Япония, и окончания Второй мировой войны,

вновь подтверждая решающее значение Договора о нераспространении ядерного оружия¹ как краеугольного камня международного режима ядерного нераспространения и одной из важнейших основ для дальнейшей работы по достижению трех главных целей Договора, а именно ядерного разоружения, ядерного нераспространения и использования ядерной энергии в мирных целях,

выражая глубокую озабоченность по поводу катастрофических гуманитарных последствий любого применения ядерного оружия и подтверждая необходимость того, чтобы все государства всегда соблюдали применимые нормы международного права, включая нормы международного гуманитарного права, будучи в то же время убеждена в том, что следует приложить все усилия для предотвращения применения ядерного оружия,

признавая, что катастрофические гуманитарные последствия, которыми чревато применение ядерного оружия, должны быть полностью осознаны всеми, и отмечая в этой связи необходимость приложения усилий для повышения уровня такого осознания,

вновь подтверждая, что упрочение международного мира и безопасности и содействие ядерному разоружению являются взаимоукрепляющими процессами,

вновь подтверждая также, что дальнейшие успехи в области ядерного разоружения будут способствовать укреплению международного режима ядерного нераспространения, что, в частности, имеет существенно важное значение для международного мира и безопасности,

отмечая, что конечной целью усилий государств, прилагаемых в рамках процесса разоружения, является всеобщее и полное разоружение под строгим и эффективным международным контролем,

подчеркивая важность решений и резолюции по Ближнему Востоку, принятых на Конференции 1995 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению и продлению действия Договора², и заклю-

¹ United Nations, *Treaty Series*, vol. 729, No. 10485.

² См. Конференция 1995 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению и продлению действия Договора, *Заключительный документ, Часть I* [NPT/CONF.1995/32 (Part I)], приложение.

чительных документов конференции 2000 года³ и 2010 года⁴ участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора,

вновь заявляя в этой связи о своей поддержке создания на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия и всех других видов оружия массового уничтожения и систем его доставки, на основе договоренностей, добровольно заключенных государствами этого региона, и возобновления с этой целью диалога с участием соответствующих государств,

выражая сожаление по поводу того, что на Конференции 2015 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора, состоявшейся 27 апреля — 22 мая 2015 года, не было принято консенсусного итогового документа, и подчеркивая при этом важность продвижения вперед — с должным учетом состоявшихся на этой конференции обсуждений — в рамках очередного обзорного цикла, предшествующего проведению в 2020 году конференции участников Договора по рассмотрению действия Договора,

приветствуя дальнейшее успешное осуществление Договора между Российской Федерацией и Соединенными Штатами Америки о мерах по дальнейшему сокращению и ограничению стратегических наступательных вооружений,

приветствуя также заявления и недавние обновленные сведения относительно общих запасов ядерных боезарядов, представленные Соединенным Королевством Великобритании и Северной Ирландии, Соединенными Штатами Америки и Францией, а также поступившую от Российской Федерации обновленную информацию о ее ядерном арсенале, которые еще больше повышают транспарентность и укрепляют взаимное доверие,

приветствуя далее усилия, прилагаемые в целях развития возможностей в деле контроля за ядерным разоружением, которые могут способствовать достижению цели построения мира, свободного от ядерного оружия, включая новые и уже осуществляемые инициативы, предпринятые Норвегией, Соединенным Королевством Великобритании и Северной Ирландии и Соединенными Штатами Америки,

выражая глубокую озабоченность по поводу растущих опасностей, создаваемых распространением оружия массового уничтожения, в том числе ядерного оружия, включая опасность, создаваемую сетями распространения,

признавая важность цели обеспечения ядерной безопасности — наряду с общими целями государств-членов в области ядерного разоружения, ядерного нераспространения и использования ядерной энергии в мирных целях, — приветствуя саммиты по ядерной безопасности, в частности саммит, который должен состояться в Соединенных Штатах Америки в 2016 году, и подтверждая центральную роль Международного агентства по атомной энергии в упрочении

³ Конференция 2000 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора, Заключительный документ, тома I–III [NPT/CONF.2000/28 (Parts I–IV) и (Parts I and II)/Corr.3].

⁴ Конференция 2010 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора, Заключительный документ, тома I–III [NPT/CONF.2010/50 (Vols. I–III)].

рамок ядерной безопасности по всему миру и в координации международной деятельности в области ядерной безопасности,

самым решительным образом осуждая ядерные испытания, проведенные Корейской Народно-Демократической Республикой, пуски, произведенные ею с использованием технологии баллистических ракет, и продолжение ею разработки своих ядерных программ и программ создания баллистических ракет, напоминая, что Корейская Народно-Демократическая Республика не может иметь статус государства, обладающего ядерным оружием, по Договору о нераспространении ядерного оружия, вновь заявляя, что международное сообщество выступает против обладания ею ядерным оружием, и выражая серьезную озабоченность по поводу продолжаемой ею ядерной деятельности, включая осуществление ею программ по обогащению урана и производству плутония,

1. *вновь заявляет* о решимости всех государств предпринимать совместные действия в целях полной ликвидации ядерного оружия во имя обеспечения более безопасного для всех мира и построения мирного и безопасного мира, свободного от ядерного оружия;

2. *вновь подтверждает* в этой связи недвусмысленное обязательство государств, обладающих ядерным оружием, осуществить полную ликвидацию своих ядерных арсеналов, ведущую к ядерному разоружению, которому привержены все государства — участники Договора о нераспространении ядерного оружия¹ в соответствии с его статьей VI;

3. *подчеркивает*, что глубокая озабоченность по поводу гуманитарных последствий любого применения ядерного оружия по-прежнему лежит в основе усилий, прилагаемых всеми государствами в целях построения мира, свободного от ядерного оружия;

4. *призывает* все государства — участники Договора о нераспространении ядерного оружия выполнять свои обязательства по всем статьям Договора и осуществлять шаги, согласованные в заключительных документах Конференции 1995 года по рассмотрению и продлению действия Договора², а также обзорных конференций 2000³ и 2010⁴ годов;

5. *призывает* все государства, не являющиеся участниками Договора о нераспространении ядерного оружия, незамедлительно и без всяких условий присоединиться к нему в качестве государств, не обладающих ядерным оружием, в целях придания ему универсального характера, а до своего присоединения к Договору соблюдать его положения и предпринимать практические шаги в поддержку Договора;

6. *призывает* все государства предпринять дальнейшие практические шаги и эффективные меры в целях полной ликвидации ядерного оружия, основываясь на принципе повышения уровня безопасности для всех и ненанесения ей ущерба;

7. *рекомендует* Российской Федерации и Соединенным Штатам Америки как можно скорее начать переговоры в целях осуществления более глубоких сокращений их ядерных арсеналов, имея в виду завершить такие переговоры как можно скорее;

8. *призывает* все государства, обладающие ядерным оружием, сокращать стратегические и нестратегические, развернутые и неразвернутые ядер-

ные вооружения всех типов, в том числе посредством осуществления односторонних, двусторонних, региональных и многосторонних мер, с тем чтобы способствовать дальнейшему сокращению глобальных запасов;

9. *призывает* все государства применять принципы необратимости, проверяемости и транспарентности в процессе ядерного разоружения и нераспространения;

10. *призывает* соответствующие государства продолжать обзор своих концепций, доктрин и стратегий военного строительства и обеспечения безопасности в целях дальнейшего снижения в них роли и значения ядерного оружия;

11. *настоятельно призывает* все государства, обладающие ядерным оружием, продолжать прилагать все усилия, необходимые для обеспечения всеобъемлющего подхода к рискам, связанным с непреднамеренными ядерными взрывами;

12. *призывает* государства, обладающие ядерным оружием, продолжать созывать регулярные встречи с целью способствовать действиям в области ядерного разоружения, наращивать и расширять усилия по повышению уровня транспарентности и укреплять взаимное доверие, в том числе посредством более частого представления более подробной информации о ядерных вооружениях и системах доставки, демонтированных и сокращенных в рамках усилий по ядерному разоружению, на протяжении всего процесса обзора действия Договора о нераспространении ядерного оружия, предшествующего проведению в 2020 году конференции участников Договора по рассмотрению действия Договора;

13. *рекомендует* всем соответствующим государствам создавать, где это уместно, новые зоны, свободные от ядерного оружия, в соответствии с руководящими принципами Комиссии по разоружению, разработанными в 1999 году⁵, и ратифицировать договоры о зонах, свободных от ядерного оружия, и соответствующие протоколы к ним, которые содержат, в частности, юридически обязательные гарантии против применения и угрозы применения ядерного оружия;

14. *настоятельно призывает* все государства, в частности восемь оставшихся государств, указанных в приложении 2 к Договору о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний⁶, предпринять индивидуальные инициативы в целях подписания и ратификации этого договора, не допуская дальнейшего промедления и не дожидаясь, когда это сделает какое-либо другое государство, учитывая, что в 2016 году исполняется 20 лет со времени открытия Договора для подписания, а до вступления этого договора в силу продолжать соблюдать все действующие моратории на испытательные взрывы ядерного оружия и любые другие ядерные взрывы;

15. *настоятельно призывает* все соответствующие государства незамедлительно начать на Конференции по разоружению переговоры о договоре о запрещении производства расщепляющегося материала для ядерного оружия

⁵ См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятьдесят четвертая сессия, Добавление № 42 (A/54/42)*.

⁶ См. резолюцию 50/245 и A/50/1027.

или других ядерных взрывных устройств и заключить его скорейшим образом на основе документа CD/1299 от 24 марта 1995 года и содержащегося в нем мандата, приветствуя представление доклада Группы правительственных экспертов⁷, испрошенного в пункте 3 резолюции 67/53 от 3 декабря 2012 года, а также ввести и соблюдать моратории на производство расщепляющегося материала для ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств до вступления в силу этого договора;

16. *рекомендует* государствам провести в соответствующих многосторонних форумах дальнейшее изучение эффективных мер, необходимых для построения мира, свободного от ядерного оружия;

17. *настоятельно призывает* Корейскую Народно-Демократическую Республику воздерживаться от проведения новых ядерных испытаний, отказаться от своей политики создания собственных ядерных сил, которая подрывает глобальный режим нераспространения, отказаться от всего своего ядерного оружия и существующих ядерных программ и как можно скорее возобновить соблюдение Договора о нераспространении ядерного оружия и гарантий Международного агентства по атомной энергии и настоятельно призывает Корейскую Народно-Демократическую Республику незамедлительно прекратить всю ведущуюся ядерную деятельность, полностью выполнить свои обязанности, вытекающие из соответствующих резолюций Совета Безопасности, и предпринять конкретные шаги к выполнению своих соответствующих обязательств, изложенных в совместном заявлении, принятом 19 сентября 2005 года по итогам шестисторонних переговоров;

18. *настоятельно призывает* все государства удвоить усилия по предотвращению и сдерживанию распространения ядерного оружия и средств его доставки и в полной мере уважать и соблюдать взятые обязательства в отношении отказа от ядерного оружия;

19. *подчеркивает* основополагающую роль гарантий Международного агентства по атомной энергии и важность придания универсального характера соглашениям о всеобъемлющих гарантиях и, признавая суверенное право любого государства подписывать или не подписывать дополнительный протокол, настоятельно призывает все государства, которые еще не сделали этого, как можно скорее заключить и ввести в действие Типовой дополнительный протокол к соглашению(ям) между государством(ами) и Международным агентством по атомной энергии о применении гарантий, утвержденный Советом управляющих Агентства 15 мая 1997 года;

20. *призывает* все государства полностью осуществлять соответствующие резолюции Совета Безопасности, включая резолюцию 1540 (2004) от 28 апреля 2004 года;

21. *поощряет* все усилия по обеспечению сохранности всего уязвимого ядерного и радиоактивного материала, в частности в целях предотвращения ядерного терроризма, и призывает все государства работать сообща в качестве международного сообщества в целях укрепления ядерной безопасности, при этом запрашивая и предоставляя помощь, в частности в области создания потенциала, когда это необходимо;

⁷ A/70/81.

22. *призывает* все государства выполнить рекомендации, содержащиеся в докладе Генерального секретаря об исследовании Организации Объединенных Наций по вопросу о просвещении в области разоружения и нераспространения⁸, в целях содействия построению мира, свободного от ядерного оружия;

23. *приветствует* все усилия по повышению уровня осведомленности о гуманитарных последствиях применения ядерного оружия, в том числе благодаря посещению лидерами, молодежью и другими людьми городов, опустошенных в результате применения ядерного оружия, и рассказам людей, переживших атомную бомбардировку («хибакуси»);

24. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят первой сессии, в рамках пункта, озаглавленного «Всеобщее и полное разоружение», подпункт, озаглавленный «Более решительные совместные действия в целях полной ликвидации ядерного оружия».

⁸ A/57/124.

Проект резолюции XIV**Осуществление Конвенции о запрещении разработки, производства, накопления и применения химического оружия и о его уничтожении**

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои предыдущие резолюции по вопросу о химическом оружии, в частности на резолюцию 69/67 от 2 декабря 2014 года,

будучи преисполнена решимости добиться эффективного запрещения разработки, производства, приобретения, передачи, накопления и применения химического оружия и его уничтожения,

с удовлетворением отмечая, что со времени принятия резолюции 69/67 еще два государства присоединились к Конвенции о запрещении разработки, производства, накопления и применения химического оружия и о его уничтожении¹, в результате чего общее число государств — участников Конвенции достигло 192,

вновь заявляя о широкой поддержке решения Генерального директора направить миссию Организации по запрещению химического оружия для установления фактов в связи с утверждениями о применении токсичных химикатов — предположительно хлора — во враждебных целях в Сирийской Арабской Республике и вновь заявляя также о своей безоговорочной поддержке решения Генерального директора продолжить работу этой миссии, особо отмечая при этом, что обеспечение охраны и безопасности персонала миссии остается наивысшим приоритетом,

принимая к сведению решение ЕС-М-48/DEC.1 Исполнительного совета Организации по запрещению химического оружия от 4 февраля 2015 года относительно докладов миссии по установлению фактов в Сирийской Арабской Республике и резолюции Совета Безопасности 2209 (2015) от 6 марта 2015 года, касающуюся применения химических отравляющих веществ в качестве оружия в Сирийской Арабской Республике, и 2235 (2015) от 7 августа 2015 года, касающуюся создания и работы совместного механизма Организации по запрещению химического оружия — Организации Объединенных Наций по расследованию,

вновь осуждая самым решительным образом применение химического оружия кем бы то ни было и при каких бы то ни было обстоятельствах, подчеркивая, что любое применение химического оружия где бы то ни было, когда бы то ни было, кем бы то ни было и при каких бы то ни было обстоятельствах недопустимо и является нарушением норм международного права, и выражая свою твердую убежденность в том, что лица, ответственные за применение химического оружия, должны быть привлечены к ответственности,

подтверждая важность результатов третьей специальной сессии Конференции государств-участников для рассмотрения действия Конвенции по химическому оружию, состоявшейся в Гааге 8–19 апреля 2013 года (третья конференция для рассмотрения действия Конвенции), включая принятый консен-

¹ United Nations, *Treaty Series*, vol. 1975, No. 33757.

сусом заключительный доклад, в котором Конференция охватила все аспекты Конвенции и сформулировала важные рекомендации в отношении ее дальнейшего осуществления,

подчеркивая, что участники третьей конференции для рассмотрения действия Конвенции приветствовали тот факт, что Конвенция является уникальным многосторонним соглашением, запрещающим целый класс оружия массового уничтожения недискриминационным и проверяемым образом под строгим и эффективным международным контролем, и с удовлетворением отметили, что Конвенция по-прежнему является заметным достижением и примером эффективной многосторонности,

будучи убеждена в том, что Конвенция по прошествии 18 лет с момента ее вступления в силу укрепила свою роль в качестве международной нормы в борьбе с химическим оружием и что она вносит крупный вклад в:

- a) обеспечение международного мира и безопасности,
- b) ликвидацию химического оружия и предотвращение его возрождения,
- c) достижение конечной цели обеспечения всеобщего и полного разоружения под строгим и эффективным международным контролем,
- d) полное исключение, на благо всего человечества, возможности применения химического оружия,
- e) поощрение международного сотрудничества и обмена научно-технической информацией в области химической деятельности между государствами-участниками в мирных целях для усиления процесса экономического и технического развития всех государств-участников,

1. *подчеркивает*, что универсальный характер Конвенции о запрещении разработки, производства, накопления и применения химического оружия и о его уничтожении¹ имеет существенно важное значение для реализации ее предмета и цели и укрепления безопасности государств-участников, а также международного мира и безопасности, подчеркивает тот факт, что цели Конвенции не будут реализованы в полном объеме до тех пор, пока останется хотя бы одно государство, которое не является участником Конвенции и которое может обладать таким оружием или приобрести его, и призывает все государства, которые еще не сделали этого, безотлагательно стать участниками Конвенции;

2. *особо отмечает* тот факт, что полное, эффективное и недискриминационное осуществление всех статей Конвенции вносит крупный вклад в обеспечение международного мира и безопасности благодаря ликвидации существующих запасов химического оружия и запрещению его приобретения и применения и обеспечивает помощь и защиту в случае применения или угрозы применения химического оружия и международное сотрудничество в мирных целях в области химической деятельности;

3. *отмечает* воздействие научно-технического прогресса на степень эффективности осуществления Конвенции и важность того, чтобы Организация по запрещению химического оружия и ее директивные органы должным образом учитывали такой прогресс;

4. *подтверждает*, что обязательство государств-участников полностью уничтожить запасы химического оружия и уничтожить или переоборудовать объекты по производству химического оружия в соответствии с положениями Конвенции и Приложения по осуществлению и проверке (Приложение по проверке) и под наблюдением Технического секретариата Организации по запрещению химического оружия имеет существенно важное значение для реализации предмета и цели Конвенции;

5. *подчеркивает* важное значение для Конвенции того, чтобы все государства, обладающие химическим оружием, объектами по производству химического оружия или объектами по разработке химического оружия, включая государства, ранее объявившие о таком обладании, были в числе государств — участников Конвенции, и приветствует прогресс, достигнутый в этом направлении;

6. *напоминает*, что участники третьей специальной сессии Конференции государств-участников для рассмотрения действия Конвенции по химическому оружию выразили озабоченность по поводу заявления Генерального директора Организации по запрещению химического оружия, содержащегося в его докладе, представленном Исполнительному совету Организации на его шестидесять восьмой сессии в соответствии с пунктом 2 решения C-16/DEC.11 от 1 декабря 2011 года, принятого Конференцией государств-участников на ее шестнадцатой сессии, — заявления о том, что три государства-участника, обладающие химическим оружием, а именно Ливия, Российская Федерация и Соединенные Штаты Америки, не смогли полностью уложиться в окончательный продленный срок уничтожения их запасов химического оружия, истекший 29 апреля 2012 года, и решительно заявили также о том, что уничтожение химического оружия всех категорий должно быть завершено в кратчайший возможный срок в соответствии с положениями Конвенции и Приложения по проверке и при полном соблюдении ранее принятых соответствующих решений;

7. *с озабоченностью отмечает*, что помимо угрозы возможного производства, приобретения и применения химического оружия государствами международное сообщество сталкивается также с опасностью производства, приобретения и применения химического оружия негосударственными субъектами, включая террористов, из-за чего остро необходимо обеспечить всеобщее присоединение к Конвенции, а также высокий уровень готовности Организации по запрещению химического оружия, и подчеркивает, что полное и эффективное осуществление всех положений Конвенции, включая положения о национальных мерах по осуществлению (статья VII) и о помощи и защите (статья X), вносит важный вклад в усилия Организации Объединенных Наций в глобальной борьбе против терроризма во всех его формах и проявлениях;

8. *отмечает*, что эффективное применение системы проверки создает уверенность в соблюдении Конвенции государствами-участниками;

9. *подчеркивает* важную роль Организации по запрещению химического оружия в проверке соблюдения положений Конвенции, а также в содействии своевременному и эффективному достижению всех ее целей;

10. *особо отмечает* существенные нерешенные проблемы, включая пробелы, несоответствия и расхождения, на которые Технический секретариат Организации по запрещению химического оружия указал в своем докладе;

де ЕС-80/P/S/1, подчеркивает важность всесторонней проверки объявления и соответствующей информации, представленных Сирийской Арабской Республикой, на точность и полноту, требуемые Конвенцией и решением Исполнительного совета Организации от 27 сентября 2013 года², и отмечает, что Совет просил Технический секретариат и Сирийскую Арабскую Республику активизировать их усилия по устранению этих пробелов, несоответствий и расхождений и просил далее Генерального директора представить Совету на его семьдесят первой сессии доклад с подробным изложением всех нерешенных проблем, в частности с указанием тех проблем, в решении которых никакого дальнейшего прогресса достичь не удалось;

11. *настоятельно призывает* все государства — участники Конвенции в полном объеме и своевременно выполнить свои обязательства по Конвенции и оказывать Организации по запрещению химического оружия поддержку в ее деятельности по осуществлению;

12. *приветствует* прогресс, достигнутый в выполнении на национальном уровне обязательств по статье VII, выражает признательность государствам-участникам и Техническому секретариату за оказание другим государствам-участникам, по их просьбе, помощи в принятии последующих мер по осуществлению плана действий по выполнению обязательств по статье VII и настоятельно призывает государства-участники, которые не выполнили свои обязательства по статье VII, сделать это без дальнейшего промедления в соответствии со своими конституционными процедурами;

13. *подчеркивает* сохраняющуюся актуальность и важность положений статьи X Конвенции, приветствует деятельность Организации по запрещению химического оружия, связанную с оказанием помощи и защитой от химического оружия, поддерживает дальнейшие усилия государств-участников и Технического секретариата по содействию обеспечению высокого уровня готовности отреагировать на угрозы применения химического оружия, о чем говорится в статье X, и с удовлетворением отмечает эффективность и действенность подхода, предусматривающего уделение повышенного внимания всестороннему использованию региональных и субрегиональных возможностей и специальных знаний, включая задействование уже существующих учебных центров;

14. *подтверждает*, что положения Конвенции следует осуществлять таким образом, чтобы избежать создания помех для экономического или технического развития государств-участников и для международного сотрудничества в области химической деятельности в целях, не запрещаемых по Конвенции, включая международный обмен научно-технической информацией, химикатами и оборудованием для производства, переработки и использования химикатов в целях, не запрещаемых по Конвенции;

15. *подчеркивает* важность положений статьи XI Конвенции, касающихся экономического и технического развития государств-участников, напоминает, что полное, эффективное и недискриминационное осуществление этих положений способствует обеспечению универсальности, и подтверждает обязательство государств-участников укреплять международное сотрудничество в мирных целях в рамках деятельности государств-участников в химической

² Резолюция 2118 (2013) Совета Безопасности, приложение I.

области, важное значение этого сотрудничества и его вклад в содействие осуществлению Конвенции в целом;

16. *с удовлетворением отмечает* текущую работу Организации по запрещению химического оружия, направленную на реализацию предмета и цели Конвенции, обеспечение полного осуществления ее положений, включая положения о международной проверке ее соблюдения, и обеспечение форума для консультаций и сотрудничества между государствами-участниками;

17. *приветствует* сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и Организацией по запрещению химического оружия в рамках соглашения о взаимоотношениях между Организацией Объединенных Наций и Организацией по запрещению химического оружия³ в соответствии с положениями Конвенции;

18. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят первой сессии, в рамках пункта, озаглавленного «Всеобщее и полное разоружение», подпункт, озаглавленный «Осуществление Конвенции о запрещении разработки, производства, накопления и применения химического оружия и о его уничтожении».

³ United Nations, *Treaty Series*, vol. 2160, No. 1240.

Проект резолюции XV

Меры укрепления доверия в региональном и субрегиональном контексте

Генеральная Ассамблея,

руководствуясь целями и принципами, закрепленными в Уставе Организации Объединенных Наций,

ссылаясь на свои резолюции 58/43 от 8 декабря 2003 года, 59/87 от 3 декабря 2004 года, 60/64 от 8 декабря 2005 года, 61/81 от 6 декабря 2006 года, 62/45 от 5 декабря 2007 года, 63/45 от 2 декабря 2008 года, 64/43 от 2 декабря 2009 года, 65/47 от 8 декабря 2010 года, 66/38 от 2 декабря 2011 года, 67/61 от 3 декабря 2012 года, 68/55 от 5 декабря 2013 года и 69/46 от 2 декабря 2014 года о мерах укрепления доверия в региональном и субрегиональном контексте,

ссылаясь также на свою резолюцию 57/337 от 3 июля 2003 года о предотвращении вооруженных конфликтов, в которой Генеральная Ассамблея обратилась к государствам-членам с призывом разрешать их споры с помощью мирных средств, которые изложены в главе VI Устава, в частности с использованием любых процедур, выбранных сторонами,

ссылаясь далее на резолюции и руководящие принципы, принятые консенсусом Генеральной Ассамблеей и Комиссией по разоружению и касающиеся мер укрепления доверия и их осуществления на глобальном, региональном и субрегиональном уровнях,

учитывая важность и эффективность мер укрепления доверия, принимаемых по инициативе и с согласия всех заинтересованных государств и с учетом конкретных особенностей каждого региона, поскольку такие меры могут способствовать обеспечению региональной стабильности,

будучи убеждена в том, что ресурсы, высвобождаемые в результате разоружения, включая региональное разоружение, могут быть использованы для социально-экономического развития и для защиты окружающей среды на благо всех народов, в частности народов развивающихся стран,

признавая необходимость налаживания конструктивного диалога между соответствующими государствами в целях предотвращения конфликтов,

приветствуя мирные процессы, уже инициированные соответствующими государствами с целью урегулировать свои споры с помощью мирных средств на двусторонней основе или при посредничестве, в частности, третьих сторон, региональных организаций или Организации Объединенных Наций,

признавая, что государства в некоторых регионах уже предприняли шаги в целях принятия на двустороннем, субрегиональном и региональном уровнях мер укрепления доверия в политической и военной областях, включая контроль над вооружениями и разоружение, и отмечая, что такие меры укрепления доверия упрочили мир и безопасность в этих регионах и способствовали достижению прогресса в улучшении социально-экономического положения их населения,

будучи обеспокоена тем, что продолжение споров между государствами, особенно при отсутствии эффективного механизма, позволяющего разрешать их с помощью мирных средств, может усилить гонку вооружений и создать угрозу поддержанию международного мира и безопасности и усилиям международного сообщества по содействию контролю над вооружениями и разоружению,

1. *призывает* государства-члены воздерживаться от применения или угрозы применения силы в соответствии с целями и принципами Устава Организации Объединенных Наций;

2. *вновь подтверждает свою приверженность* мирному разрешению споров в соответствии с главой VI Устава, в частности статьей 33, которая предусматривает разрешение споров путем переговоров, обследования, посредничества, примирения, арбитража, судебного разбирательства, обращения к региональным органам или соглашениям или с помощью иных мирных средств по выбору сторон;

3. *подтверждает* пути и средства в отношении мер укрепления доверия и безопасности, изложенные в докладе Комиссии по разоружению о ее сессии 1993 года¹;

4. *призывает* государства-члены продолжать использовать эти пути и средства в контексте непрерывных консультаций и диалога, избегая в то же время действий, которые могут помешать такому диалогу или затруднить его;

5. *настоятельно призывает* государства неукоснительно соблюдать все двусторонние, региональные и международные соглашения, в том числе соглашения о контроле над вооружениями и разоружении, участниками которых они являются;

6. *подчеркивает*, что меры укрепления доверия должны быть нацелены на то, чтобы способствовать укреплению международного мира и безопасности, и должны согласовываться с принципом ненападения ущерба безопасности при самом низком уровне вооружений;

7. *призывает* шире использовать двусторонние и региональные меры укрепления доверия, с согласия и при участии заинтересованных сторон, чтобы избегать конфликтов и предотвращать непреднамеренные и случайные вспышки военных действий;

8. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее семьдесят первой сессии доклад с изложением мнений государств-членов о мерах укрепления доверия в региональном и субрегиональном контексте;

9. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят первой сессии, в рамках пункта, озаглавленного «Всеобщее и полное разоружение», подпункт, озаглавленный «Меры укрепления доверия в региональном и субрегиональном контексте».

¹ *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок восьмая сессия, Дополнение № 42 (A/48/42), приложение II, раздел III.A.*

Проект резолюции XVI

Региональное разоружение

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 45/58 Р от 4 декабря 1990 года, 46/36 I от 6 декабря 1991 года, 47/52 J от 9 декабря 1992 года, 48/75 I от 16 декабря 1993 года, 49/75 N от 15 декабря 1994 года, 50/70 K от 12 декабря 1995 года, 51/45 K от 10 декабря 1996 года, 52/38 Р от 9 декабря 1997 года, 53/77 O от 4 декабря 1998 года, 54/54 N от 1 декабря 1999 года, 55/33 O от 20 ноября 2000 года, 56/24 H от 29 ноября 2001 года, 57/76 от 22 ноября 2002 года, 58/38 от 8 декабря 2003 года, 59/89 от 3 декабря 2004 года, 60/63 от 8 декабря 2005 года, 61/80 от 6 декабря 2006 года, 62/38 от 5 декабря 2007 года, 63/43 от 2 декабря 2008 года, 64/41 от 2 декабря 2009 года, 65/45 от 8 декабря 2010 года, 66/36 от 2 декабря 2011 года, 67/57 от 3 декабря 2012 года, 68/54 от 5 декабря 2013 года и 69/45 от 2 декабря 2014 года о региональном разоружении,

считая, что усилия международного сообщества по обеспечению продвижения к идеалу всеобщего и полного разоружения основаны на присутствии человеку стремлении к подлинному миру и безопасности, ликвидации угрозы войны и высвобождению экономических, интеллектуальных и других ресурсов для использования в мирных целях,

подтверждая обязательство всех государств неизменно следовать в своих международных отношениях целям и принципам, закрепленным в Уставе Организации Объединенных Наций,

отмечая, что на десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи были приняты основополагающие принципы, призванные служить руководством в деле достижения всеобщего и полного разоружения¹,

принимая к сведению руководящие принципы и рекомендации в отношении региональных подходов к разоружению в контексте глобальной безопасности, утвержденные Комиссией по разоружению на ее основной сессии 1993 года²,

приветствуя перспективы подлинного прогресса в области разоружения, появившиеся в последние годы в результате переговоров между двумя сверхдержавами,

принимая к сведению недавние предложения о разоружении на региональном и субрегиональном уровнях,

признавая важность мер укрепления доверия для регионального и международного мира и безопасности,

будучи убеждена в том, что усилия стран по содействию региональному разоружению с учетом конкретных особенностей каждого региона и в соответствии с принципом обеспечения безопасности, которой не наносилось бы ущерба, при самом низком уровне вооружений укрепляли бы безопасность

¹ Резолюция S-10/2.

² *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок восьмая сессия, Дополнение № 42 (A/48/42), приложение II.*

всех государств и тем самым способствовали бы международному миру и безопасности, снижая риск региональных конфликтов,

1. *подчеркивает*, что для достижения прогресса по всему спектру проблем разоружения необходимы неослабные усилия в рамках Конференции по разоружению и под эгидой Организации Объединенных Наций;

2. *подтверждает*, что глобальный и региональный подходы к разоружению дополняют друг друга и поэтому должны применяться одновременно для содействия региональному и международному миру и безопасности;

3. *призывает* государства заключать, где это возможно, соглашения о ядерном нераспространении, разоружении и мерах укрепления доверия на региональном и субрегиональном уровнях;

4. *приветствует* инициативы в целях разоружения, ядерного нераспространения и обеспечения безопасности, предпринятые некоторыми странами на региональном и субрегиональном уровнях;

5. *поддерживает и поощряет* усилия, направленные на содействие мерам укрепления доверия на региональном и субрегиональном уровнях в целях ослабления региональной напряженности и дальнейшего осуществления мер в области разоружения и ядерного нераспространения на региональном и субрегиональном уровнях;

6. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят первой сессии, в рамках пункта, озаглавленного «Всеобщее и полное разоружение», подпункт, озаглавленный «Региональное разоружение».

Проект резолюции XVII

Контроль над обычными вооружениями на региональном и субрегиональном уровнях

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 48/75 J от 16 декабря 1993 года, 49/75 O от 15 декабря 1994 года, 50/70 L от 12 декабря 1995 года, 51/45 Q от 10 декабря 1996 года, 52/38 Q от 9 декабря 1997 года, 53/77 P от 4 декабря 1998 года, 54/54 M от 1 декабря 1999 года, 55/33 P от 20 ноября 2000 года, 56/24 I от 29 ноября 2001 года, 57/77 от 22 ноября 2002 года, 58/39 от 8 декабря 2003 года, 59/88 от 3 декабря 2004 года, 60/75 от 8 декабря 2005 года, 61/82 от 6 декабря 2006 года, 62/44 от 5 декабря 2007 года, 63/44 от 2 декабря 2008 года, 64/42 от 2 декабря 2009 года, 65/46 от 8 декабря 2010 года, 66/37 от 2 декабря 2011 года, 67/62 от 3 декабря 2012 года, 68/56 от 5 декабря 2013 года и 69/47 от 2 декабря 2014 года,

признавая решающую роль контроля над обычными вооружениями в содействии региональному и международному миру и безопасности,

будучи убеждена в том, что контроль над обычными вооружениями в первую очередь необходимо осуществлять на региональном и субрегиональном уровнях, поскольку большинство угроз миру и безопасности в эпоху после окончания «холодной войны» возникает главным образом в отношениях между государствами, расположенными в одном и том же регионе или субрегионе,

сознавая, что сохранение баланса между оборонительными потенциалами государств при самом низком уровне вооружений способствовало бы миру и стабильности и должно стать одной из главных целей контроля над обычными вооружениями,

желая содействовать заключению соглашений в целях укрепления регионального мира и безопасности при самом низком возможном уровне вооружений и вооруженных сил,

с особым интересом отмечая инициативы, предпринятые в этом отношении в различных регионах мира, в частности начало консультаций между несколькими латиноамериканскими странами, а также предложения в отношении контроля над обычными вооружениями, выдвинутые в контексте Южной Азии, и признавая в связи с этим вопросом актуальность и значимость Договора об обычных вооруженных силах в Европе¹, являющегося краеугольным камнем европейской безопасности,

считая, что важные в военном отношении государства и государства, обладающие крупным военным потенциалом, несут особую ответственность за содействие заключению таких соглашений в области региональной безопасности,

считая также, что одной из важных целей контроля над обычными вооружениями в регионах, где наблюдается напряженность, должно быть исклю-

¹ См. CD/1064.

чение вероятности внезапного военного нападения и предотвращение агрессии,

1. *постановляет* в срочном порядке рассмотреть вопросы, касающиеся контроля над обычными вооружениями на региональном и субрегиональном уровнях;

2. *просит* Конференцию по разоружению рассмотреть вопрос о разработке принципов, которые могут послужить основой для региональных соглашений о контроле над обычными вооружениями, и ожидает доклада Конференции по этому вопросу;

3. *просит* Генерального секретаря тем временем запросить мнения государств-членов по этому вопросу и представить доклад Генеральной Ассамблее на ее семьдесят первой сессии;

4. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят первой сессии, в рамках пункта, озаглавленного «Всеобщее и полное разоружение», подпункт, озаглавленный «Контроль над обычными вооружениями на региональном и субрегиональном уровнях».

Проект резолюции XVIII

Южное полушарие и прилегающие районы, свободные от ядерного оружия

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 51/45 В от 10 декабря 1996 года, 52/38 N от 9 декабря 1997 года, 53/77 Q от 4 декабря 1998 года, 54/54 L от 1 декабря 1999 года, 55/33 I от 20 ноября 2000 года, 56/24 G от 29 ноября 2001 года, 57/73 от 22 ноября 2002 года, 58/49 от 8 декабря 2003 года, 59/85 от 3 декабря 2004 года, 60/58 от 8 декабря 2005 года, 61/69 от 6 декабря 2006 года, 62/35 от 5 декабря 2007 года, 63/65 от 2 декабря 2008 года, 64/44 от 2 декабря 2009 года, 65/58 от 8 декабря 2010 года, 67/55 от 3 декабря 2012 года и 69/35 от 2 декабря 2014 года,

ссылаясь также на касающиеся зон, свободных от ядерного оружия, положения Заключительного документа десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, первой специальной сессии, посвященной разоружению¹,

напоминая о принятии Комиссией по разоружению на ее основной сессии 1999 года текста, озаглавленного «Создание зон, свободных от ядерного оружия, на основе договоренностей, добровольно заключенных между государствами соответствующего региона»²,

будучи преисполнена решимости добиваться полной ликвидации ядерного оружия,

будучи также преисполнена решимости продолжать содействовать предотвращению распространения ядерного оружия во всех его аспектах и процессу всеобщего и полного разоружения под строгим и эффективным международным контролем, в частности в области ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения, в целях укрепления международного мира и безопасности в соответствии с целями и принципами Устава Организации Объединенных Наций,

ссылаясь на Заключительный документ Конференции 2010 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора³, в котором была подтверждена убежденность в том, что создание зон, свободных от ядерного оружия, способствует достижению целей ядерного разоружения,

подчеркивая важное значение Договора Тлателолко⁴, Договора Парротонга⁵, Бангкокского договора⁶ и Пелиндабского договора⁷, устанавливающих зоны,

¹ Резолюция S-10/2.

² *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятьдесят четвертая сессия, Дополнение № 42 (A/54/42), приложение I.*

³ *Конференция 2010 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора, Заключительный документ*, тома I–III [NPT/CONF.2010/50 (Vols. I–III)].

⁴ United Nations, *Treaty Series*, vol. 634, No. 9068.

⁵ *Ежегодник Организации Объединенных Наций по разоружению*, том 10: 1985 год (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.86.IX.7), добавление VII.

⁶ United Nations, *Treaty Series*, vol. 1981, No. 33873.

свободные от ядерного оружия, а также Договора об Антарктике⁸ для достижения, в частности, цели построения мира, полностью свободного от ядерного оружия,

приветствуя созыв Индонезией 24 апреля 2015 года третьей Конференции государств-участников и государств, подписавших договоры о создании зон, свободных от ядерного оружия, и Монголии,

отмечая, что к настоящему моменту 115 государств стали участниками договоров о создании зон, свободных от ядерного оружия, или подписали их,

подчеркивая важность укрепления сотрудничества между участниками договоров о создании зон, свободных от ядерного оружия, при помощи таких механизмов, как совместные совещания государств-участников, государств, подписавших эти договоры, и государств-наблюдателей,

подтверждая применимые принципы и нормы международного права, касающиеся свободы открытого моря и права прохода через морское пространство, в том числе в соответствии с Конвенцией Организации Объединенных Наций по морскому праву⁹,

1. *вновь подтверждает* свою убежденность в важной роли зон, свободных от ядерного оружия, в деле укрепления режима ядерного нераспространения и расширения границ районов мира, свободных от ядерного оружия, и призывает добиваться дальнейшего прогресса на пути к полной ликвидации всего ядерного оружия;

2. *приветствует* тот вклад, который Договор об Антарктике⁸, Договор Тлателолко⁴, Договор Раротонга⁵, Бангкокский договор⁶ и Пелиндабский договор⁷ продолжают вносить в дело освобождения от ядерного оружия Южного полушария и прилегающих районов, охватываемых этими договорами;

3. *с удовлетворением отмечает*, что все зоны, свободные от ядерного оружия, в Южном полушарии и прилегающих районах уже действуют;

4. *призывает* все государства, которых это касается, продолжать совместными усилиями способствовать присоединению всех соответствующих государств, которые еще не сделали этого, к протоколам к договорам о создании зон, свободных от ядерного оружия, в этой связи приветствует ратификацию Китаем, Российской Федерацией, Соединенным Королевством Великобритании и Северной Ирландии и Францией Протокола к Договору о зоне, свободной от ядерного оружия, в Центральной Азии и шаги, предпринятые Соединенными Штатами Америки в целях ратификации протоколов к Договору о зоне, свободной от ядерного оружия, в Центральной Азии, Пелиндабскому договору и Договору Раротонга, и призывает добиваться прогресса в целях завершения консультаций между государствами, обладающими ядерным оружием, и участниками Бангкокского договора относительно протокола к этому договору;

⁷ A/50/426, приложение.

⁸ United Nations, *Treaty Series*, vol. 402, No. 5778.

⁹ *Ibid.*, vol. 1834, No. 31363.

5. *призывает* государства, обладающие ядерным оружием, отозвать любые оговорки или заявления о толковании, противоречащие объекту и цели договоров о создании зон, свободных от ядерного оружия;

6. *приветствует* шаги, предпринимаемые в целях заключения новых договоров о создании зон, свободных от ядерного оружия, на основе добровольно заключенных между государствами соответствующего региона договоренностей, и призывает все государства рассмотреть все соответствующие предложения, включая предложения, нашедшие отражение в ее резолюциях о создании зоны, свободной от ядерного оружия, на Ближнем Востоке;

7. *выражает признательность* государствам — участникам Договора Тлателолко, Договора Раротонга, Бангкокского договора, Пелиндабского договора и Центральноазиатского договора и государствам, подписавшим эти договоры, а также Монголии за их усилия по достижению общих целей, предусмотренных в этих договорах, и содействию укреплению статуса Южного полушария и прилегающих районов как пространства, свободного от ядерного оружия, и призывает их изучить и использовать пути и средства дальнейшего развития сотрудничества между собой и между их договорными органами;

8. *поощряет* усилия по укреплению координации между зонами, свободными от ядерного оружия;

9. *рекомендует* компетентным руководящим структурам договоров о зонах, свободных от ядерного оружия, оказывать содействие государствам — участникам этих договоров и государствам, подписавшим их, с целью облегчить достижение целей этих договоров;

10. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят первой сессии, в рамках пункта, озаглавленного «Всеобщее и полное разоружение», подпункт, озаглавленный «Южное полушарие и прилегающие районы, свободные от ядерного оружия».

Проект резолюции XIX

Противодействие угрозе, создаваемой самодельными взрывными устройствами

Генеральная Ассамблея,

выражая серьезную озабоченность по поводу того, что все более широкое применение самодельных взрывных устройств незаконными вооруженными группами, террористами и другими неуполномоченными получателями¹ вызывает опустошительные последствия, которые затрагивают большое число стран мира и порождают тысячи жертв как среди гражданских лиц, так и среди военных,

выражая озабоченность по поводу серьезного ущерба, причиняемого персоналу и миротворцам Организации Объединенных Наций и персоналу гуманитарных организаций в результате нападений, которые совершаются с применением таких самодельных взрывных устройств и которые угрожают их жизни, повышают расходы на их деятельность, ограничивают свободу их передвижения и сказываются на их способности выполнять свои мандаты,

выражая также озабоченность по поводу негативных последствий таких нападений для социально-экономического развития, инфраструктуры и свободы передвижения, безопасности и стабильности государств и подчеркивая тем самым необходимость решения этого вопроса для достижения соответствующих целей и решения соответствующих задач, сформулированных в Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года², в частности поставленной задачи 16.1, предусматривающей значительное сокращение распространенности всех форм насилия и уменьшение показателей смертности от этого явления во всем мире,

признавая, что большое разнообразие материалов, которые могут использоваться для изготовления самодельных взрывных устройств, в том числе материалов, применяемых в военной и гражданской промышленности, обуславливает многообразие таких устройств и методов их применения, в связи с чем требуется надлежащий подход к разработке мер противодействия таким устройствам,

отмечая важную роль, которую государства во взаимодействии с бизнес-структурами могут играть в разработке эффективных стратегий противодействия угрозе самодельных взрывных устройств³, в том числе в предупреждении негативных последствий незаконного перенаправления материалов, потенциальной потери доходов и создания угрозы репутации,

подчеркивая первостепенную необходимость предотвращения того, чтобы незаконные вооруженные группы, террористы и другие неуполномоченные получатели приобретали, имели, финансировали, хранили, использовали или пытались приобрести взрывчатые вещества любых типов, будь то военные или

¹ См. резолюцию 69/51 и A/CONF.192/BMS/2014/2.

² Резолюция 70/1.

³ См. Руководящие принципы предпринимательской деятельности в аспекте прав человека: осуществление рамок Организации Объединенных Наций, касающихся «защиты, соблюдения и средств правовой защиты» (A/HRC/17/31, приложение).

гражданские, а также другие военные или гражданские материалы и компоненты, которые могут быть использованы для изготовления самодельных взрывных устройств, включая детонаторы, детонирующие шнуры и химические компоненты, а также необходимость выявлять сети, поддерживающие их в этом, избегая при этом введения любых неоправданных ограничений на законное использование таких материалов,

подчеркивая также важность обеспечения сохранности запасов обычных боеприпасов в целях уменьшения риска их перенаправления в сферу незаконного использования в качестве материалов для самодельных взрывных устройств,

подчеркивая далее важность вовлечения всех государств-членов, с учетом их национальных потенциалов, во всеобъемлющее сообщество для принятия на скоординированной основе мер по противодействию глобальной угрозе, создаваемой самодельными взрывными устройствами, находящимися в распоряжении незаконных вооруженных групп, террористов и других неуполномоченных получателей,

отмечая обсуждения вопроса о самодельных взрывных устройствах, проводимые неофициальной группой экспертов в соответствии с Протоколом о запрещении или ограничении применения мин, мин-ловушек и других устройств, исправленным 3 мая 1996 года (исправленный Протокол II)⁴, и вопроса о техническом приложении к Протоколу по взрывоопасным пережиткам войны (Протокол V)⁵ к Конвенции о запрещении или ограничении применения конкретных видов обычного оружия, которые могут считаться наносящими чрезмерные повреждения или имеющими неизбирательное действие⁶,

отмечая также многосторонние усилия по противодействию самодельным взрывным устройствам, прилагаемые в рамках Программы «Глобальный щит», которая осуществляется под руководством Всемирной таможенной организации и при содействии Международной организации уголовной полиции (Интерпол) и Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности в целях предупреждения контрабанды и незаконного перенаправления химических веществ-прекурсоров, которые могут быть использованы для изготовления самодельных взрывных устройств, созданную государствами сеть региональных и многосторонних сообществ по принятию мер противодействия самодельным взрывным устройствам, исследование по вопросу о таких устройствах, проводимое Институтом Организации Объединенных Наций по исследованию проблем разоружения, и работу, проводимую Службой Организации Объединенных Наций по вопросам деятельности, связанной с разминированием, для уменьшения угрозы, создаваемой самодельными взрывными устройствами для гражданских лиц, персонала Организации Объединенных Наций, миротворцев и персонала гуманитарных организаций, особенно на местах,

подтверждая неотъемлемое право государств-членов на индивидуальную или коллективную самооборону в соответствии со статьей 51 Устава Организации Объединенных Наций,

⁴ United Nations, *Treaty Series*, vol. 2048, No. 22495.

⁵ Ibid., vol. 2399, No. 22495.

⁶ Ibid., vol. 1342, No. 22495.

1. *самым настоятельным образом призывает* государства разработать и осуществлять, сообразно обстоятельствам, все необходимые национальные меры для содействия проявлению бдительности их гражданами, лицами, находящимися под их юрисдикцией, и фирмами, инкорпорированными на их территории или находящимися под их юрисдикцией, которые участвуют в производстве, продаже, поставке, закупке, передаче и хранении исходных компонентов и материалов, пригодных для использования при изготовлении самодельных взрывных устройств;

2. *настоятельно рекомендует* государствам, сообразно обстоятельствам, разработать и принять их собственную национальную политику по противодействию самодельным взрывным устройствам, которая включала бы гражданское-военное сотрудничество, в целях наращивания их потенциала, позволяющего принимать меры по противодействию применению самодельных взрывных устройств незаконными вооруженными группами, террористами и другими неуполномоченными получателями, и отмечает, что такая политика могла бы включать меры по поддержке международных и региональных усилий по предотвращению нападений с применением самодельных взрывных устройств, обеспечению защиты от них, реагированию на них, восстановлению после них и их ослаблению и смягчению их широкомасштабных последствий;

3. *рекомендует* государствам развивать, сообразно обстоятельствам, международное и региональное сотрудничество, включая обмен информацией, где это уместно и необходимо, о передовой практике, действуя в сотрудничестве с Международной организацией уголовной полиции (Интерпол), чтобы пресекать хищение, незаконное перенаправление, утерю и незаконное использование материалов для изготовления самодельных взрывных устройств, обеспечивая при этом защиту передаваемой конфиденциальной информации;

4. *рекомендует также* государствам принимать также меры, чтобы пресекать передачу знаний о самодельных взрывных устройствах и их конструкции, их использование незаконными вооруженными группами, террористами и другими неуполномоченными получателями, а также незаконное приобретение компонентов через Интернет;

5. *рекомендует далее* государствам участвовать в соответствии с их обязанностями и обязательствами в текущей работе над вопросом о самодельных взрывных устройствах, проводимой неофициальной группой экспертов в соответствии с Протоколом о запрещении или ограничении применения мин, мин-ловушек и других устройств, исправленным 3 мая 1996 года (исправленный Протокол II)⁴ и прилагаемым к Конвенции о запрещении или ограничении применения конкретных видов обычного оружия, которые могут считаться наносящими чрезмерные повреждения или имеющими неизбирательное действие⁶;

б. *рекомендует* государствам участвовать, сообразно обстоятельствам и их соответствующим международным обязанностям и обязательствам, в деятельности всеобъемлющего сообщества для принятия на скоординированной основе мер по противодействию самодельным взрывным устройствам и рассмотреть возможность поддержки Программы «Глобальный щит», предложения о создании глобального альянса по противодействию самодельным взрывным устройствам, выдвинутого Инаугурационным форумом международных

лидеров по противодействию самодельным взрывным устройствам, и других многосторонних и региональных усилий;

7. *рекомендует* тем государствам и международным, региональным и другим обладающим соответствующим опытом организациям, которые в состоянии делать это, оказывать техническую, финансовую и материальную поддержку заинтересованным государствам, по их просьбе, в целях наращивания потенциала таких государств в области противодействия угрозе, создаваемой самодельными взрывными устройствами, в том числе путем оказания помощи в разработке передовой методики защиты гражданских лиц от нападений с применением самодельных взрывных устройств, и оказывать надлежащую помощь жертвам таких нападений;

8. *рекомендует* государствам реагировать на потребности сегодняшних миротворцев, которым приходится действовать в новой обстановке, характеризующейся угрозой применения самодельных взрывных устройств, в том числе путем обеспечения в консультации с Департаментом операций по поддержанию мира Секретариата надлежащей подготовки, потенциала, управления информацией и знаниями и технических средств, необходимых для противодействия самодельным взрывным устройствам, а также обеспечивать выделение надлежащих финансовых ресурсов для удовлетворения таких потребностей;

9. *признает*, что самодельные взрывные устройства используются в террористической деятельности, принимает к сведению работу Целевой группы по осуществлению контртеррористических мероприятий и настоятельно призывает ее и далее уделять внимание вопросу о самодельных взрывных устройствах в соответствии с мандатами входящих в нее структур;

10. *настоятельно призывает* государства полностью выполнять все соответствующие резолюции Организации Объединенных Наций, в том числе резолюции, касающиеся предотвращения использования террористическими группами материалов, которые могут применяться для изготовления самодельных взрывных устройств, и доступа к таким материалам⁷;

11. *подчеркивает* необходимость того, чтобы государства принимали надлежащие меры для совершенствования методов управления их собственными национальными запасами боеприпасов в целях предотвращения перенаправления материалов, которые могут быть использованы для изготовления самодельных взрывных устройств, на незаконные рынки, незаконным вооруженным группам, террористам и другим неуполномоченным получателям, и рекомендует применять Международное техническое руководство по боеприпасам в целях обеспечения более безопасного и надежного управления запасами боеприпасов, признавая также важность наращивания потенциала в этой области⁸;

12. *рекомендует* государствам и соответствующим международным и региональным организациям и неправительственным организациям продол-

⁷ Включая резолюции Совета Безопасности 1373 (2001), 2160 (2014), 2161 (2014) и 2199 (2015).

⁸ Генеральная Ассамблея в своей резолюции 66/42 приветствовала завершение работы над Международным техническим руководством по боеприпасам и учреждение программы управления ресурсами знаний “SaferGuard” для управления запасами обычных боеприпасов.

жать расширять уже проводимую информационно-разъяснительную работу по вопросу о крайне актуальной угрозе, создаваемой самодельными взрывными устройствами;

13. *рекомендует* государствам и соответствующим международным и региональным организациям вовлекать, сообразно обстоятельствам, бизнес-структуры в дискуссии и инициативы, связанные с противодействием самодельным взрывным устройствам, в том числе по таким вопросам, как учет компонентов двойного назначения, совершенствуя регулирование взрывоопасных прекурсоров, где это возможно и уместно, повышая безопасность в процессе транспортировки взрывчатых веществ и на взрывоопасных объектах, а также укрепляя процедуры проверки сотрудников, имеющих доступ к взрывчатым веществам, избегая в то же время введения неоправданных ограничений на законное использование таких материалов и доступ к ним;

14. *настоятельно рекомендует* государствам осуществлять на добровольной основе обмен информацией о случаях перенаправления промышленных взрывчатых веществ и имеющихся в продаже детонаторов в сферу незаконной торговли, а также о случаях их передачи незаконным вооруженным группам, террористам и другим неуполномоченным получателям;

15. *принимает к сведению* выдвинутые на международном, региональном и национальном уровнях инициативы по противодействию самодельным взрывным устройствам и рекомендует вовлекать государства в открытый и всеохватный диалог о последующих шагах для согласования различных прилагаемых усилий;

16. *просит* Генерального секретаря подготовить, в рамках имеющихся ресурсов, доклад по вопросу о самодельных взрывных устройствах с учетом настоящей резолюции, признав и приняв во внимание уже прилагаемые в этой области усилия и запросив мнения государств-членов, и включить в его доклад первоначальные базовые элементы и рекомендации, касающиеся дальнейших направлений работы над этим вопросом, для рассмотрения Генеральной Ассамблеи на ее семьдесят первой сессии;

17. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят первой сессии, в рамках пункта, озаглавленного «Всеобщее и полное разоружение», подпункт, озаглавленный «Противодействие угрозе, создаваемой самодельными взрывными устройствами».

Проект резолюции XX

Гуманитарные последствия применения ядерного оружия

Генеральная Ассамблея,

вновь выражая глубокую озабоченность по поводу катастрофических последствий применения ядерного оружия,

подчеркивая, что огромная и неконтролируемая разрушительная мощь и неизбирательный характер ядерного оружия чреваты неприемлемыми гуманитарными последствиями, свидетельством чему служат применение и испытания этого оружия в прошлом,

напоминая, что озабоченность по поводу гуманитарных последствий применения ядерного оружия была выражена в многочисленных резолюциях Организации Объединенных Наций, включая первую резолюцию, принятую Генеральной Ассамблеей 24 января 1946 года,

напоминая также, что на первой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной разоружению, в 1978 году было подчеркнуто, что ядерное оружие создает величайшую опасность для человечества и для дальнейшего существования цивилизации¹,

приветствуя тот факт, что международное сообщество вместе с Международным комитетом Красного Креста и международными гуманитарными организациями вновь проявляет интерес и демонстрирует решимость к тому, чтобы заниматься вопросом о катастрофических последствиях применения ядерного оружия,

напоминая, что на Конференции 2010 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора была выражена глубокая озабоченность по поводу катастрофических последствий любого применения ядерного оружия²,

отмечая резолюцию под названием «Содействие уничтожению ядерного оружия», принятую 26 ноября 2011 года Советом делегатов Международного движения Красного Креста и Красного Полумесяца,

ссылаясь на совместные заявления о гуманитарных последствиях применения ядерного оружия, сделанные в Генеральной Ассамблее и в рамках цикла 2010–2015 годов по обзору Договора о нераспространении ядерного оружия³,

приветствуя основанные на фактах обсуждения последствий взрыва ядерного оружия, проведенные на конференциях по вопросу о гуманитарных последствиях применения ядерного оружия, состоявшихся в Норвегии 4 и 5 марта 2013 года, в Мексике 13 и 14 февраля 2014 года и в Австрии 8 и 9 декабря 2014 года,

¹ См. резолюцию S-10/2.

² См. *Конференция 2010 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора, Заключительный документ*, том I [NPT/CONF.2010/50 (Vol. I)], часть I, *Выводы и рекомендации в отношении последующих действий*.

³ United Nations, *Treaty Series*, vol. 729, No. 10485.

отмечая, что главная мысль, прозвучавшая в выступлениях экспертов и представителей международных организаций на этих конференциях, состояла в том, что ни одно государство и ни одна международная организация не смогут успешно справиться с чрезвычайной гуманитарной ситуацией, вызванной взрывом ядерного оружия, или обеспечить надлежащую помощь пострадавшим,

твердо считая, что в интересах всех государств вести обсуждение гуманитарных последствий применения ядерного оружия в целях дальнейшего расширения и углубления понимания в этом вопросе, и приветствуя дальнейшее участие гражданского общества,

подтверждая роль гражданского общества в том, чтобы совместно с правительствами повышать уровень осознания неприемлемых гуманитарных последствий применения ядерного оружия,

подчеркивая, что катастрофические последствия применения ядерного оружия затрагивают не только правительства, но и каждого без исключения гражданина во всех неразрывно связанных частях мира и серьезно сказываются на выживании человечества, окружающей среде, социально-экономическом развитии, нашей экономике и здоровье будущих поколений,

1. *подчеркивает*, что в интересах самого выживания человечества необходимо добиться того, чтобы ядерное оружие никогда и ни при каких обстоятельствах не было вновь применено;

2. *особо отмечает*, что единственным способом обеспечения того, чтобы ядерное оружие никогда не было вновь применено, является его полная ликвидация;

3. *подчеркивает*, что катастрофические последствия взрыва ядерного оружия, обусловленного случайностью, просчетом или умыслом, невозможно надлежащим образом устранить;

4. *выражает твердое убеждение* в том, что осознание катастрофических последствий применения ядерного оружия должно лежать в основе всех подходов и усилий в области ядерного разоружения;

5. *призывает* все государства к тому, чтобы они в рамках своей общей ответственности не допустили применения ядерного оружия, предотвращали его вертикальное и горизонтальное распространение и добились ядерного разоружения;

6. *настоятельно призывает* государства прилагать все усилия в целях полного устранения угрозы, создаваемой этим оружием массового уничтожения;

7. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят первой сессии, в рамках пункта, озаглавленного «Всеобщее и полное разоружение», подпункт, озаглавленный «Гуманитарные последствия применения ядерного оружия».

Проект резолюции XXI

Гуманитарное обязательство в отношении запрещения и ликвидации ядерного оружия

Генеральная Ассамблея,

постоянно помня о неприемлемом ущербе, причиненном жертвам взрывов ядерного оружия и ядерных испытаний, и признавая, что правам и нуждам жертв до сих пор не уделяется должного внимания,

понимая, что краткосрочные, среднесрочные и долгосрочные последствия взрыва ядерного оружия будут значительно более тяжкими, чем считалось в прошлом и что они не будут ограничены пределами национальных территорий, а будут ощущаться на региональном и даже глобальном уровне, потенциально угрожая выживанию человечества,

признавая комплексный характер воздействия этих последствий, в частности на здоровье людей, окружающую среду, инфраструктуру, продовольственную безопасность, климат, развитие, социальную сплоченность, перемещение населения и глобальную экономику, и связь между этими последствиями, которые будут системными и потенциально необратимыми,

учитывая, что угроза взрыва ядерного оружия является значительно более серьезной, чем ранее предполагалось, и что она реально возрастает в условиях все более широкого распространения, снижения минимального технического уровня, необходимого для создания ядерного оружия, продолжающейся модернизации арсеналов ядерного оружия в государствах, обладающих ядерным оружием, и с учетом той роли, которая отводится ядерному оружию в ядерных доктринах таких государств,

сознавая, что угрозы применения ядерного оружия и его неприемлемых последствий можно будет полностью избежать только тогда, когда будет ликвидировано все ядерное оружие,

особо отмечая, что последствия взрыва ядерного оружия и связанные с ядерным оружием угрозы затрагивают безопасность всего человечества и что все государства несут совместную ответственность за предотвращение любого применения ядерного оружия,

особо отмечая также, что масштабы последствий взрыва ядерного оружия и связанные с этим угрозы порождают серьезные моральные и этические вопросы, которые выходят за рамки дебатов о законности ядерного оружия,

памятуя о том, что не существует национального или международного потенциала, который позволял бы надлежащим образом реагировать на человеческие страдания и гуманитарный ущерб, которые могут быть причинены в результате взрыва ядерного оружия в населенной местности, и что такого потенциала, вероятнее всего, не будет никогда,

заявляя, что в интересах самого выживания человечества необходимо добиться того, чтобы ядерное оружие никогда и ни при каких обстоятельствах не было вновь применено,

подтверждая важнейшую роль международных организаций, соответствующих структур Организации Объединенных Наций, Международного движения Красного Креста и Красного Полумесяца, выборных представителей, научных кругов и гражданского общества в содействии достижению общей цели построения мира, свободного от ядерного оружия,

напоминая о трех международных конференциях по вопросу о гуманитарных последствиях применения ядерного оружия, проведенных Норвегией в марте 2013 года, Мексикой в феврале 2014 года и Австрией в декабре 2014 года, и об убедительных доказательствах, представленных на этих конференциях,

приветствуя тот факт, что на основе доказательств, касающихся гуманитарных последствий применения ядерного оружия, 120 государств сделали неизбежные выводы и поэтому поддержали или одобрили гуманитарное обязательство¹,

1. *подчеркивает* важность проведения обсуждений, основанных на фактах, и представления выводов и убедительных доказательств, касающихся гуманитарных последствий применения ядерного оружия, на всех соответствующих форумах и в рамках Организации Объединенных Наций, поскольку они должны быть центральным элементом всех обсуждений и деятельности по осуществлению обещаний и обязательств в отношении ядерного разоружения;

2. *призывает* все государства следовать императиву обеспечения безопасности для всех и содействовать защите гражданского населения от угроз, порождаемых ядерным оружием;

3. *настоятельно призывает* все государства — участники Договора о нераспространении ядерного оружия² подтвердить свою приверженность безотлагательному и полному выполнению их существующих обязательств по статье VI и призывает все государства определить и принять эффективные меры, чтобы заполнить правовую лакуну в отношении запрещения и ликвидации ядерного оружия, и сотрудничать со всеми заинтересованными сторонами для достижения этой цели;

4. *просит* все государства, обладающие ядерным оружием, до обеспечения полной ликвидации их арсеналов ядерного оружия принять конкретные промежуточные меры для уменьшения угрозы взрывов ядерного оружия, включая понижение оперативного статуса ядерных вооружений и перемещение ядерного оружия из мест развертывания в хранилища, уменьшение роли ядерного оружия в военных доктринах и скорейшее сокращение ядерных вооружений всех типов;

5. *призывает* все соответствующие заинтересованные стороны, государства, международные организации, Международное движение Красного Креста и Красного Полумесяца, парламентариев и гражданское общество сотрудничать в усилиях, направленных на то, чтобы добиться общественного осуждения, запрещения и ликвидации ядерного оружия с учетом его неприемлемого гуманитарного воздействия и связанных с этим угроз;

¹ См. CD/2039 и www.hinw14vienna.at.

² United Nations, *Treaty Series*, vol. 729, No. 10485.

б. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят первой сессии, в рамках пункта, озаглавленного «Всеобщее и полное разоружение», подпункт, озаглавленный «Гуманитарное обязательство в отношении запрещения и ликвидации ядерного оружия».

Проект резолюции XXII**Незаконная торговля стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах**

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 69/51 от 2 декабря 2014 года, а также на все предыдущие резолюции о незаконной торговле стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах, включая резолюцию 56/24 V от 24 декабря 2001 года,

подчеркивая важность дальнейшего и полного осуществления Программы действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней, которая была принята на Конференции Организации Объединенных Наций по проблеме незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах¹, и признавая ее важный вклад в международные усилия в этой области,

подчеркивая также важность дальнейшего и полного осуществления Международного документа, позволяющего государствам своевременно и надежно выявлять и отслеживать незаконные стрелковое оружие и легкие вооружения (Международный документ по отслеживанию)²,

учитывая осуществление итоговых документов, принятых на последующих встречах, посвященных Программе действий,

напоминая о приверженности государств Программе действий как важнейшей рамочной основе для осуществления мер в рамках деятельности международного сообщества по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней,

подчеркивая необходимость наращивания государствами своих усилий по созданию национального потенциала для эффективного осуществления Программы действий и Международного документа по отслеживанию,

приветствуя успешные итоги второй Конференции Организации Объединенных Наций для обзора прогресса, достигнутого в осуществлении Программы действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней, состоявшейся в Нью-Йорке 27 августа — 7 сентября 2012 года (вторая обзорная конференция), и напоминая, что Генеральная Ассамблея одобрила заключительные документы этой конференции³,

приветствуя также созыв второго Совещания правительственных экспертов открытого состава по осуществлению Программы действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими воору-

¹ Доклад Конференции Организации Объединенных Наций по проблеме незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах, Нью-Йорк, 9–20 июля 2001 года (A/CONF.192/15), глава IV, пункт 24.

² См. решение 60/519 и A/60/88 и Согг.2, приложение.

³ A/CONF.192/2012/RC/4, приложения I и II.

жениями во всех ее аспектах и борьбе с ней, которое состоялось в Нью-Йорке 1–5 июня 2015 года,

подчеркивая важность добровольного представления национальных докладов для отслеживания хода осуществления Программы действий, которые являются средством оценки общих усилий по осуществлению, в том числе проблем и возможностей, связанных с осуществлением, и которые могли бы в значительной мере способствовать оказанию международного содействия и помощи затрагиваемым государствам,

отмечая, что инструменты, разработанные в Секретариате Управлением по вопросам разоружения, включая Систему поддержки осуществления Программы действий, и инструменты, разработанные государствами-членами, могут использоваться для оценки прогресса, достигнутого в осуществлении Программы действий,

приветствуя скоординированные усилия, прилагаемые в рамках Организации Объединенных Наций для осуществления Программы действий, в том числе посредством создания Системы поддержки осуществления Программы действий, которая представляет собой комплексный информационный центр по вопросам международного сотрудничества и оказания помощи в создании потенциала в области стрелкового оружия и легких вооружений,

учитывая важность региональных подходов к осуществлению Программы действий,

с удовлетворением отмечая региональные и субрегиональные усилия, прилагаемые в поддержку осуществления Программы действий, и высоко оценивая прогресс, уже достигнутый в этом отношении, в том числе благодаря учету факторов предложения и спроса, которые имеют непосредственное отношение к вопросам борьбы с незаконной торговлей стрелковым оружием и легкими вооружениями,

вновь заявляя, что международное сотрудничество и помощь составляют существенно важный аспект полного и эффективного осуществления Программы действий и Международного документа по отслеживанию,

подтверждая, что незаконная брокерская деятельность в связи со стрелковым оружием и легкими вооружениями является серьезной проблемой, на которую международному сообществу необходимо срочно обратить внимание,

особо отмечая новые трудности и потенциальные возможности для эффективной маркировки, ведения учета и отслеживания, порождаемые новшествами, связанными с изготовлением, технологией производства и конструкцией стрелкового оружия и легких вооружений, и учитывая различия в ситуациях, возможностях и приоритетах государств и регионов,

признавая усилия по оказанию государствам помощи в осуществлении Программы действий, прилагаемые неправительственными организациями,

принимая к сведению доклад Генерального секретаря⁴, в котором содержится обзор деятельности по осуществлению резолюции 69/51,

⁴ A/70/183.

приветствуя включение стрелкового оружия и легких вооружений в сферу применения Договора о торговле оружием⁵,

отмечая усилия, которые связаны с передачей обычных вооружений и которые могут также способствовать предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями,

1. *подчеркивает*, что проблема незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах требует приложения на национальном, региональном и международном уровнях согласованных усилий, направленных на предотвращение, пресечение и искоренение незаконного производства, незаконной передачи и незаконного оборота стрелкового оружия и легких вооружений, и что их бесконтрольное распространение во многих районах мира имеет широкие гуманитарные и социально-экономические последствия и создает серьезную угрозу миру, примирению, безопасности, стабильности и устойчивому развитию на индивидуальном, местном, национальном, региональном и международном уровнях;

2. *поощряет* все соответствующие инициативы, включая инициативы, предпринимаемые Организацией Объединенных Наций, другими международными организациями, региональными и субрегиональными организациями, неправительственными организациями и гражданским обществом в целях успешного осуществления Программы действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней¹, и призывает все государства-члены содействовать дальнейшему осуществлению Программы действий на национальном, региональном и глобальном уровнях;

3. *призывает* государства осуществить рекомендации, содержащиеся в докладе Группы правительственных экспертов, созданной во исполнение резолюции 60/81 для рассмотрения дальнейших шагов по укреплению международного сотрудничества в предотвращении, пресечении и искоренении незаконной брокерской деятельности в связи со стрелковым оружием и легкими вооружениями⁶;

4. *подтверждает* одобрение доклада, принятого на пятом созываемом раз в два года совещании государств для рассмотрения процесса осуществления Программы действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней⁷, и рекомендует всем государствам осуществлять, сообразно обстоятельствам, меры, особо отмеченные в тех разделах приложения к этому докладу, которые озаглавлены «Направление дальнейших действий»;

5. *напоминает*, что она одобрила результаты работы второй Конференции Организации Объединенных Наций для обзора прогресса, достигнутого в осуществлении Программы действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней, состоявшейся в Нью-Йорке 27 августа — 7 сентября 2012 года (вторая обзорная конференция)³;

⁵ См. резолюцию 67/234 В.

⁶ См. A/62/163 и Corr.1.

⁷ A/CONF.192/BMS/2014/2.

6. *напоминает также* о своем решении в соответствии с графиком встреч на 2012–2018 годы, согласованным на второй обзорной конференции⁸, провести, согласно соответствующему положению Программы действий, в 2016 году в Нью-Йорке созываемое раз в два года совещание государств продолжительностью в одну неделю для рассмотрения вопроса о полном и эффективном осуществлении Программы действий;

7. *напоминает далее* о своем решении в соответствии с решением второй обзорной конференции⁸ провести в 2018 году в течение двух недель третью Конференцию Организации Объединенных Наций для обзора прогресса, достигнутого в осуществлении Программы действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней, которой будет предшествовать недельная сессия подготовительного комитета, запланированная на начало 2018 года;

8. *подчеркивает* тот факт, что инициативы в отношении международного сотрудничества и международной помощи, предпринимаемые международным сообществом, по-прежнему имеют существенно важное значение и дополняют национальные усилия по осуществлению, а также усилия, прилагаемые на региональном и глобальном уровнях;

9. *призывает* государства изучить пути расширения сотрудничества и помощи и оценить степень их эффективности в целях обеспечения осуществления Программы действий;

10. *признает* необходимость того, чтобы заинтересованные государства создавали эффективные механизмы координации, если таковых еще нет, для удовлетворения нужд государств за счет имеющихся ресурсов в целях укрепления процесса осуществления Программы действий и повышения уровня эффективности международного сотрудничества и международной помощи, и в этой связи рекомендует государствам пользоваться, сообразно обстоятельствам, Системой поддержки осуществления Программы действий;

11. *рекомендует* государствам рассмотреть возможность создания, наряду с другими механизмами, механизма последовательного выявления потребностей, приоритетов, национальных планов и программ, в связи с которыми могут потребоваться международное сотрудничество и международная помощь со стороны государств и региональных и международных организаций, обладающих соответствующими возможностями;

12. *рекомендует также* государствам полностью использовать выгоды сотрудничества с региональными центрами Организации Объединенных Наций по вопросам мира и разоружения, Всемирной таможенной организацией, Международной организацией уголовной полиции (Интерпол) и Управлением Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности в соответствии с их мандатами и с учетом национальных приоритетов;

13. *поощряет* все усилия по созданию национального потенциала для эффективного осуществления Программы действий, включая усилия, о которых говорилось в заключительных документах второй обзорной конференции;

⁸ A/CONF.192/2012/RC/4, приложение I, раздел III, пункты 1 и 2.

14. *рекомендует* государствам представить на добровольной основе национальные доклады об их деятельности по осуществлению Программы действий, отмечает, что государства представят национальные доклады об их деятельности по осуществлению Международного документа, позволяющего государствам своевременно и надежно выявлять и отслеживать незаконные стрелковое оружие и легкие вооружения (Международный документ по отслеживанию)², также рекомендует тем государствам, которые имеют такую возможность, использовать типовую форму доклада, предоставленную Управлением по вопросам разоружения Секретариата, и подтверждает полезность синхронизации сроков представления таких докладов со сроками проведения совещаний государств, созываемых раз в два года, и обзорных конференций, что позволит увеличить число и повысить степень полезности докладов, а также в значительной мере способствовать обсуждениям, проводимым в ходе совещаний;

15. *рекомендует также* государствам шире использовать на добровольной основе свои национальные доклады в качестве дополнительного инструмента, позволяющего сообщать о потребностях в помощи и передавать информацию об имеющихся ресурсах и механизмах, позволяющих удовлетворять такие потребности, и рекомендует государствам, которые в состоянии оказывать такую помощь, использовать эти национальные доклады;

16. *рекомендует* государствам, соответствующим международным и региональным организациям и гражданскому обществу, которые в состоянии делать это, оказывать содействие и помощь другим государствам, по их просьбе, в подготовке всеобъемлющих докладов об их деятельности по осуществлению Программы действий;

17. *призывает* все государства осуществлять Международный документ по отслеживанию, в частности включая в свои национальные доклады данные, содержащие название национальных контактных центров и их контактную информацию и информацию о национальной практике маркировки, используемой для обозначения страны-изготовителя и/или, где это применимо, страны-импортера;

18. *признает* настоятельную необходимость сохранения и укрепления — в соответствии с Программой действий — национальных контрольных механизмов в целях предотвращения, пресечения и искоренения незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями, в том числе их перенаправления в каналы незаконной торговли, незаконным вооруженным группам, террористам и другим неуполномоченным получателям, с учетом, в частности, их пагубных гуманитарных и социально-экономических последствий для затрагиваемых государств;

19. *призывает* государства, которые в состоянии делать это, оказывать через фонд добровольной спонсорской поддержки финансовую помощь, которая, в ответ на соответствующую просьбу, предоставлялась бы государствам, которые иначе не могли бы принимать участия в совещаниях, посвященных Программе действий;

20. *рекомендует* заинтересованным государствам и соответствующим международным и региональным организациям, которые в состоянии делать это, созывать региональные совещания для рассмотрения хода осуществления

Программы действий и Международного документа по отслеживанию и содействию этому осуществлению, в том числе в процессе подготовки к встречам, посвященным Программе действий;

21. *рекомендует* гражданскому обществу и соответствующим организациям укреплять сотрудничество и взаимодействие с государствами на национальном и региональном уровнях в целях обеспечения осуществления Программы действий;

22. *просит* Генерального секретаря, с учетом рекомендаций и просьб, содержащихся в пунктах 27 и 38 документа об итогах работы пятого созываемого раз в два года совещания государств, представить доклад, посвященный этим вопросам и осуществлению настоящей резолюции, для его рассмотрения на шестом созываемом раз в два года совещании государств, которое состоится в 2016 году, и Генеральной Ассамблеей на ее семьдесят первой сессии;

23. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят первой сессии, в рамках пункта, озаглавленного «Всеобщее и полное разоружение», подпункт, озаглавленный «Незаконная торговля стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах».

Проект резолюции XXIII

Нравственные императивы в отношении мира, свободного от ядерного оружия

Генеральная Ассамблея,

напоминая о семидесятой годовщине создания Организации Объединенных Наций, которая была учреждена для того, чтобы избавить грядущие поколения от невыразимых страданий, порожденных бедствиями войны,

напоминая также о том, что Организация Объединенных Наций появилась на свет 70 лет назад, когда только что завершилась Вторая мировая война, оставившая за собой гигантский шлейф смертей и разрушений,

напоминая далее о высоких принципах Устава Организации Объединенных Наций, предписывающих членам международного сообщества прилагать — в индивидуальном и коллективном порядке — все усилия для пропаганды нравственного императива «при большей свободе», чтобы избавить все народы от нужды и страха и дать им возможность жить в достойных условиях,

будучи убеждена в том, что с учетом катастрофических гуманитарных последствий любого взрыва ядерного оружия и связанных с этим рисков государства-члены давно пришли к выводу о том, что ядерное разоружение и ядерное нераспространение являются крайне актуальными и взаимосвязанными нравственными императивами в контексте достижения целей Устава, что нашло отражение в первой резолюции, резолюции 1(I), принятой Генеральной Ассамблеей 24 января 1946 года и направленной на исключение из национальных вооружений атомного оружия и всех других основных видов вооружения, пригодных для массового уничтожения,

признавая в этой связи нравственные императивы, сформулированные в положениях ее резолюций и докладов, а также в других соответствующих международных инициативах, касающихся катастрофических гуманитарных последствий любого взрыва ядерного оружия и связанных с этим рисков, включая декларацию о том, что применение ядерного оружия причинит человечеству массовые страдания и потому противоречит Уставу, законам человечности и нормам международного права¹, осуждение ядерной войны как противоречащей человеческой совести и как попрание первейшего права — права на жизнь², угрозу для самого существования человечества, которую создает наличие ядерного оружия³, пагубные экологические последствия применения ядерного оружия⁴ и особую тревогу, выраженную по поводу дальнейшего выделения средств на совершенствование и сохранение ядерных арсеналов⁵,

признавая также преамбулу и статью VI Договора о нераспространении ядерного оружия⁶ и консультативное заключение Международного Суда отно-

¹ См. резолюцию 1653 (XVI).

² См. резолюцию 38/75.

³ См. резолюцию S-10/2.

⁴ См. резолюцию 50/70 M.

⁵ См. A/59/119.

⁶ United Nations, *Treaty Series*, vol. 729, No. 10485.

сительно законности угрозы ядерным оружием или его применения⁷, в котором Суд единогласно заключил, что существует обязательство вести в духе доброй воли и завершить переговоры, ведущие к ядерному разоружению во всех его аспектах под строгим и эффективным международным контролем,

признавая далее Декларацию тысячелетия Организации Объединенных Наций⁸, в которой главы государств и правительств заявили о том, что они преисполнены решимости добиваться ликвидации оружия массового уничтожения, особенно ядерного оружия, и сохранять открытыми все имеющиеся возможности для достижения этой цели, включая возможность созыва международной конференции для определения путей и способов устранения ядерной угрозы,

будучи обеспокоена тем, что, хотя она давно признала эти нравственные императивы и хотя в области ядерного нераспространения прилагаются значительные усилия, лишь ограниченный прогресс достигнут в выполнении обязательств в отношении ядерного разоружения, а без него невозможны построение и сохранение мира, свободного от ядерного оружия, которых требует международное сообщество,

будучи разочарована тем, что по-прежнему нет прогресса на пути к многосторонним переговорам по ядерному разоружению на Конференции по разоружению, несмотря на неослабные усилия, прилагаемые государствами-членами с этой целью, а также отсутствием конкретных результатов на многосторонних переговорах по ядерному разоружению, проводимых в рамках Организации Объединенных Наций,

с удовлетворением отмечая растущее осознание, усиление внимания и нарастающую динамику, демонстрируемую государствами-членами и международным сообществом с 2010 года в отношении вопроса о катастрофическом гуманитарном воздействии ядерного оружия и связанных с ним рисков, что служит обоснованием нравственных императивов ядерного разоружения и насущной потребности построения и сохранения мира, свободного от ядерного оружия, а также всех связанных с этим международных инициатив,

сознавая абсолютную легитимность многосторонней дипломатии в области ядерного разоружения и будучи преисполнена решимости способствовать многосторонности как существенно важному элементу переговоров в области ядерного разоружения,

1. *призывает* все государства признать катастрофические гуманитарные последствия любого взрыва ядерного оружия, обусловленного случайностью, прорчетом или умыслом, и связанные с ним риски;

2. *признает* нравственные императивы в отношении ядерного разоружения и насущную потребность построения и сохранения мира, свободного от ядерного оружия, что представляет собой «глобальное общественное благо высшего порядка» и отвечает национальным и коллективным интересам безопасности;

3. *заявляет* следующее:

⁷ A/51/218, приложение.

⁸ Резолюция 55/2.

а) глобальная угроза, создаваемая ядерным оружием, должна быть безотлагательно ликвидирована;

б) в дискуссиях, решениях и действиях, касающихся ядерного оружия, необходимо уделять основное внимание воздействию такого оружия на человека и окружающую среду и исходить из того, что оно несет невыразимые страдания и неприемлемый ущерб;

с) больше внимания необходимо уделять последствиям любого взрыва ядерного оружия для женщин и важности их участия в дискуссиях, решениях и действиях, касающихся ядерного оружия;

д) ядерное оружие ослабляет коллективную безопасность, повышает риск ядерной катастрофы, обостряет международную напряженность и делает конфликты более опасными;

е) аргументы в пользу сохранения ядерного оружия ослабляют доверие к режиму ядерного разоружения и распространения;

ф) долгосрочные планы модернизации арсеналов ядерного оружия противоречат обязательствам и обещаниям в области ядерного разоружения и порождают представления о возможности бессрочного обладания таким оружием;

г) в мире, где основополагающие потребности человека до сих пор не удовлетворены, на модернизацию ядерных арсеналов выделяются огромные ресурсы, которые можно было бы перенаправить на деятельность по достижению целей в области устойчивого развития;

h) с учетом гуманитарного воздействия ядерного оружия любое применение ядерного оружия, независимо от причин, представляется несовместимым с требованиями международного гуманитарного права или нормами международного права, или законами морали, или требованиями общественного сознания;

i) ядерное оружие с учетом его неизбирательного характера и его способности уничтожить все человечество является по своей сути аморальным;

4. *отмечает*, что священный долг всех ответственных государств заключается в принятии решений, которые обеспечили бы защиту их населения и других государств от опустошительных последствий любого взрыва ядерного оружия, и что единственный способ, с помощью которого государства могли бы добиться этого, заключается в полной ликвидации ядерного оружия;

5. *подчеркивает*, что все государства несут моральную ответственность за то, чтобы при поддержке всех соответствующих заинтересованных сторон действовать безотлагательно и решительно в целях принятия эффективных, в том числе юридически обязывающих, мер, необходимых для ликвидации и запрещения всего ядерного оружия, учитывая его катастрофическое гуманитарное воздействие и связанные с ним риски;

б. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят первой сессии, в рамках пункта, озаглавленного «Всеобщее и полное разоружение», подпункт, озаглавленный «Нравственные императивы в отношении мира, свободного от ядерного оружия».

Проект резолюции XXIV**На пути к миру, свободному от ядерного оружия: ускорение осуществления обязательств в отношении ядерного разоружения**

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 1 (I) от 24 января 1946 года, 67/34 от 3 декабря 2012 года, 68/39 от 5 декабря 2013 года и 69/37 от 2 декабря 2014 года,

напоминая о семидесятой годовщине создания Организации Объединенных Наций, которая была учреждена для того, чтобы избавить грядущие поколения от невыразимых страданий, порожденных бедствиями войны, — годовщине, представляющей собой историческую возможность подтвердить, что ядерное оружие никогда не должно быть вновь применено, и добиться прогресса в области ядерного разоружения,

вновь выражая серьезную озабоченность по поводу опасности, которую создает для человечества ядерное оружие и которая должна учитываться в рамках всех обсуждений, решений и действий, связанных с ядерным разоружением и ядерным нераспространением,

напоминая о выраженной на Конференции 2010 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора глубокой озабоченности по поводу катастрофических гуманитарных последствий любого применения ядерного оружия и ее решимости добиваться построения более безопасного для всех мира и обеспечения мира и безопасности в мире, свободном от ядерного оружия¹,

с удовлетворением отмечая усиление внимания к катастрофическим гуманитарным последствиям и связанным с ядерным оружием рискам, демонстрируемое международным сообществом с 2010 года, и растущее осознание того, что эти соображения должны служить дополнительным обоснованием необходимости в ядерном разоружении и насущной потребности в достижении и сохранении мира, свободного от ядерного оружия, и с удовлетворением отмечая далее то большое внимание, которое уделяется на многосторонних разоруженческих форумах гуманитарным последствиям применения ядерного оружия,

напоминая об обсуждениях, проведенных на конференциях по вопросу о гуманитарных последствиях применения ядерного оружия, состоявшихся в Норвегии 4 и 5 марта 2013 года, в Мексике 13 и 14 февраля 2014 года и в Австрии 8 и 9 декабря 2014 года и нацеленных на обеспечение понимания и повышение уровня осознания катастрофических последствий взрывов ядерного оружия, что лишь усиливает насущную потребность ядерного разоружения,

¹ См. Конференция 2010 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора, Заключительный документ, том I [NPT/CONF.2010/50 (Vol. I)], часть I, Выводы и рекомендации в отношении последующих действий.

особо отмечая представленную на конференциях по вопросу о гуманитарных последствиях применения ядерного оружия подробную информацию, убедительно свидетельствующую о катастрофических последствиях любого взрыва ядерного оружия, выходящих далеко за пределы национальных территорий, о неспособности государств и международных организаций справиться с этими последствиями и об опасности такого инцидента, обусловленного случайностью, сбоем в системе или человеческой ошибкой,

отмечая, в частности, представленные на Венской конференции результаты исследований относительно несоразмерно серьезных последствий воздействия ионизирующей радиации на женщин и девочек,

напоминая о созыве 26 сентября 2013 года заседания Генеральной Ассамблеи высокого уровня по ядерному разоружению, а также о резолюции 69/58 от 2 декабря 2014 года, озаглавленной «Последующая деятельность в связи с проведенным в 2013 году заседанием Генеральной Ассамблеи высокого уровня по ядерному разоружению», и о содержащихся в ней решениях и приветствуя празднование и популяризацию 26 сентября как Международного дня за полную ликвидацию ядерного оружия,

приветствуя резолюцию 69/41 от 2 декабря 2014 года, в которой она рекомендовала государствам-членам, международным организациям и гражданскому обществу принимать во внимание доклад Рабочей группы открытого состава для разработки предложений по продвижению вперед процесса многосторонних переговоров по ядерному разоружению в целях построения и сохранения мира, свободного от ядерного оружия², а также представленный Генеральным секретарем в соответствии с резолюцией 68/46 от 5 декабря 2013 года доклад о путях продвижения вперед процесса многосторонних переговоров по ядерному разоружению³, в котором говорится, в частности, о шагах, уже предпринятых государствами-членами с целью способствовать многосторонним переговорам по ядерному разоружению,

подчеркивая важность образования по вопросам ядерного разоружения и нераспространения,

вновь подтверждая, что транспарентность, проверяемость и необратимость являются важнейшими принципами, применимыми к ядерному разоружению и ядерному нераспространению, которые представляют собой взаимоподкрепляющие процессы,

ссылаясь на решения и резолюцию, которые были приняты на Конференции 1995 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению и продлению действия Договора⁴ и с опорой на которые этот договор был бессрочно продлен, а также на заключительные документы конференций 2000 года⁵ и 2010 года⁶ участников Договора о нераспространении

² A/68/514.

³ A/69/154.

⁴ См. Конференция 1995 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению и продлению действия Договора, Заключительный документ, Часть I [NPT/CONF.1995/32 (Part I)], приложение.

⁵ Конференция 2000 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора, Заключительный документ, тома I–III [NPT/CONF.2000/28 (Parts I–IV) и (Parts I and II)/Corr.3)].

ядерного оружия по рассмотрению действия Договора, в частности на недвусмысленное обязательство государств, обладающих ядерным оружием, осуществить полную ликвидацию своих ядерных арсеналов, ведущую к ядерному разоружению, в соответствии с обязательствами по статье VI Договора о нераспространении ядерного оружия⁷,

подтверждая обязательство всех государств — участников Договора о нераспространении ядерного оружия применять принципы необратимости, проверяемости и транспарентности при осуществлении своих договорных обязательств,

признавая сохраняющееся жизненно важное значение вступления в силу Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний⁸ для обеспечения прогресса в достижении целей ядерного разоружения и ядерного нераспространения и приветствуя недавнюю ратификацию Договора Анголой,

напоминая о том, что полная ликвидация ядерного оружия является единственной абсолютной гарантией против применения или угрозы применения ядерного оружия, и о законном стремлении государств, не обладающих ядерным оружием, получить от государств, обладающих ядерным оружием, безусловные и юридически обязательные негативные гарантии безопасности на период до полной ликвидации ядерного оружия,

вновь подтверждая убежденность в том, что в период, предшествующий полной ликвидации ядерного оружия, создание и сохранение зон, свободных от ядерного оружия, укрепляют мир и безопасность на глобальном и региональном уровнях, усиливают режим ядерного нераспространения и вносят вклад в достижение целей ядерного разоружения, и приветствуя конференции государств-участников и государств, подписавших договоры о создании зон, свободных от ядерного оружия, и Монголии,

приветствуя ратификацию Китаем, Российской Федерацией, Соединенным Королевством Великобритании и Северной Ирландии и Францией Протокола к Договору о зоне, свободной от ядерного оружия, в Центральной Азии, и настоятельно призывая эти государства продолжать добиваться реального прогресса на пути к укреплению всех существующих зон, свободных от ядерного оружия, в том числе посредством отзыва или пересмотра любых оговорок или заявлений о толковании, противоречащих объекту и цели договоров о создании таких зон,

напоминая о прозвучавшей на обзорной конференции 2010 года рекомендации создавать новые зоны, свободные от ядерного оружия, на основе договоренностей, добровольно заключенных между государствами соответствующего региона, вновь выражая надежду на то, что за этим последуют согласованные международные усилия по созданию таких зон в тех районах, где их сейчас нет, особенно на Ближнем Востоке, и в этом контексте отмечая с глубоким разочарованием невыполнение достигнутой на обзорной конференции 2010 года договоренности в отношении практических шагов, направленных на

⁶ Конференция 2010 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора, Заключительный документ, тома I–III [NPT/CONF.2010/50 (Vols. I–III)].

⁷ United Nations, Treaty Series, vol. 729, No. 10485.

⁸ См. резолюцию 50/245 и A/50/1027.

полное осуществление резолюции 1995 года по Ближнему Востоку, и будучи разочарована тем, что на Конференции 2015 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора, состоявшейся в Нью-Йорке 27 апреля — 22 мая 2015 года, не удалось достичь договоренности по этому вопросу,

будучи глубоко разочарована тем, что по-прежнему нет прогресса на пути к многосторонним переговорам по ядерному разоружению, в частности на Конференции по разоружению,

выражая глубокое сожаление по поводу того, что на обзорной конференции 2015 года не было принято никакого субстантивного итогового документа,

будучи разочарована тем, что участники обзорной конференции 2015 года упустили возможность еще более укрепить Договор, ускорить прогресс в деле обеспечения его полного осуществления и придания ему универсального характера и обеспечить контроль за выполнением обязательств, взятых на обзорных конференциях 1995, 2000 и 2010 годов, и осуществлением согласованных на них действий, и будучи обеспокоена воздействием этой неудачи на Договор и баланс между тремя его основными компонентами,

отмечая усилия, прилагаемые в целях обеспечения полного осуществления Договора между Российской Федерацией и Соединенными Штатами Америки о мерах по дальнейшему сокращению и ограничению стратегических наступательных вооружений, вновь подчеркивая при этом, что на обзорной конференции 2010 года обоим государствам было рекомендовано продолжить обсуждение последующих мер в целях осуществления более глубоких сокращений их ядерных арсеналов,

подчеркивая важность многосторонности применительно к ядерному разоружению, признавая при этом также ценность односторонних, двусторонних и региональных инициатив и важность соблюдения условий, сформулированных в этих инициативах,

принимая к сведению доклады, которые государства, обладающие ядерным оружием, представили обзорной конференции 2015 года в соответствии с действиями 5, 20 и 21 Заключительного документа обзорной конференции 2010 года⁹, и принимая к сведению также впервые опубликованный глоссарий ключевых ядерных терминов,

1. *вновь заявляет*, что каждая статья Договора о нераспространении ядерного оружия⁷ имеет для государств-участников обязательную силу во все времена и во всех обстоятельствах и что все государства-участники должны

⁹ Осуществление Договора о нераспространении ядерного оружия: доклад, представленный Китайской Народной Республикой (NPT/CONF.2015/PC.III/13); доклад, представленный Францией в контексте действий 5, 20 и 21 Заключительного документа обзорной конференции 2010 года (NPT/CONF.2015/PC.III/14); доклад, представленный Соединенным Королевством Великобритании и Северной Ирландии согласно действиям 5, 20 и 21 Заключительного документа обзорной конференции 2010 года (NPT/CONF.2015/PC.III/15); доклад, представленный Соединенными Штатами Америки во исполнение действий 5, 20 и 21 Заключительного документа обзорной конференции 2010 года (NPT/CONF.2015/PC.III/16); заявление о мерах, принимаемых в Российской Федерации в контексте действий 5, 20 и 21, содержащихся в Заключительном документе обзорной конференции 2010 года (NPT/CONF.2015/PC.III/17).

нести полную ответственность за неукоснительное соблюдение своих обязательств по Договору, и призывает все государства-участники в полном объеме выполнять все решения, резолюции и обязательства, принятые на обзорных конференциях 1995, 2000 и 2010 годов;

2. *подтверждает* глубокую озабоченность по поводу катастрофических гуманитарных последствий любого применения ядерного оружия, выраженную на Конференции 2010 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора, и необходимость того, чтобы все государства всегда соблюдали применимые нормы международного права, включая нормы международного гуманитарного права;

3. *признает* данные, представленные на конференциях по вопросу о гуманитарных последствиях применения ядерного оружия, и призывает государства-члены в своих соответствующих решениях и действиях уделять должное внимание гуманитарным императивам, которые служат обоснованием ядерного разоружения, и насущной необходимости достижения этой цели;

4. *напоминает* о подтверждении сохраняющейся актуальности практических шагов, согласованных в Заключительном документе Конференции 2000 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора¹⁰, включая конкретное подтверждение недвусмысленного обязательства государств, обладающих ядерным оружием, осуществить полную ликвидацию своих ядерных арсеналов, ведущую к ядерному разоружению, которому привержены все государства-участники в соответствии со статьей VI Договора, напоминает об обязательстве государств, обладающих ядерным оружием, ускорить достижение конкретных успехов в осуществлении шагов, ведущих к ядерному разоружению, и призывает государства, обладающие ядерным оружием, предпринять все необходимые шаги для ускорения выполнения своих обязательств;

5. *призывает* государства, обладающие ядерным оружием, выполнить взятое ими обязательство предпринимать дальнейшие усилия к сокращению и последующей ликвидации развернутых и неразвернутых ядерных вооружений всех типов, в том числе посредством осуществления односторонних, двусторонних, региональных и многосторонних мер;

6. *настоятельно призывает* государства, обладающие ядерным оружием, понизить уровень боевой готовности систем ядерных вооружений проверяемым и транспарентным образом для обеспечения того, чтобы все ядерные вооружения были выведены из состояния высокой боевой готовности;

7. *призывает* государства, обладающие ядерным оружием, конкретным образом понизить роль и значение ядерного оружия во всех концепциях, доктринах и стратегиях военного строительства и обеспечения безопасности до его полной ликвидации;

8. *призывает* все государства, являющиеся членами региональных союзов, в состав которых входят государства, обладающие ядерным оружием,

¹⁰ Конференция 2000 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора, Заключительный документ, том I [NPT/CONF.2000/28 (Parts I and II) и Corr.3], часть I, раздел, озаглавленный «Статья VI и восьмой — двенадцатый пункты преамбулы», пункт 15.

продолжать способствовать уменьшению роли ядерного оружия в их доктринах коллективной безопасности до его полной ликвидации;

9. *особо отмечает* признание государствами-участниками Договора законной заинтересованности государств, не обладающих ядерным оружием, в том, чтобы государства, обладающие ядерным оружием, ограничили разработку и качественное совершенствование ядерных вооружений и прекратили разработку более совершенных новых типов ядерного оружия, и призывает государства, обладающие ядерным оружием, предпринять шаги в этом направлении;

10. *поощряет* все государства, обладающие ядерным оружием, к тому, чтобы они, выполняя прежние обещания и обязательства в отношении ядерного разоружения, предпринимали дальнейшие шаги для обеспечения необратимого изъятия всего расщепляющегося материала, заявленного каждым из государств, обладающих ядерным оружием, как более не требующегося для военных целей, и призывает все государства поддерживать в рамках Международного агентства по атомной энергии создание надлежащего потенциала контроля за ядерным разоружением и выработку юридически обязывающих соглашений о контроле, способствуя тем самым обеспечению того, чтобы такой материал постоянно находился под контролем за рамками военных программ;

11. *призывает* все государства — участники Договора содействовать полному осуществлению принятой на Конференции 1995 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению и продлению действия Договора резолюции по Ближнему Востоку, которая неразрывно связана с бессрочным продлением Договора, и выражает разочарование и глубокую озабоченность по поводу того, что на Конференции 2015 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора не было принято субстантивного итогового документа, в том числе в отношении процесса создания на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия и всех других видов оружия массового уничтожения, как это предусмотрено в резолюции 1995 года по Ближнему Востоку, которая остается в силе до ее полного выполнения;

12. *выражает глубокое разочарование* по поводу того, что в 2012 году не удалось создать конференцию о создании на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия и всех других видов оружия массового уничтожения, хотя ее созыв был предусмотрен на обзорной конференции 2010 года;

13. *подчеркивает* фундаментальную роль Договора о нераспространении ядерного оружия в обеспечении ядерного разоружения и ядерного нераспространения, призывает все государства-участники не жалеть усилий для обеспечения всеобщего присоединения к Договору и в этой связи настоятельно призывает Израиль, Индию и Пакистан незамедлительно и без всяких условий присоединиться к Договору в качестве государств, не обладающих ядерным оружием, и поставить все свои ядерные объекты под гарантии Международного агентства по атомной энергии;

14. *настоятельно призывает* Корейскую Народно-Демократическую Республику выполнить обязательства, взятые ею в рамках шестисторонних переговоров, включая обязательства, взятые в сентябре 2005 года в рамках совместного заявления: отказаться от всего ядерного оружия и всех существующих

ших ядерных программ, как можно скорее возобновить участие в Договоре о нераспространении ядерного оружия и начать выполнять заключенное ею с Международным агентством по атомной энергии соглашение о гарантиях¹¹ в целях обеспечения денуклеаризации Корейского полуострова мирным путем, и вновь заявляет о своей твердой поддержке шестисторонних переговоров;

15. *настоятельно призывает* все государства взаимодействовать в целях преодоления возникших в работе международного механизма в области разоружения препятствий, которые сдерживают усилия по продвижению вперед дела ядерного разоружения в многостороннем контексте, и вновь настоятельно призывает Конференцию по разоружению безотлагательно начать работу над существом вопросов, которая способствовала бы реализации повестки дня в области ядерного разоружения, в частности посредством проведения многосторонних переговоров;

16. *настоятельно призывает* государства, обладающие ядерным оружием, в ходе обзорного цикла, предшествующего обзорной конференции 2020 года, включать в свои доклады конкретную и подробную информацию о выполнении ими своих обязательств в отношении ядерного разоружения;

17. *призывает* государства, обладающие ядерным оружием, выполнять свои обязательства — в плане качества и количества — в отношении ядерного разоружения так, чтобы государства-участники могли непрерывно отслеживать прогресс, в том числе с помощью стандартной детализированной формы отчетности, тем самым укрепляя доверие не только среди государств, обладающих ядерным оружием, но и в отношениях между государствами, обладающими ядерным оружием, и государствами, не обладающими ядерным оружием, и способствуя устойчивому ядерному разоружению;

18. *призывает* все государства — участники Договора о нераспространении ядерного оружия без промедления выполнить все обещания и обязательства, изложенные в плане действий, принятом на обзорной конференции 2010 года;

19. *настоятельно призывает* государства-члены безотлагательно и добросовестным образом продолжить многосторонние переговоры об эффективных мерах по построению и сохранению мира, свободного от ядерного оружия, руководствуясь духом и целью резолюции 1 (I) Генеральной Ассамблеи и статьи VI Договора о нераспространении ядерного оружия, и в этой связи настоятельно призывает государства-члены изучать варианты определения, выработки и согласования путем переговоров юридически обязывающих эффективных мер ядерного разоружения и поддерживать усилия в этом направлении;

20. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят первой сессии, в рамках пункта, озаглавленного «Всеобщее и полное разоружение», подпункт, озаглавленный «На пути к миру, свободному от ядерного оружия: ускорение осуществления обязательств в отношении ядерного разоружения», и рассмотреть на этой сессии ход осуществления настоящей резолюции.

¹¹ United Nations, *Treaty Series*, vol. 1677, No. 28986.

Проект резолюции XXV

Ядерное разоружение

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 49/75 E от 15 декабря 1994 года о поэтапном уменьшении ядерной угрозы и свои резолюции 50/70 P от 12 декабря 1995 года, 51/45 O от 10 декабря 1996 года, 52/38 L от 9 декабря 1997 года, 53/77 X от 4 декабря 1998 года, 54/54 P от 1 декабря 1999 года, 55/33 T от 20 ноября 2000 года, 56/24 R от 29 ноября 2001 года, 57/79 от 22 ноября 2002 года, 58/56 от 8 декабря 2003 года, 59/77 от 3 декабря 2004 года, 60/70 от 8 декабря 2005 года, 61/78 от 6 декабря 2006 года, 62/42 от 5 декабря 2007 года, 63/46 от 2 декабря 2008 года, 64/53 от 2 декабря 2009 года, 65/56 от 8 декабря 2010 года, 66/51 от 2 декабря 2011 года, 67/60 от 3 декабря 2012 года, 68/47 от 5 декабря 2013 года и 69/48 от 2 декабря 2014 года о ядерном разоружении,

вновь подтверждая приверженность международного сообщества цели полной ликвидации ядерного оружия и построения мира, свободного от ядерного оружия,

учитывая, что Конвенция 1972 года о запрещении разработки, производства и накопления запасов бактериологического (биологического) и токсинного оружия и об их уничтожении¹ и Конвенция 1993 года о запрещении разработки, производства, накопления и применения химического оружия и о его уничтожении² уже обеспечили правовые режимы в отношении полного запрещения биологического и, соответственно, химического оружия, и будучи преисполнена решимости разработать всеобъемлющую конвенцию по ядерному оружию, предусматривающую запрещение разработки, испытания, производства, накопления запасов, предоставления во временное пользование, передачи, применения и угрозы применения ядерного оружия и его уничтожение, и заключить такую международную конвенцию в короткие сроки,

признавая насущную необходимость принятия конкретных практических мер для достижения цели построения мира, свободного от ядерного оружия,

учитывая пункт 50 Заключительного документа десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, первой специальной сессии, посвященной разоружению³, в которой содержится призыв к срочному проведению переговоров с целью достижения договоренностей относительно прекращения качественного совершенствования и разработки систем ядерного оружия и относительно комплексной, поэтапной, с согласованными временными рамками — в тех случаях, когда это возможно, — программы постепенного и сбалансированного сокращения запасов ядерного оружия и средств его доставки, ведущего к его полной и окончательной ликвидации по возможности скорее,

вновь подтверждая убежденность государств — участников Договора о нераспространении ядерного оружия⁴ в том, что Договор является одной из ос-

¹ United Nations, *Treaty Series*, vol. 1015, No. 14860.

² *Ibid.*, vol. 1975, No. 33757.

³ Резолюция S-10/2.

⁴ United Nations, *Treaty Series*, vol. 729, No. 10485.

нов ядерного нераспространения и ядерного разоружения, и важное значение решения о повышении эффективности процесса рассмотрения действия Договора, решения о принципах и целях ядерного нераспространения и разоружения, решения о продлении действия Договора и резолюции по Ближнему Востоку, которые были приняты на Конференции 1995 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению и продлению действия Договора⁵,

подчеркивая важное значение 13 шагов по обеспечению систематических и последовательных усилий по достижению цели ядерного разоружения, ведущего к полной ликвидации ядерного оружия, которые были согласованы государствами-участниками в Заключительном документе Конференции 2000 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора⁶,

с признательностью отмечая важную работу, проделанную на Конференции 2010 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора⁷, и оценивая разработанный ею план действий в области ядерного разоружения из 22 пунктов как стимул для активизации работы, нацеленной на открытие переговоров о конвенции по ядерному оружию,

выражая глубокую озабоченность по поводу того, что на Конференции 2015 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора, состоявшейся 27 апреля — 22 мая 2015 года, не удалось достичь согласия в отношении субстантивного заключительного документа,

подтверждая, что договоренности, достигнутые на Конференции 1995 года по рассмотрению и продлению действия Договора и на обзорных конференциях 2000 и 2010 годов, остаются в силе до достижения всех поставленных в них целей, и призывая полностью и незамедлительно выполнить их, включая план действий в области ядерного разоружения, принятый на обзорной конференции 2010 года,

вновь отмечая наиважнейшее значение, придаваемое ядерному разоружению в Заключительном документе десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, а также международным сообществом,

вновь призывая к обеспечению скорейшего вступления в силу Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний⁸,

⁵ См. Конференция 1995 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению и продлению действия Договора, Заключительный документ, Часть I [NPT/CONF.1995/32 (Part I)], приложение.

⁶ Конференция 2000 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора, Заключительный документ, том I [NPT/CONF.2000/28 (Parts I and II) и Corr.3], часть I, раздел, озаглавленный «Статья VI и восьмой — двенадцатый пункты преамбулы», пункт 15.

⁷ Конференция 2010 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора, Заключительный документ, тома I—III [NPT/CONF.2010/50 (Vols. I—III)].

⁸ См. резолюцию 50/245 и A/50/1027.

отмечая новый договор между Российской Федерацией и Соединенными Штатами Америки о сокращении стратегических вооружений, призванный способствовать дальнейшим сокращениям их развернутых и неразвернутых стратегических ядерных вооружений, и подчеркивая, что такие сокращения должны быть необратимыми и транспарентными и поддаваться проверке,

отмечая также позитивные заявления государств, обладающих ядерным оружием, по поводу их намерения продолжать предпринимать действия в целях построения мира, свободного от ядерного оружия, подтверждая при этом необходимость осуществления государствами, обладающими ядерным оружием, неотложных конкретных шагов по достижению этой цели в определенных временных рамках и настоятельно призывая их принять дальнейшие меры для достижения прогресса в области ядерного разоружения,

признавая взаимодополняемость двусторонних, плюрилатеральных и многосторонних переговоров по ядерному разоружению и то, что двусторонние переговоры никогда не могут заменить в этом отношении многосторонние переговоры,

отмечая выраженную на Конференции по разоружению и в Генеральной Ассамблее поддержку в отношении разработки международной конвенции о предоставлении государствам, не обладающим ядерным оружием, без исключения или дискриминации гарантий против применения или угрозы применения ядерного оружия при любых обстоятельствах и многосторонние усилия, предпринимаемые в рамках Конференции с целью достичь договоренности в отношении такой международной конвенции в короткие сроки,

ссылаясь на консультативное заключение Международного Суда относительно законности угрозы ядерным оружием или его применения, опубликованное 8 июля 1996 года⁹, и приветствуя единодушное подтверждение всеми его судьями того, что существует обязательство, со стороны всех государств, проводить добросовестным образом и доводить до конца переговоры, ведущие к ядерному разоружению во всех его аспектах под строгим и эффективным международным контролем,

ссылаясь также на пункт 157 и другие соответствующие рекомендации, содержащиеся в Заключительном документе шестнадцатой Конференции глав государств и правительств неприсоединившихся стран, состоявшейся в Тегеране 26–31 августа 2012 года¹⁰, в которых содержится призыв к Конференции по разоружению учредить как можно скорее и на приоритетной основе специальный комитет по ядерному разоружению и приступить к переговорам о поэтапной программе ядерного разоружения с целью полностью ликвидировать ядерное оружие в определенных временных рамках, включая принятие конвенции по ядерному оружию,

отмечая принятие Конференцией по разоружению 29 мая 2009 года — после преодоления многолетнего тупика — программы работы на сессию 2009 года¹¹ и одновременно выражая сожаление о том, что Конференции

⁹ A/51/218, приложение.

¹⁰ A/67/506-S/2012/752, приложение I.

¹¹ См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, шестьдесят четвертая сессия, Дополнение № 27 (A/64/27)*, пункт 18.

не удалось в 2015 году начать работу над существом вопросов, составляющих ее повестку дня,

приветствуя предложение относительно последующей деятельности в связи с проведенным в 2013 году заседанием Генеральной Ассамблеи высокого уровня по ядерному разоружению, представленное в соответствии с резолюцией 68/32 Ассамблеи от 5 декабря 2013 года государствами — членами Конференции по разоружению, входящими в Группу 21¹²,

приветствуя также воссоздание Конференцией по разоружению 5 июня 2015 года¹³ неофициальной рабочей группы с мандатом на выработку программы работы, действенной по существу и поступательной в плане осуществления, и структурированные и предметные дискуссии по всем пунктам повестки дня, проведенные Конференцией на ее сессии 2015 года,

вновь подтверждая важность и значимость Конференции по разоружению как единственного многостороннего форума для ведения переговоров по разоружению и выражая необходимость принятия и осуществления сбалансированной и всеобъемлющей программы работы, основанной на ее повестке дня и охватывающей, в частности, четыре ключевых вопроса, как это согласуется с правилами процедуры¹⁴, с учетом интересов безопасности всех государств,

вновь подтверждая также конкретный мандат, предоставленный Комиссии по разоружению Генеральной Ассамблеей в ее решении 52/492 от 8 сентября 1998 года, в котором говорится, что Комиссия будет обсуждать проблему ядерного разоружения в качестве одного из главных пунктов ее основной повестки дня,

ссылаясь на Декларацию тысячелетия Организации Объединенных Наций¹⁵, в которой главы государств и правительств заявили о том, что они преисполнены решимости добиваться ликвидации оружия массового уничтожения, особенно ядерного оружия, и сохранять открытыми все имеющиеся возможности для достижения этой цели, включая возможность созыва международной конференции для определения путей устранения ядерной угрозы,

подчеркивая важность осуществления изложенного в ее резолюции 68/32 решения созвать не позднее 2018 года международную конференцию Организации Объединенных Наций высокого уровня по ядерному разоружению для обзора прогресса, достигнутого в этом отношении, и учитывая Заявление о ядерном разоружении, которое было сделано на семнадцатой конференции Движения неприсоединившихся стран на уровне министров, состоявшейся в Алжире 26–29 мая 2014 года, и в котором министры подтвердили твердую приверженность Движения цели построения более безопасного мира для всех и обеспечения мира и безопасности в мире, свободном от ядерного оружия, и вновь заявили о своей поддержке в отношении созыва международной конференции Организации Объединенных Наций высокого уровня,

¹² См. CD/1999.

¹³ CD/2022.

¹⁴ CD/8/Rev.9.

¹⁵ Резолюция 55/2.

напоминая о созыве 26 сентября 2013 года заседания Генеральной Ассамблеи высокого уровня по ядерному разоружению и о твердой поддержке ядерного разоружения, выраженной на этом заседании,

приветствуя проведение 26 сентября Международного дня борьбы за полную ликвидацию ядерного оружия, посвященного содействию достижению этой цели, объявленного Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 68/32 и упомянутого в ее резолюции 69/58 от 2 декабря 2014 года,

принимая к сведению заявление по случаю Международного дня борьбы за полную ликвидацию ядерного оружия, сделанное 26 сентября 2014 года в Мехико государствами — членами Агентства по запрещению ядерного оружия в Латинской Америке и Карибском бассейне¹⁶,

отмечая успешное проведение первой, второй и третьей конференций по вопросу о гуманитарных последствиях применения ядерного оружия, состоявшихся в Осло 4 и 5 марта 2013 года, в Найрите, Мексика, 13 и 14 февраля 2014 года и в Вене 8 и 9 декабря 2014 года, и отмечая также, что 120 государств официально поддержали гуманитарное обязательство, опубликованное после проведения третьей конференции¹⁷,

приветствуя подписание в Нью-Йорке 6 мая 2014 года государствами, обладающими ядерным оружием, а именно Китаем, Российской Федерацией, Соединенным Королевством Великобритании и Северной Ирландии, Соединенными Штатами Америки и Францией, Протокола к Договору о зоне, свободной от ядерного оружия, в Центральной Азии,

приветствуя также провозглашение Латинской Америки и Карибского бассейна зоной мира, озвученное 29 января 2014 года на втором саммите Сообщества государств Латинской Америки и Карибского бассейна, состоявшемся 28 и 29 января 2014 года в Гаване,

подтверждая, что в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций государства должны воздерживаться от применения или угрозы применения ядерного оружия при разрешении своих споров в международных отношениях,

сознавая опасность применения оружия массового уничтожения, особенно ядерного оружия, в террористических актах и настоятельную необходимость согласованных международных усилий по ее сдерживанию и устранению,

1. *настоятельно призывает* все государства, обладающие ядерным оружием, принять эффективные меры в области разоружения в целях полной ликвидации всего ядерного оружия как можно скорее;

2. *подтверждает*, что ядерное разоружение и ядерное нераспространение являются по существу взаимосвязанными и взаимоукрепляющими процессами, что эти два процесса должны идти параллельно и что существует подлинная необходимость в систематическом и последовательном процессе ядерного разоружения;

¹⁶ A/C.1/69/2, приложение.

¹⁷ См. CD/2039.

3. *приветствует и поддерживает* усилия по созданию новых зон, свободных от ядерного оружия, в различных частях мира, включая создание зоны, свободной от ядерного оружия, на Ближнем Востоке, на основе соглашений или договоренностей, добровольно заключенных между государствами соответствующих регионов, что является эффективной мерой ограничения дальнейшего географического распространения ядерного оружия и способствует делу ядерного разоружения;

4. *призывает* государства — участники Договора о зоне, свободной от ядерного оружия, в Юго-Восточной Азии¹⁸ и государства, обладающие ядерным оружием, активизировать прилагаемые усилия, чтобы урегулировать, в соответствии с целями и принципами Договора, все сохраняющиеся вопросы, касающиеся подписания и ратификации Протокола к Договору;

5. *признает*, что существует подлинная необходимость уменьшить роль ядерного оружия в стратегических доктринах и политике обеспечения безопасности в целях сведения к минимуму риска того, что это оружие когда-либо будет применено, и содействия процессу его полной ликвидации;

6. *настоятельно призывает* государства, обладающие ядерным оружием, немедленно прекратить качественное совершенствование, разработку, производство и накопление запасов ядерных боеголовок и средств их доставки;

7. *настоятельно призывает также* государства, обладающие ядерным оружием, в качестве промежуточной меры немедленно снять с боевого дежурства и деактивировать свое ядерное оружие и принять другие конкретные меры по дальнейшему понижению оперативного статуса их систем ядерных вооружений, подчеркивая при этом, что уменьшение числа развернутых боезарядов и понижение оперативного статуса не могут заменить необратимых сокращений ядерных вооружений и полной ликвидации ядерного оружия;

8. *вновь призывает* государства, обладающие ядерным оружием, осуществить эффективные меры в области ядерного разоружения для достижения цели полной ликвидации ядерного оружия в определенных временных рамках;

9. *призывает* государства, обладающие ядерным оружием, до обеспечения полной ликвидации ядерного оружия договориться относительно имеющего обязательную международную юридическую силу документа, предусматривающего совместное обязательство не применять первыми ядерное оружие;

10. *настоятельно призывает* государства, обладающие ядерным оружием, начать между собой на соответствующем этапе плюрилатеральные переговоры о дальнейшем глубоком сокращении — необратимым, проверяемым и транспарентным образом — их ядерных вооружений в качестве одной из эффективных мер ядерного разоружения;

11. *подчеркивает* важность применения принципов транспарентности, необратимости и проверяемости в отношении процесса ядерного разоружения;

12. *подчеркивает также* важное значение содержащегося в Заключительном документе Конференции 2000 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора недвусмысленно

¹⁸ United Nations, *Treaty Series*, vol. 1981, No. 33873.

ленного обязательства государств, обладающих ядерным оружием, осуществить полную ликвидацию своих ядерных арсеналов, ведущую к ядерному разоружению, которому привержены все государства-участники в соответствии со статьей VI Договора⁶, и подтверждения государствами-участниками того, что полная ликвидация ядерного оружия является единственной абсолютной гарантией против применения или угрозы применения ядерного оружия¹⁹;

13. *призывает* к полному и эффективному осуществлению 13 практических шагов по ядерному разоружению, изложенных в Заключительном документе Конференции 2000 года по рассмотрению действия Договора⁶;

14. *призывает также* к полному осуществлению плана действий, содержащегося в выводах и рекомендациях в отношении последующих действий, изложенных в Заключительном документе Конференции 2010 года по рассмотрению действия Договора, и в частности плана действий в области ядерного разоружения, состоящего из 22 пунктов⁷;

15. *настоятельно призывает* государства, обладающие ядерным оружием, осуществить дальнейшие сокращения нестратегических ядерных вооружений, в том числе на основе односторонних инициатив и в качестве неотъемлемого элемента процесса сокращения ядерных вооружений и разоружения;

16. *призывает* к незамедлительному началу на Конференции по разоружению — в рамках согласованной, всеобъемлющей и сбалансированной программы работы — переговоров о недискриминационном, многостороннем и поддающемся международному и эффективному контролю договоре о запрещении производства расщепляющегося материала для ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств на основе доклада Специального координатора²⁰ и содержащегося в нем мандата;

17. *настоятельно призывает* Конференцию по разоружению как можно скорее начать на своей сессии 2016 года свою работу по существу на основе всеобъемлющей и сбалансированной программы работы, в которой учитываются все реальные приоритеты, существующие в области разоружения и контроля над вооружениями, включая немедленное начало переговоров о таком договоре с расчетом завершить их в пятилетний срок, приветствуя при этом воссоздание неофициальной рабочей группы с мандатом на выработку программы работы, действенной по существу и поступательной в плане осуществления;

18. *призывает* к принятию международно-правового документа о предоставлении государствам, не обладающим ядерным оружием, безусловных гарантий безопасности против применения или угрозы применения ядерного оружия при любых обстоятельствах;

19. *призывает также* к скорейшему вступлению в силу и строгому соблюдению Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний⁸, приветствуя при этом ратификацию Договора Анголой 20 марта 2015 года;

¹⁹ Конференция 2000 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора, Заключительный документ, том I [NPT/CONF.2000/28 (Parts I and II) и Согр.3], часть I, раздел, озаглавленный «Статья VII и безопасность государств, не обладающих ядерным оружием», пункт 2.

²⁰ CD/1299.

20. *вновь призывает* Конференцию по разоружению учредить как можно скорее и на приоритетной основе специальный комитет по ядерному разоружению в 2016 году и приступить к переговорам о поэтапной программе ядерного разоружения, ведущего к полной ликвидации ядерного оружия в определенных временных рамках;

21. *призывает* к созыву не позднее 2018 года международной конференции Организации Объединенных Наций высокого уровня по ядерному разоружению для обзора прогресса, достигнутого в этом отношении;

22. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее семьдесят первой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции;

23. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят первой сессии, в рамках пункта, озаглавленного «Всеобщее и полное разоружение», подпункт, озаглавленный «Ядерное разоружение».

Проект резолюции XXVI

Меры по обеспечению транспарентности и укреплению доверия в космической деятельности

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 60/66 от 8 декабря 2005 года, 61/75 от 6 декабря 2006 года, 62/43 от 5 декабря 2007 года, 63/68 от 2 декабря 2008 года, 64/49 от 2 декабря 2009 года, 65/68 от 8 декабря 2010 года, 68/50 от 5 декабря 2013 года и 69/38 от 2 декабря 2014 года, а также на свое решение 66/517 от 2 декабря 2011 года,

напоминая о докладе Генерального секретаря от 15 октября 1993 года, который был представлен Генеральной Ассамблее на ее сорок восьмой сессии и в приложении к которому содержится исследование правительственных экспертов о применении мер по укреплению доверия в космическом пространстве¹,

вновь подтверждая право всех стран исследовать и использовать космическое пространство в соответствии с международным правом,

вновь подтверждая также, что предотвращение гонки вооружений в космическом пространстве отвечает интересам поддержания международного мира и безопасности и является неотъемлемым условием развития и укрепления международного сотрудничества в исследовании и использовании космического пространства в мирных целях,

ссылаясь в связи с этим на свои резолюции 45/55 В от 4 декабря 1990 года и 48/74 В от 16 декабря 1993 года, в которых Генеральная Ассамблея, в частности, признала необходимость большей транспарентности и подтвердила важность мер укрепления доверия как средства, способствующего достижению цели предотвращения гонки вооружений в космическом пространстве,

отмечая конструктивный характер обсуждения этой тематики на Конференции по разоружению и мнения, выраженные государствами-членами,

отмечая также внесение Китаем и Российской Федерацией на рассмотрение Конференции по разоружению проекта договора о предотвращении размещения оружия в космическом пространстве, применения силы или угрозы силой в отношении космических объектов², а также внесение его обновленной версии³ в 2014 году,

отмечая далее, что с 2004 года ряд государств⁴ проводят политику размещения первыми оружия в космосе,

отмечая представление Европейским союзом проекта не имеющего обязательной юридической силы международного кодекса поведения в космической деятельности,

¹ A/48/305 и Согг.1.

² См. CD/1839.

³ См. CD/1985.

⁴ Аргентина, Армения, Беларусь, Бразилия, Венесуэла (Боливарианская Республика), Индонезия, Казахстан, Куба, Кыргызстан, Российская Федерация, Таджикистан и Шри-Ланка.

признавая работу, которая проводится в Комитете по использованию космического пространства в мирных целях, его Научно-техническом подкомитете и его Юридическом подкомитете и которая вносит значительный вклад в повышение долгосрочной устойчивости космической деятельности,

отмечая вклад государств-членов, которые в соответствии с пунктом 1 резолюции 61/75, пунктом 2 резолюции 62/43, пунктом 2 резолюции 63/68 и пунктом 2 резолюции 64/49 представили Генеральному секретарю конкретные предложения по международным мерам транспарентности и укрепления доверия в космосе,

приветствуя работу, проделанную в 2012 и 2013 годах группой правительственных экспертов, созданной Генеральным секретарем на основе справедливого географического распределения для проведения исследования о мерах транспарентности и укрепления доверия в космосе,

отмечая рассмотрение этого исследования Комитетом в ходе его пятьдесят восьмой сессии в 2015 году, по итогам которого было установлено, что Комитет играет основополагающую роль в повышении транспарентности и укреплении доверия между государствами, а также в обеспечении использования космического пространства в мирных целях⁵,

отмечая также просьбу Комитета к Межучрежденческому совещанию по космической деятельности («ООН-космос») как части системы Организации Объединенных Наций представить на рассмотрение Комитета на его пятьдесят девятой сессии в 2016 году специальный доклад об осуществлении доклада Группы правительственных экспертов по мерам транспарентности и укрепления доверия в космосе,

приветствуя резолюцию 186 от 7 ноября 2014 года об укреплении роли Международного союза электросвязи в отношении мер транспарентности и укрепления доверия в космической деятельности, одобренную на Полномочной конференции Союза 2014 года, состоявшейся в Пусане, Республика Корея, 20 октября — 7 ноября 2014 года,

1. *подчеркивает* важность записки Генерального секретаря, препровождающей доклад Группы правительственных экспертов по мерам транспарентности и укрепления доверия в космосе⁶, рассмотренный Генеральной Ассамблеей 5 декабря 2013 года;

2. *рекомендует* государствам-членам продолжать рассматривать и осуществлять на добровольной основе, посредством соответствующих национальных механизмов, меры транспарентности и укрепления доверия, предложенные в докладе, в максимально возможной и практически осуществимой степени и сообразно национальным интересам государств-членов;

3. *призывает* государства-члены в соответствии с рекомендациями, содержащимися в докладе, на регулярной основе проводить, в целях содействия практической реализации мер транспарентности и укрепления доверия в космосе, дискуссии, посвященные перспективам их осуществления, в Комитете по

⁵ См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, семидесятая сессия, Дополнение № 20 (A/70/20)*.

⁶ A/68/189.

использованию космического пространства в мирных целях, Комиссии по разоружению и Конференции по разоружению;

4. *просит* соответствующие органы и организации системы Организации Объединенных Наций, среди которых в соответствии с резолюцией 68/50 был распространен этот доклад, сообразно обстоятельствам содействовать эффективному осуществлению содержащихся в нем выводов и рекомендаций;

5. *рекомендует* соответствующим органам и организациям системы Организации Объединенных Наций соответствующим образом координировать работу в отношении содержащихся в докладе рекомендаций;

6. *приветствует* проведение 22 октября 2015 года в соответствии с этим докладом совместного специального заседания Первого и Четвертого комитетов, посвященного возможным проблемам, создающим угрозу безопасности и устойчивости в космосе, и содержательный обмен мнениями по различным аспектам безопасности космической деятельности, который состоялся на этом заседании;

7. *призывает* государства-участники и соответствующие структуры и организации системы Организации Объединенных Наций поддержать реализацию всех без исключения выводов и рекомендаций, содержащихся в этом докладе;

8. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее семьдесят второй сессии доклад о координации в системе Организации Объединенных Наций мер транспарентности и укрепления доверия в космической деятельности, включая приложение, содержащее представленные государствами-членами соображения по мерам транспарентности и укрепления доверия в космической деятельности;

9. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят первой сессии, в рамках пункта, озаглавленного «Всеобщее и полное разоружение», подпункт, озаглавленный «Меры по обеспечению транспарентности и укреплению доверия в космической деятельности».

Проект резолюции XXVII

Осуществление Конвенции по кассетным боеприпасам

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 63/71 от 2 декабря 2008 года, посвященную Конвенции по кассетным боеприпасам,

вновь подтверждая свою решимость навсегда положить конец страданиям и потерям, порождаемым кассетными боеприпасами в процессе их применения, когда они не срабатывают так, как это предполагалось, или когда их бросают,

будучи озабочена тем, что взрывоопасные остатки кассетных боеприпасов убивают или калечат гражданских лиц, в том числе женщин и детей, препятствуют экономическому и социальному развитию, в том числе вызывая потерю средств к существованию, затрудняют восстановление и реконструкцию в постконфликтный период, задерживают процесс возвращения беженцев и внутренне перемещенных лиц или препятствуют ему, могут оказывать негативное воздействие на национальные и международные усилия по миростроительству и оказанию гуманитарной помощи и порождают другие тяжелые последствия, которые могут сохраняться на протяжении многих лет после их применения,

будучи глубоко озабочена опасностями, порождаемыми крупными национальными запасами кассетных боеприпасов, сохраняемых для целей оперативного использования, и будучи преисполнена решимости обеспечить их быстрое уничтожение,

считая необходимым реально способствовать эффективным и скоординированным образом решению сложной задачи удаления взрывоопасных остатков кассетных боеприпасов, разбросанных по всему миру, и обеспечить их уничтожение,

принимая во внимание необходимость надлежащим образом координировать усилия, прилагаемые в различных форумах, в том числе в рамках Конвенции о правах инвалидов¹, в целях обеспечения прав и удовлетворения нужд тех, кто пострадал от оружия разного рода, и будучи преисполнена решимости не допускать дискриминации среди тех, кто пострадал от оружия разного рода,

подтверждая, что в случаях, не предусмотренных Конвенцией по кассетным боеприпасам² или другими международными соглашениями, гражданские лица и комбатанты постоянно остаются под защитой и действием принципов международного права, вытекающих из установившихся обычаев, из принципов гуманности и требований общественного сознания,

приветствуя шаги, предпринятые в последние годы на национальном, региональном и глобальном уровнях в целях запрещения, ограничения или временного прекращения применения, накопления запасов, производства и передачи кассетных боеприпасов, и приветствуя в этой связи то, что за период с

¹ United Nations, *Treaty Series*, vol. 2515, No. 44910.

² *Ibid.*, vol. 2688, No. 47713.

2014 года все государства Центральной Америки присоединились к Конвенции и тем самым реализовали свое стремление стать первым регионом мира, свободным от кассетных боеприпасов,

подчеркивая роль общественного сознания в упрочении принципов гуманности, показателем которой стал всеобщий призыв положить конец человеческим страданиям, порождаемым кассетными боеприпасами, и отмечая усилия, прилагаемые в этих целях Организацией Объединенных Наций, Международным комитетом Красного Креста, Коалицией против кассетных боеприпасов и многими другими неправительственными организациями по всему миру,

отмечая, что к Конвенции по кассетным боеприпасам присоединились в общей сложности 118 государств: 98 стали ее участниками и 20 подписали ее,

принимая к сведению Дубровницкую декларацию 2015 года и Дубровницкий план действий, принятые на первой конференции государств — участников Конвенции по кассетным боеприпасам по рассмотрению действия Конвенции, состоявшейся в Дубровнике, Хорватия, 7–11 сентября 2015 года,

1. *настоятельно призывает* все государства, не входящие в круг участников Конвенции по кассетным боеприпасам², как можно скорее стать ее участниками путем ее ратификации или присоединения к ней, а все государства-участники, которые обладают такой возможностью, способствовать присоединению к Конвенции благодаря двусторонним, субрегиональным и многосторонним контактам, информационно-просветительской деятельности и использованию других средств;

2. *подчеркивает* важное значение полного и эффективного осуществления и соблюдения Конвенции, в том числе посредством осуществления Дубровницкого плана действий;

3. *выражает серьезную озабоченность* в связи с недавними утверждениями и сообщениями о применении кассетных боеприпасов в различных частях мира, а также документальными свидетельствами такого применения;

4. *настоятельно призывает* все государства-участники своевременно представить Генеральному секретарю полную информацию, как это требуется согласно статье 7 Конвенции, с целью способствовать транспарентности и соблюдению Конвенции;

5. *предлагает* всем государствам, которые не ратифицировали Конвенцию или не присоединились к ней, представлять на добровольной основе информацию, которая могла бы способствовать повышению эффективности операций по удалению и уничтожению взрывоопасных остатков кассетных боеприпасов и связанной с этим деятельности;

6. *вновь предлагает и рекомендует* всем государствам-участникам, заинтересованным государствам, Организации Объединенных Наций, другим соответствующим международным организациям и учреждениям, региональным организациям, Международному комитету Красного Креста, Коалиции против кассетных боеприпасов и другим соответствующим неправительственным организациям принимать участие в будущих совещаниях государств — участников Конвенции;

7. *просит* Генерального секретаря продолжать созывать совещания государств — участников Конвенции по кассетным боеприпасам и продолжать оказывать необходимую помощь и предоставлять такие услуги, которые могут оказаться необходимыми для выполнения задач, возложенных на него согласно Конвенции, и соответствующих решений первой обзорной конференции;

8. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят первой сессии, в рамках пункта, озаглавленного «Всеобщее и полное разоружение», подпункт, озаглавленный «Осуществление Конвенции по кассетным боеприпасам».

Проект резолюции XXVIII**Осуществление Конвенции о запрещении применения, накопления запасов, производства и передачи противопехотных мин и об их уничтожении**

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 54/54 В от 1 декабря 1999 года, 55/33 V от 20 ноября 2000 года, 56/24 М от 29 ноября 2001 года, 57/74 от 22 ноября 2002 года, 58/53 от 8 декабря 2003 года, 59/84 от 3 декабря 2004 года, 60/80 от 8 декабря 2005 года, 61/84 от 6 декабря 2006 года, 62/41 от 5 декабря 2007 года, 63/42 от 2 декабря 2008 года, 64/56 от 2 декабря 2009 года, 65/48 от 8 декабря 2010 года, 66/29 от 2 декабря 2011 года, 67/32 от 3 декабря 2012 года, 68/30 от 5 декабря 2013 года и 69/34 от 2 декабря 2014 года,

вновь подтверждая свою решимость положить конец страданиям и несчастьям, вызываемым противопехотными минами, которые каждый год убивают или калечат тысячи людей — женщин, девочек, мальчиков и мужчин, — подвергают риску людей, живущих в затрагиваемых районах, и мешают развитию их общин,

считая необходимым сделать все, чтобы эффективным и скоординированным образом способствовать решению сложной задачи удаления противопехотных мин, установленных по всему миру, и обеспечить их уничтожение,

желая в максимальной степени содействовать усилиям по уходу и реабилитации, включая социальную и экономическую реинтеграцию лиц, пострадавших от мин,

с удовлетворением отмечая проделанную работу по осуществлению Конвенции о запрещении применения, накопления запасов, производства и передачи противопехотных мин и об их уничтожении¹ и существенный прогресс, достигнутый в решении глобальной проблемы противопехотных наземных мин,

напоминая о первом — тринадцатом совещаниях государств — участников Конвенции, состоявшихся в Мапуту (1999 год), Женеве (2000 год), Манагуа (2001 год), Женеве (2002 год), Бангкоке (2003 год), Загребе (2005 год), Женеве (2006 год), на Мертвом море (2007 год), в Женеве (2008 и 2010 годы), Пномпене (2011 год) и Женеве (2012 и 2013 годы), и первой, второй и третьей конференциях государств — участников Конвенции по рассмотрению действия Конвенции, состоявшихся в Найроби (2004 год), Картахене, Колумбия (2009 год) и Мапуту (2014 год),

напоминая также о том, что на третьей Конференции государств — участников Конвенции по рассмотрению действия Конвенции международное сообщество провело обзор хода осуществления Конвенции, а государства-участники приняли декларацию и план действий на 2014–2019 годы в целях поддержки усиленного процесса осуществления и пропаганды Конвенции,

¹ United Nations, *Treaty Series*, vol. 2056, No. 35597.

с удовлетворением отмечая, что 162 государства ратифицировали Конвенцию или присоединились к ней и официально взяли на себя изложенные в Конвенции обязательства,

подчеркивая желательность обеспечения присоединения всех государств к Конвенции и будучи преисполнена решимости активно содействовать приданию ей универсального характера и пропаганде изложенных в ней норм,

отмечая с сожалением, что противопехотные мины по-прежнему применяются в ряде конфликтов в различных районах мира, причиняя людские страдания и затрудняя развитие в постконфликтный период,

1. *предлагает* всем государствам, которые не подписали Конвенцию о запрещении применения, накопления запасов, производства и передачи противопехотных мин и об их уничтожении¹, безотлагательно присоединиться к ней;

2. *настоятельно призывает* одно оставшееся государство, которое подписало, но не ратифицировало Конвенцию, безотлагательно ратифицировать ее;

3. *подчеркивает* важное значение полного и эффективного осуществления и соблюдения Конвенции, в том числе посредством дальнейшего осуществления плана действий на 2014–2019 годы;

4. *настоятельно призывает* все государства-участники представлять Генеральному секретарю полную и своевременную информацию, как это предусмотрено в статье 7 Конвенции, в целях содействия транспарентности и соблюдению Конвенции;

5. *предлагает* всем государствам, которые не ратифицировали Конвенцию или не присоединились к ней, представлять на добровольной основе информацию в целях повышения эффективности прилагаемых на глобальном уровне усилий в области разминирования;

6. *вновь призывает* все государства и другие соответствующие стороны сотрудничать в целях поощрения, поддержки и содействия усилиям по уходу за лицами, пострадавшими от мин, их реабилитации и социальной и экономической реинтеграции, осуществлению программ информирования о минной опасности, а также удалению и уничтожению противопехотных мин и ликвидации их запасов по всему миру;

7. *настоятельно призывает* все государства продолжать заниматься этим вопросом на самом высоком политическом уровне и в тех ситуациях, когда у них есть такая возможность, способствовать присоединению к Конвенции благодаря двусторонним, субрегиональным, региональным и многосторонним контактам, информационно-просветительским мероприятиям, семинарам и другим средствам;

8. *вновь предлагает и рекомендует* всем заинтересованным государствам, Организации Объединенных Наций, другим соответствующим международным организациям и учреждениям, региональным организациям, Международному комитету Красного Креста и соответствующим неправительственным организациям принять участие в работе четырнадцатого совещания государств — участников Конвенции, которое состоится в Женеве на неделе с

30 ноября по 4 декабря 2015 года, и в осуществлении программы проведения будущих совещаний государств — участников Конвенции;

9. *просит* Генерального секретаря в соответствии с пунктом 1 статьи 11 Конвенции приступить к подготовке, необходимой для созыва пятнадцатого совещания государств — участников Конвенции, и от имени государств-участников и в соответствии с пунктом 4 статьи 11 Конвенции пригласить государства, не являющиеся участниками Конвенции, а также Организацию Объединенных Наций, другие соответствующие международные организации и учреждения, региональные организации, Международный комитет Красного Креста и соответствующие неправительственные организации принять участие в работе пятнадцатого совещания государств — участников Конвенции в качестве наблюдателей;

10. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят первой сессии, в рамках пункта, озаглавленного «Всеобщее и полное разоружение», подпункт, озаглавленный «Осуществление Конвенции о запрещении применения, накопления запасов, производства и передачи противопехотных мин и об их уничтожении».

Проект резолюции XXIX

Мероприятия в развитие консультативного заключения Международного Суда относительно законности угрозы ядерным оружием или его применения

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 49/75 К от 15 декабря 1994 года, 51/45 М от 10 декабря 1996 года, 52/38 О от 9 декабря 1997 года, 53/77 W от 4 декабря 1998 года, 54/54 Q от 1 декабря 1999 года, 55/33 X от 20 ноября 2000 года, 56/24 S от 29 ноября 2001 года, 57/85 от 22 ноября 2002 года, 58/46 от 8 декабря 2003 года, 59/83 от 3 декабря 2004 года, 60/76 от 8 декабря 2005 года, 61/83 от 6 декабря 2006 года, 62/39 от 5 декабря 2007 года, 63/49 от 2 декабря 2008 года, 64/55 от 2 декабря 2009 года, 65/76 от 8 декабря 2010 года, 66/46 от 2 декабря 2011 года, 67/33 от 3 декабря 2012 года, 68/42 от 5 декабря 2013 года и 69/43 от 2 декабря 2014 года,

будучи убеждена, что сохранение ядерного оружия создает угрозу для человечества и всего живого на Земле, и признавая, что единственным средством предотвращения ядерной катастрофы является полная ликвидация ядерного оружия и обеспечение уверенности в том, что оно никогда не будет производиться вновь,

вновь подтверждая приверженность международного сообщества достижению цели построения мира, свободного от ядерного оружия, путем полной ликвидации ядерного оружия,

принимая во внимание торжественные обязательства, взятые на себя государствами-участниками в статье VI Договора о нераспространении ядерного оружия¹, в частности обязательство в духе доброй воли вести переговоры об эффективных мерах по прекращению гонки ядерных вооружений в ближайшем будущем и ядерному разоружению,

ссылаясь на принципы и цели ядерного нераспространения и разоружения, принятые на Конференции 1995 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению и продлению действия Договора² недвусмысленное обязательство государств, обладающих ядерным оружием, осуществить полную ликвидацию своих ядерных арсеналов, ведущую к ядерному разоружению, согласованное на Конференции 2000 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора³, и пункты плана действий, согласованного на Конференции 2010 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению

¹ United Nations, *Treaty Series*, vol. 729, No. 10485.

² Конференция 1995 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению и продлению действия Договора, *Заключительный документ, Часть I* [NPT/CONF.1995/32 (Part I)], приложение, решение 2.

³ См. Конференция 2000 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора, *Заключительный документ*, том I [NPT/CONF.2000/28 (Parts I and II) и Corr.3], часть I, раздел, озаглавленный «Статья VI и восьмой — двенадцатый пункты преамбулы», пункт 15.

действия Договора и являющегося частью выводов и рекомендаций в отношении последующих действий в области ядерного разоружения⁴,

разделяя глубокую озабоченность по поводу катастрофических гуманитарных последствий любого применения ядерного оружия и в этом контексте подтверждая необходимость того, чтобы все государства всегда соблюдали применимые нормы международного права, включая нормы международного гуманитарного права,

призывая все государства, обладающие ядерным оружием, предпринять конкретные усилия в области разоружения и подчеркивая, что всем государствам следует приложить особые усилия для построения и сохранения мира, свободного от ядерного оружия,

отмечая разработанное Генеральным секретарем предложение из пяти пунктов в отношении ядерного разоружения, в котором он, в частности, предлагает рассмотреть вопрос о проведении переговоров о конвенции по ядерному оружию или соглашении относительно рамочной основы, включающей в себя несколько отдельных, взаимоукрепляющих документов, подкрепленных мощной системой проверки,

напоминая о принятии Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний в ее резолюции 50/245 от 10 сентября 1996 года и выражая удовлетворение по поводу роста числа государств, подписавших и ратифицировавших Договор,

признавая с удовлетворением, что Договор об Антарктике⁵, Договор Гладелолко⁶, Договор Раротонга⁷, Бангкокский договор⁸, Пелиндабский договор⁹ и Договор о зоне, свободной от ядерного оружия, в Центральной Азии, а также статус Монголии как государства, свободного от ядерного оружия, постепенно освобождают все Южное полушарие и прилегающие районы, охватываемые этими договорами, от ядерного оружия,

признавая необходимость в согласованном на многосторонней основе и имеющем обязательную силу документе, обеспечивающем государствам, не обладающим ядерным оружием, гарантии против применения или угрозы применения ядерного оружия до полной ликвидации ядерного оружия,

вновь подтверждая центральную роль Конференции по разоружению как единственного многостороннего форума для ведения переговоров по разоружению,

подчеркивая необходимость того, чтобы Конференция по разоружению приступила к переговорам о поэтапной программе полной ликвидации ядерного оружия в определенных временных рамках,

⁴ См. *Конференция 2010 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора, Заключительный документ*, тома I–III [NPT/CONF.2010/50 (Vols. I–III)], том I, часть I.

⁵ United Nations, *Treaty Series*, vol. 402, No. 5778.

⁶ Ibid., vol. 634, No. 9068.

⁷ *Ежегодник Организации Объединенных Наций по разоружению*, том 10: 1985 год (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.86.IX.7), добавление VII.

⁸ United Nations, *Treaty Series*, vol. 1981, No. 33873.

⁹ A/50/426, приложение.

подчеркивая также настоятельную необходимость того, чтобы государства, обладающие ядерным оружием, ускорили достижение конкретных успехов в осуществлении изложенных в Заключительном документе Конференции 2000 года по рассмотрению действия Договора³ тринадцати практических шагов по выполнению статьи VI Договора о нераспространении ядерного оружия, ведущих к ядерному разоружению,

принимая к сведению типовую конвенцию по ядерному оружию, которая была представлена Генеральному секретарю Коста-Рикой и Малайзией в 2007 году и распространена Генеральным секретарем¹⁰,

стремясь к достижению цели, заключающейся в установлении имеющего обязательную юридическую силу запрета на разработку, производство, испытание, развертывание, накопление запасов, применение и угрозу применения ядерного оружия, и к его уничтожению под эффективным международным контролем,

напоминая о консультативном заключении Международного Суда относительно законности угрозы ядерным оружием или его применения, вынесенном 8 июля 1996 года¹¹,

1. *вновь подчеркивает* единодушное мнение Международного Суда о том, что существует обязательство проводить добросовестным образом и доводить до конца переговоры, ведущие к ядерному разоружению во всех его аспектах под строгим и эффективным международным контролем;

2. *вновь призывает* все государства незамедлительно выполнить это обязательство, начав многосторонние переговоры, ведущие к скорейшему заключению конвенции по ядерному оружию, предусматривающей запрещение разработки, производства, испытания, развертывания, накопления запасов, передачи, применения и угрозы применения ядерного оружия и его ликвидацию;

3. *просит* все государства информировать Генерального секретаря о предпринимаемых ими усилиях и мерах по осуществлению настоящей резолюции и ядерного разоружения и просит Генерального секретаря довести эту информацию до сведения Генеральной Ассамблеи на ее семьдесят первой сессии;

4. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят первой сессии, в рамках пункта, озаглавленного «Всеобщее и полное разоружение», подпункт, озаглавленный «Мероприятия в развитие консультативного заключения Международного Суда относительно законности угрозы ядерным оружием или его применения».

¹⁰ A/62/650, приложение.

¹¹ A/51/218, приложение.

Проект резолюции XXX**Всеобщая декларация о построении мира, свободного от ядерного оружия**

Генеральная Ассамблея,

напоминая о своей давней поддержке полной ликвидации всего ядерного оружия,

признавая необходимость построения мира, свободного от ядерного оружия,

подчеркивая в этой связи фундаментальную роль согласования Заключительного документа десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи от 30 июня 1978 года¹, в котором, в частности, говорится о том, что «эффективные меры ядерного разоружения и предотвращение ядерной войны имеют первоочередное значение»,

особо отмечая решающую роль Договора о нераспространении ядерного оружия² в обеспечении ядерного разоружения и ядерного нераспространения и напоминая, в частности, о недвусмысленном обязательстве государств, обладающих ядерным оружием, осуществить полную ликвидацию своих ядерных арсеналов, ведущую к ядерному разоружению, в соответствии с обязательствами по статье VI Договора, согласованном на Конференции 2000 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора и подтвержденном на обзорной конференции 2010 года,

принимая во внимание вынесенное 8 июля 1996 года консультативное заключение Международного Суда относительно законности угрозы ядерным оружием или его применения³, в котором Суд единодушно постановил, что существует обязательство проводить добросовестным образом и доводить до конца переговоры, ведущие к ядерному разоружению во всех его аспектах под строгим и эффективным международным контролем,

признавая важный вклад, который был внесен в достижение целей ядерного разоружения и нераспространения, в ожидании полной ликвидации ядерного оружия, благодаря созданию зон, свободных от ядерного оружия, хотя их создание не является самоцелью, и вновь заявляя о политическом решении 115 государств-участников договоров о создании зон, свободных от ядерного оружия, и Монголии отказаться от ядерного оружия,

напоминая о соответствующих принципах и соглашениях, относящихся к сфере международного гуманитарного права и законам войны, и отмечая выраженную на обзорной конференции 2010 года глубокую озабоченность по поводу катастрофических гуманитарных последствий любого применения ядерного оружия⁴,

¹ Резолюция S-10/2.

² United Nations, *Treaty Series*, vol. 729, No. 10485.

³ A/51/218, приложение.

⁴ См. *Конференция 2010 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора, Заключительный документ*, том I [NPT/CONF.2010/50 (Vol. I)], часть I, *Выводы и рекомендации в отношении последующих действий*.

1. *принимает* Всеобщую декларацию о построении мира, свободного от ядерного оружия, содержащуюся в приложении к настоящей резолюции;
2. *призывает* государства, учреждения и организации системы Организации Объединенных Наций, а также межправительственные и неправительственные организации распространять Декларацию и способствовать ее осуществлению;
3. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее семьдесят третьей сессии доклад об осуществлении Декларации;
4. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят третьей сессии, в рамках пункта, озаглавленного «Всеобщее и полное разоружение», подпункт, озаглавленный «Всеобщая декларация о построении мира, свободного от ядерного оружия».

Приложение

Всеобщая декларация о построении мира, свободного от ядерного оружия

1. Мы, государства — члены Организации Объединенных Наций, заявляем о нашей общей приверженности цели построения мира, свободного от ядерного оружия.
2. Мы вновь выражаем серьезную озабоченность по поводу угрозы, которую создает для человечества существование ядерного оружия, и вновь подтверждаем, что его полная ликвидация по-прежнему является единственной абсолютной гарантией против его применения или угрозы применения.
3. Мы призываем все государства способствовать созданию атмосферы доверия для обеспечения всеобъемлющей и устойчивой международной безопасности и стабильности в целях содействия построению мира, свободного от ядерного оружия.
4. Мы вновь заявляем, что любое применение ядерного оружия будет противоречить духу Устава Организации Объединенных Наций и являться нарушением норм международного права, в частности норм международного гуманитарного права, и вновь заявляем также, что ядерное оружие создает серьезную угрозу для самого существования человечества.
5. Мы подчеркиваем необходимость обеспечить, чтобы национальные политика и практика согласовывались с целью построения мира, свободного от ядерного оружия.
6. Мы вновь выражаем глубокую озабоченность по поводу катастрофических гуманитарных последствий любого применения ядерного оружия и в этом контексте призываем все государства всегда соблюдать применимые нормы международного права, включая нормы международного гуманитарного права.
7. Мы вновь выражаем озабоченность по поводу людских и экономических ресурсов, которые продолжают направляться на разработку, техническое обслуживание и модернизацию ядерного оружия, и подчеркиваем необходимость использования этих ресурсов для целей укрепления мира и безопасности, устойчивого развития и избавления миллионов людей от нищеты.

8. Мы подтверждаем центральную роль Организации Объединенных Наций в процессах разоружения, нераспространения и контроля над вооружениями.

9. Мы вновь заявляем, что многосторонность является ключевым принципом на переговорах в области разоружения и нераспространения, и признаем настоятельную необходимость добиться прогресса на пути к многосторонним переговорам по ядерному разоружению, в частности для того, чтобы Конференция по разоружению могла выполнять свой мандат, определенный в Заключительном документе десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи от 30 июня 1978 года⁵.

10. Мы вновь подтверждаем, что ядерное разоружение и ядерное нераспространение представляют собой взаимоукрепляющие процессы.

11. Мы подчеркиваем необходимость принятия эффективных мер в области ядерного разоружения, имеющих наивысший приоритет, и призываем все государства, обладающие ядерным оружием, ликвидировать свои ядерные вооружения всех типов, а до этого уменьшить роль ядерного оружия в стратегиях обеспечения безопасности и избегать действий, мешающих построению мира, свободного от ядерного оружия.

12. Мы вновь заявляем, что каждая статья Договора о нераспространении ядерного оружия⁶ имеет для государств-участников обязательную силу во все времена и во всех обстоятельствах, и призываем государства, обладающие ядерным оружием, выполнять их обязательства по Договору и обещания, данные на обзорных конференциях 1995, 2000 и 2010 годов.

13. Мы вновь подтверждаем нашу решимость выполнить обязательства и обещания в отношении ядерного разоружения и способствовать принятию дополнительных мер по укреплению законности в области разоружения, включая проведение переговоров о глобальном, недискриминационном, многостороннем и имеющем обязательную юридическую силу документе, предусматривающем полную ликвидацию ядерного оружия, и принятие такого документа.

14. Мы признаем, что построение мира, свободного от ядерного оружия, будет представлять собой поэтапный процесс, который должен иметь согласованные временные рамки.

15. Мы призываем все государства предпринять дополнительные практические шаги, ведущие к ядерному разоружению, в соответствии с принципами, изложенными в Заключительном документе десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи от 30 июня 1978 года.

16. Мы вновь заявляем о том, что меры разоружения, касающиеся ядерного оружия, должны отвечать согласованным на многосторонней основе критериям строгой проверки, необратимости и транспарентности и должны приниматься в рамках выполнения имеющих обязательную юридическую силу обязательств по обеспечению полной ликвидации всего ядерного оружия.

17. Мы призываем все соответствующие государства создавать новые зоны, свободные от ядерного оружия, в соответствии с руководящими принци-

⁵ Резолюция S-10/2.

⁶ United Nations, *Treaty Series*, vol. 729, No 10485.

нами Комиссии по разоружению, разработанными в 1999 году⁷, и настоятельно призываем обеспечить полное и скорейшее осуществление резолюций Генеральной Ассамблеи о создании зоны, свободной от ядерного оружия, на Ближнем Востоке.

18. Мы высоко оцениваем вклад, внесенный к настоящему времени, и призываем все государства, систему Организации Объединенных Наций, региональные организации, парламентариев, гражданское общество, научные круги, средства массовой информации и отдельных лиц принимать дальнейшие меры, направленные на построение мира, свободного от ядерного оружия, в том числе посредством пропаганды Международного дня борьбы за полную ликвидацию ядерного оружия.

19. Мы призываем все государства, систему Организации Объединенных Наций, межправительственные и неправительственные организации и гражданское общество способствовать образованию по вопросам разоружения и нераспространения в целях построения мира, свободного от ядерного оружия.

⁷ См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятьдесят четвертая сессия, Дополнение № 42 (A/54/42), приложение I, раздел C.*

Проект резолюции XXXI

Договор о торговле оружием

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 61/89 от 6 декабря 2006 года, 63/240 от 24 декабря 2008 года, 64/48 от 2 декабря 2009 года, 67/234 А от 24 декабря 2012 года, 67/234 В от 2 апреля 2013 года, 68/31 от 5 декабря 2013 года и 69/49 от 2 декабря 2014 года и на свое решение 66/518 от 2 декабря 2011 года,

признавая, что разоружение, контроль над вооружениями и нераспространение имеют существенно важное значение для поддержания международного мира и безопасности,

признавая также социальные, экономические и гуманитарные последствия незаконной и нерегулируемой торговли обычными вооружениями и ее последствия в плане безопасности,

признавая далее законные политические, экономические, коммерческие интересы и интересы безопасности государств в сфере международной торговли обычными вооружениями,

подчеркивая необходимость предотвращения и искоренения незаконной торговли обычными вооружениями и предотвращения их перенаправления на незаконный рынок или в целях несанкционированного конечного использования и неуполномоченным конечным пользователям, в том числе для совершения террористических актов,

отмечая вклад, который внесли Программа действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней¹, а также Протокол против незаконного изготовления и оборота огнестрельного оружия, его составных частей и компонентов, а также боеприпасов к нему, дополняющий Конвенцию Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности², и Международный документ, позволяющий государствам своевременно и надежно выявлять и отслеживать незаконные стрелковое оружие и легкие вооружения³,

признавая важную роль, которую организации гражданского общества, включая неправительственные организации, и промышленность играют, повышая уровень информированности, в усилиях по предотвращению и искоренению нерегулируемой и незаконной торговли обычными вооружениями и предотвращению их перенаправления и в поддержке осуществления Договора о торговле оружием⁴,

¹ Доклад Конференции Организации Объединенных Наций по проблеме незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах, Нью-Йорк, 9–20 июля 2001 года (A/CONF.192/15), глава IV, пункт 24.

² United Nations, *Treaty Series*, vol. 2326, No. 39574.

³ См. решение 60/519 и A/60/88 и Согг.2, приложение.

⁴ См. резолюцию 67/234 В.

приветствуя принятие Генеральной Ассамблеей 2 апреля 2013 года и вступление в силу 24 декабря 2014 года Договора о торговле оружием и отмечая, что Договор по-прежнему открыт для присоединения к нему любого не подписавшего его государства,

1. *приветствует* решения, принятые на первой Конференции государств — участников Договора о торговле оружием, состоявшейся в Канкуне, Мексика, 24–27 августа 2015 года, и отмечает, что вторая Конференция государств-участников состоится в 2016 году;

2. *отмечает* работу, проведенную временным секретариатом в ходе подготовки к первой Конференции государств-участников, и оказанную поддержку;

3. *призывает* все государства, которые еще не сделали этого, ратифицировать, принять, утвердить Договор или присоединиться к нему, руководствуясь своими соответствующими конституционными процедурами,

4. *призывает* те государства-участники, которые обладают такой возможностью, оказывать помощь, в том числе правовую или законодательную помощь, помощь в наращивании институционального потенциала и техническую, материальную или финансовую помощь, запросившим ее государствам, с тем чтобы способствовать приданию Договору универсального характера;

5. *подчеркивает* жизненно важное значение полного и эффективного осуществления Договора государствами-участниками и выполнения ими всех его положений и настоятельно призывает их выполнять их обязательства по Договору;

6. *признает* взаимодополняющий характер всех соответствующих международно-правовых документов по обычным вооружениям и Договора и с этой целью настоятельно призывает все государства принимать эффективные национальные меры по предотвращению и искоренению незаконной и нерегулируемой торговли обычными вооружениями и борьбе с ней во исполнение их соответствующих международных обязательств и обещаний;

7. *рекомендует* всем государствам-участникам представить первоначальный доклад, а также первый ежегодный доклад за предыдущий календарный год, как того требует статья 13 Договора, способствуя тем самым повышению уровня доверия, транспарентности и подотчетности;

8. *рекомендует* государствам-участникам и подписавшим Договор государствам, которые обладают такой возможностью, оказывать финансовую помощь через фонд добровольной спонсорской поддержки, который мог бы способствовать покрытию расходов, связанных с участием в совещаниях, предусмотренных Договором, в отношении тех государств, которые иначе не могли бы на них присутствовать;

9. *рекомендует* государствам-участникам укреплять сотрудничество с гражданским обществом, включая неправительственные организации, промышленностью и соответствующими международными организациями и работать с другими государствами-участниками на национальном и региональном уровнях в целях обеспечения эффективного осуществления Договора;

10. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят первой сессии, в рамках пункта, озаглавленного «Всеобщее и полное разоружение», подпункт, озаглавленный «Договор о торговле оружием», и провести обзор осуществления настоящей резолюции на этой сессии.

Проект резолюции XXXII

Запрещение сброса радиоактивных отходов

Генеральная Ассамблея,

принимая во внимание резолюции CM/Res.1153 (XLVIII) 1988 года¹ и CM/Res.1225 (L) 1989 года² по вопросу о сбросе ядерных и промышленных отходов в Африке, принятые Советом министров Организации африканского единства,

приветствуя резолюцию GC(XXXIV)/RES/530 об учреждении Кодекса практики в области международного трансграничного перемещения радиоактивных отходов, принятую 21 сентября 1990 года Генеральной конференцией Международного агентства по атомной энергии на ее тридцать четвертой очередной сессии,

принимая к сведению приверженность участников Встречи на высшем уровне по вопросам ядерной безопасности, состоявшейся в Москве 19 и 20 апреля 1996 года, соблюдению запрета на сброс в море радиоактивных отходов³,

принимая во внимание свою резолюцию 2602 С (XXIV) от 16 декабря 1969 года, в которой она предложила Совещанию Комитета по разоружению⁴, в частности, рассмотреть эффективные методы контроля, направленные против применения средств радиологической войны,

сознавая потенциальные опасности, связанные с любым применением радиоактивных отходов, которое представляло бы собой радиологическую войну, и его последствия для региональной и международной безопасности, в частности для безопасности развивающихся стран,

ссылаясь на все свои резолюции по этому вопросу начиная со своей сорок третьей сессии в 1988 году, включая свою резолюцию 51/45 J от 10 декабря 1996 года,

ссылаясь также на принятую консенсусом Генеральной конференцией Международного агентства по атомной энергии на ее сорок пятой очередной сессии 21 сентября 2001 года резолюцию GC(45)/RES/10, в которой она просила государства, отправляющие радиоактивные материалы, предоставлять в надлежащих случаях соответствующим государствам, по их требованию, гарантии того, что национальные правила государства-отправителя учитывают Правила перевозки Агентства, и предоставлять им соответствующую информацию относительно отправки таких материалов; при этом предоставляемая информация ни в коем случае не должна противоречить мерам обеспечения физической охраны и безопасности,

¹ См. A/43/398, приложение I.

² См. A/44/603, приложение I.

³ A/51/131, приложение I, пункт 20.

⁴ С десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи Совещание Комитета по разоружению стало Комитетом по разоружению. Комитет по разоружению с 7 февраля 1984 года переименован в Конференцию по разоружению.

приветствуя принятие в Вене 5 сентября 1997 года Объединенной конвенции о безопасности обращения с отработавшим топливом и о безопасности обращения с радиоактивными отходами⁵, рекомендованной участниками Встречи на высшем уровне по вопросам ядерной безопасности,

приветствуя также проведение Международным агентством по атомной энергии в Вене 20–24 июня 2011 года Конференции по ядерной безопасности на уровне министров и принятое на ней итоговое заявление участников Конференции, а также План действий по ядерной безопасности, одобренный Генеральной конференцией Агентства на ее пятьдесят пятой очередной сессии,

отмечая созыв Генеральным секретарем в Нью-Йорке 22 сентября 2011 года совещания высокого уровня по вопросам ядерной безопасности,

с удовлетворением отмечая, что Объединенная конвенция вступила в силу 18 июня 2001 года,

отмечая, что первое совещание Договаривающихся сторон Объединенной конвенции о безопасности обращения с отработавшим топливом и о безопасности обращения с радиоактивными отходами по рассмотрению было созвано в Вене 3–14 ноября 2003 года,

желая содействовать осуществлению пункта 76 Заключительного документа десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, первой специальной сессии, посвященной разоружению⁶,

1. *принимает к сведению* ту часть доклада Конференции по разоружению, которая касается радиологического оружия⁷;

2. *принимает к сведению также* заявление участников Конференции по ядерной безопасности на уровне министров, созванной Международным агентством по атомной энергии, План действий по ядерной безопасности и совещание высокого уровня по вопросам ядерной безопасности, созданное Генеральным секретарем;

3. *выражает серьезную озабоченность* по поводу любого применения ядерных отходов, которое представляло бы собой радиологическую войну и имело бы тяжелые последствия для национальной безопасности всех государств;

4. *призывает* все государства принять надлежащие меры по недопущению любого сброса ядерных или радиоактивных отходов, который ущемлял бы суверенитет государств;

5. *предлагает* Конференции по разоружению в ходе любых переговоров о конвенции о запрещении радиологического оружия рассматривать радиоактивные отходы как входящие в сферу охвата такой конвенции;

6. *предлагает также* Конференции по разоружению продолжать рассматривать вопрос о такой конвенции и включить в свой доклад Генеральной

⁵ United Nations, *Treaty Series*, vol. 2153, No. 37605.

⁶ Резолюция S-10/2.

⁷ *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, семидесятая сессия, Дополнение № 27 (A/70/27)*, раздел III.E.

Ассамблее на ее семьдесят первой сессии информацию о прогрессе, достигнутом в ходе переговоров по данному вопросу;

7. *принимает к сведению* принятую Советом министров Организации африканского единства резолюцию CM/Res.1356 (LIV) 1991 года⁸ по вопросу о Бамакской конвенции о запрещении ввоза опасных отходов в Африку и контроле за их трансграничными перевозками в Африке;

8. *выражает надежду* на то, что эффективное осуществление Кодекса практики в области международного трансграничного перемещения радиоактивных отходов, принятого Международным агентством по атомной энергии, усилит защиту всех государств от сброса радиоактивных отходов на их территории;

9. *призывает* все государства-члены, которые еще не предприняли необходимых шагов к тому, чтобы стать участниками Объединенной конвенции о безопасности обращения с отработавшим топливом и о безопасности обращения с радиоактивными отходами⁵, сделать это как можно скорее;

10. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят второй сессии, в рамках пункта, озаглавленного «Всеобщее и полное разоружение», подпункт, озаглавленный «Запрещение сброса радиоактивных отходов».

⁸ См. A/46/390, приложение I.

Проект резолюции XXXIII**Договор о зоне, свободной от ядерного оружия,
в Юго-Восточной Азии (Бангкокский договор)**

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 66/43 от 2 декабря 2011 года и 68/49 от 5 декабря 2013 года, озаглавленные «Договор о зоне, свободной от ядерного оружия, в Юго-Восточной Азии (Бангкокский договор)»,

приветствуя стремление государств Юго-Восточной Азии поддерживать мир и стабильность в регионе в духе мирного сосуществования, взаимопонимания и сотрудничества,

отмечая вступление в силу 15 декабря 2008 года устава Ассоциации государств Юго-Восточной Азии¹, в котором, в частности, говорится, что одной из целей Ассоциации является сохранение Юго-Восточной Азии как зоны, свободной от ядерного оружия и всех других видов оружия массового уничтожения,

приветствуя созыв Индонезией 24 апреля 2015 года третьей Конференции государств-участников и государств, подписавших договоры о создании зон, свободных от ядерного оружия, и Монголии,

подтверждая свою убежденность в том, что зоны, свободные от ядерного оружия, созданные, где это уместно, на основе договоренностей, добровольно заключенных государствами соответствующего региона, и в соответствии с руководящими принципами Комиссии по разоружению, разработанными в 1999 году², играют важную роль в укреплении режима ядерного нераспространения, в содействии достижению целей ядерного разоружения и в расширении границ районов мира, свободных от ядерного оружия, и с особым учетом ответственности государств, обладающих ядерным оружием, призывая все государства добиваться построения более безопасного для всех мира и обеспечения мира и безопасности в мире, свободном от ядерного оружия, таким образом, чтобы это способствовало международной стабильности, и на основе принципа ненанесения ущерба безопасности для всех,

будучи убеждена в том, что создание зоны, свободной от ядерного оружия, в Юго-Восточной Азии в качестве существенно важного компонента Декларации о зоне мира, свободы и нейтралитета, подписанной в Куала-Лумпуре 27 ноября 1971 года, будет способствовать повышению безопасности государств в пределах зоны и укреплению международного мира и безопасности в целом,

отмечая, что Договор о зоне, свободной от ядерного оружия, в Юго-Восточной Азии³ вступил в силу 27 марта 1997 года и что в 2007 году исполнилось десять лет со времени его вступления в силу,

¹ United Nations, *Treaty Series*, vol. 2624, No. 46745.

² См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятьдесят четвертая сессия, Дополнение № 42 (A/54/42)*.

³ United Nations, *Treaty Series*, vol. 1981, No. 33873.

приветствуя подтверждение государствами Юго-Восточной Азии того, что зона, свободная от ядерного оружия, в Юго-Восточной Азии должна и далее играть ключевую роль в сфере, связанной с мерами укрепления доверия, превентивной дипломатией и подходами к урегулированию конфликтов, как об этом говорится в Декларации о согласии между странами — членами Ассоциации государств Юго-Восточной Азии II (Балийское согласие II)⁴,

подтверждая неотъемлемое право всех участников Договора о зоне, свободной от ядерного оружия, в Юго-Восточной Азии развивать исследования, производство и использование ядерной энергии в мирных целях без дискриминации и в соответствии с Договором о нераспространении ядерного оружия⁵,

признавая, что, подписывая и ратифицируя соответствующие протоколы к договорам о создании зон, свободных от ядерного оружия, государства, обладающие ядерным оружием, принимают на себя требующие неукоснительного соблюдения индивидуальные юридические обязательства уважать статус таких зон, а также не применять ядерное оружие и не угрожать его применением против государств — участников таких договоров,

ссылаясь на заявление Председателя двадцать второй встречи Ассоциации государств Юго-Восточной Азии на высшем уровне и совместные коммюнике сорок шестого, сорок седьмого и сорок восьмого совещаний министров стран — членов Ассоциации,

ссылаясь также на применимые принципы и нормы международного права, касающиеся свободы открытого моря и прав мирного прохода, архипелажного прохода по морским коридорам или транзитного прохода судов и пролета летательных аппаратов, в частности на те, которые вытекают из Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву⁶,

1. *приветствует* приверженность Комиссии для зоны, свободной от ядерного оружия, в Юго-Восточной Азии дальнейшему усилению и укреплению процесса осуществления Договора о зоне, свободной от ядерного оружия, в Юго-Восточной Азии (Бангкокский договор)³ благодаря осуществлению принятого в Бандар-Сери-Бегаване 30 июня 2013 года плана действий на 2013–2017 годы с еще большей энергией и нацеленностью на конкретные действия и ее усилия в этом отношении, а также решение учрежденного в соответствии с уставом Ассоциации государств Юго-Восточной Азии¹ Совета Сообщества Ассоциации государств Юго-Восточной Азии в сфере политики и безопасности уделять приоритетное внимание осуществлению этого плана действий;

2. *учитывает*, что принятие документа «АСЕАН 2025: совместное продвижение вперед» на двадцать седьмой встрече Ассоциации государств Юго-Восточной Азии на высшем уровне в Куала-Лумпуре положит начало осуществлению «дорожной карты» для Ассоциации государств Юго-Восточной Азии на предстоящие 10 лет, и призывает государства — участники Договора и государства, обладающие ядерным оружием, активизировать прилагаемые усилия, чтобы как можно скорее урегулировать, в соответствии с целями и принципами Договора, все сохраняющиеся вопросы, касающиеся подписания и ратификации Протокола к этому договору;

⁴ A/58/548, приложение I.

⁵ United Nations, *Treaty Series*, vol. 729, No. 10485.

⁶ *Ibid.*, vol. 1834, No. 31363.

3. *подчеркивает* важное значение укрепления и использования новых путей и средств обеспечения сотрудничества между государствами — участниками договоров о зонах, свободных от ядерного оружия, и протоколов к ним в целях укрепления режима нераспространения и содействия достижению цели ядерного разоружения;

4. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят второй сессии, в рамках пункта, озаглавленного «Всеобщее и полное разоружение», подпункт, озаглавленный «Договор о зоне, свободной от ядерного оружия, в Юго-Восточной Азии (Бангкокский договор)».

95. Первый комитет рекомендует также Генеральной Ассамблее принять следующий проект решения:

Рабочая группа открытого состава по вопросу о четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной разоружению

Генеральная Ассамблея, ссылаясь на свою резолюцию 65/66 от 8 декабря 2010 года и свое решение 69/518 от 2 декабря 2014 года, постановляет:

а) провести позднее организационную сессию Рабочей группы открытого состава по вопросу о четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной разоружению, в целях определения сроков проведения ее основных сессий в 2016 и 2017 годах; Рабочая группа должна представить доклад о своей работе, включая возможные рекомендации по вопросам существа, до окончания семьдесят второй сессии Генеральной Ассамблеи;

б) включить в предварительную повестку дня своей семьдесят первой сессии, в рамках пункта, озаглавленного «Всеобщее и полное разоружение», подпункт, озаглавленный «Созыв четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной разоружению».